



RÖMISCHE
WEIN
Straße

www.schweich.de

AMTSBLATT

und Mitteilungen
der Verbandsgemeinde Schweich

Freitag, den 29. Oktober 2021

Ausgabe 43/2021

Jahrgang 49

Herbstsonne



Foto: Jacqueline Schmitz

- Einladung zur Demokratiekonferenz
- Blutspende in Fell
- Fälligkeit 4. Abgabenrate 2021



Notdienste

1. Ärztlicher Bereitschaftsdienst

- 1.1 Der Bereitschaftsdienst umfasst alle Ortschaften der Verbandsgemeinde Schweich.
- 1.2 Ärztliche Bereitschaftsdienstzentrale Trier
c/o Klinikum Mutterhaus der Borromäerinnen, Feldstraße
16, 54290 Trier, Telefon: 116 117
- 1.3 Öffnungszeiten:
- Montag ab 19.00 Uhr bis Dienstag 07.00 Uhr,
 - Dienstag ab 19.00 Uhr bis Mittwoch 07.00 Uhr,
 - Mittwoch ab 14.00 Uhr bis Donnerstag 07.00 Uhr,
 - Donnerstag ab 19.00 Uhr bis Freitag 07.00 Uhr,
 - Freitag ab 16.00 Uhr bis Montag 07.00 Uhr,
 - an Feiertagen vom 07.00 Uhr.

Zentraler Anlaufpunkt außerhalb der Praxisöffnungszeiten
Die Bereitschaftsdienstzentrale ist der zentrale Anlaufpunkt für Patienten außerhalb der regulären Öffnungszeiten der Arztpraxen.

2. Kinderärztlicher Notdienst

(Samstag, Sonntag, Feiertag: 09.00 - 12.00 Uhr;
15.00 - 18.00 Uhr; Mittwochnachmittag: 15.00 - 18.00 Uhr)
Tel. 01805-767 54 634

3. Zahnärztlicher Notdienst

Inanspruchnahme nur nach telefonischer Vereinbarung
Notdiensttelefon: 01805/065100
(14ct/min a. d. dt. Festnetz, Mobilfunkmax. 42ct/min)

4. Augenärztlicher Notdienst

Krankenhaus der Barmherzigen Brüder Tel. 0651/2082244
Da nicht rund um die Uhr ein Arzt anwesend ist, bitten wir vorab um telefonische Voranmeldung, damit für Sie unnötige Wartezeiten vermieden werden können.
Nordallee 1, 54292 Trier

Mo.	19:00 Uhr - Di. 07:00 Uhr
Di.	19:00 Uhr - Mi. 07:00 Uhr
Mi.	14:00 Uhr - Do. 07:00 Uhr
Do.	19:00 Uhr - Fr. 07:00 Uhr
Fr.	16:00 Uhr - Mo. 07:00 Uhr

Feiertag durchgehend geöffnet vom Vortag 18:00 Uhr bis nach dem Feiertag 07:00 Uhr

5. Notaufnahmen der Krankenhäuser

Ständige (Not)-Aufnahmebereitschaft:

- 5.1 Krankenhaus der Barmherzigen Brüder
Chirurgie und Innere 0651/208-0
Schlaganfall 0651/208-2535
- 5.2 Klinikum Mutterhaus der Borromäerinnen,
Pädiatrie, Psychiatrie, Chirurgie, Innere 0651/947-0
- 5.3 Klinikum Mutterhaus der Borromäerinnen Nord
(ehem. Elisabethkrankenhaus)
Innere 0651/6830

6. Rettungsdienst und Krankentransport

Deutsches Rotes Kreuz Schweich
(Tag- und Nachtdienst) Tel. 112

7. Apothekendienste

Notdienstbereitschaft der Apotheken

(Der Notdienst ist jeweils bereit bis zum nachfolgenden Tag 08.30 Uhr)

Tel.: 01805-258825-PLZ

Nach der Wahl der Notdienstnummer und direkter Eingabe der Postleitzahl des aktuellen Standortes über die Telefonsatzart werden Ihnen drei dienstbereite Apotheken in der Umgebung des Standortes mit vollständiger Adresse und Telefonnummer angesagt und zweimal wiederholt.

Des Weiteren ist der Notdienstplan auf der Internetseite **www.lak-rlp.de** für jedermann verfügbar. Hier bekommen Sie nach Eingabe der Postleitzahl des Standortes die umliegenden dienstbereiten Apotheken angezeigt.

8. Hilfezentren

- 8.1 **Pflegestützpunkt in der Verbandsgemeinde Schweich**
Beratungsstelle für alte, kranke, behinderte und pflegebedürftige Menschen und ihre Angehörigen
Inge Suska de Sanchez.....06502-99 78 6 01
inge.suska-de-sanchez@pflugestuetzpunkte-rlp.de
Hiltrud Thommes06502-99 78 6 02
hiltrud.thommes@pflugestuetzpunkte-rlp.de
- 8.2 **Caritas Sozialstation (AHZ)**
(Frau Falk) Tel. 06502/93570
- 8.3 **Gemeindepsychiatrisches Betreuungszentrum des Schönfelder Hofes, Schweich**
(Herr Rohr) Tel. 06502/995006

9. Trinkwasserversorgung

Ihr **Wasserwerk** ist während der **üblichen Dienstzeit** (Mo. - Mi. 08.00-12.00 Uhr und 14.00-16:00 Uhr; Do. 08.00-12.00 Uhr und 14.00-18:00 Uhr und Fr. 08.00-12.00 Uhr) unter der Telefonnummer **06502-407704** erreichbar.

Darüber hinaus auch nach gesonderter Terminvereinbarung.

Bei Störungen an den Versorgungsanlagen erreichen Sie den Bereitschaftsdienst **außerhalb der üblichen Dienstzeiten unter: 0171-8555 956.**

Verbandsgemeindewerke Schweich, Wasserwerk, Europa-Allee 24, 54343 Föhren (anstatt bisher Brückenstraße 26, Schweich)

10. Abwasserentsorgung

Ihr **Abwasserwerk** ist während der **üblichen Dienstzeit** (Mo. - Mi. 08.00-12.00 Uhr und 14.00-16:00 Uhr; Do. 08.00-12.00 Uhr und 14.00-18:00 Uhr und Fr. 08.00-12.00 Uhr) unter der Telefonnummer **06502-407704** erreichbar.

Darüber hinaus auch nach gesonderter Terminvereinbarung.

Bei Störungen an den Abwasseranlagen erreichen Sie den Bereitschaftsdienst **außerhalb der üblichen Dienstzeiten unter: 0171-8555 957.**

Verbandsgemeindewerke Schweich, Abwasserwerk, Europa-Allee 24, 54343 Föhren (anstatt bisher Brückenstraße 26, Schweich)

11. Erdgasversorgung

Für das Stadtgebiet Schweich, den Stadtteil Issel und den IRT Föhren ist im Falle von Störungen an der Erdgasversorgung das Servicetelefon der Stadtwerke Trier erreichbar: 0651 - 7172 599.

Stadtwerke Trier, SWT - AöR, Ostallee 7 - 13, 54290 Trier
Entstörungsnummer: 0800 - 717-2599

12. Stromversorgung

Störung Strom Westnetz GmbH Tel. 0800 - 4112244



Notrufe

Alarmierung der Feuerwehren

Notruf..... Tel. 112
Leitstelle Trier (Berufsfeuerwehr)Tel. 0651/82496-0

Polizei

Notruf..... Tel. 110
Polizei Schweich..... Tel. 06502/91570
Autobahnpolizei Schweich..... Tel. 06502/91650



Gefördert vom

Bundesministerium
für Familie, Senioren, Frauen
und Jugend

im Rahmen des Bundesprogramms

Demokratie **leben!**

Regionale Demokratiekonferenz

am 04. November 2021, 18.00-20:30 Uhr, digital

Nach der Krise ist vor der Krise **Ist unsere Demokratie in Krisenzeiten wettbewerbsfähig?**

Gespräch mit der Journalistin und Autorin Katja Gloger

Katja Gloger war langjährige »Stern«-Korrespondentin in Russland und in den USA. Neben ihren Veröffentlichungen über Russland („Fremde Freunde“) und Wladimir Putin („Putins Welt“) hat sie gemeinsam mit ihrem Mann Georg Mascolo Anfang des Jahres den Spiegel-Bestseller „Ausbruch – Innenansichten einer Pandemie“ publiziert.



Es handelt sich um eine gemeinsame Veranstaltung der Partnerschaften für Demokratie der Verbandsgemeinden Konz, Saarburg-Kell, Schweich, Hermeskeil-Ruwer und der Stadt Trier; unterstützt wird die Übertragung vom Offenen Kanal Trier OK54.

Die Veranstaltung findet online über Zoom statt. Interessierte können sich ab 17.50 Uhr einwählen. Entweder durch Eingabe von Meeting ID und Kenncode in Zoom direkt oder über den Link auf der Homepage von www.demokratie-schweich.de



Gefördert vom

Bundesministerium
für Familie, Senioren, Frauen
und Jugend

im Rahmen des Bundesprogramms

Demokratie **leben!**

Hochwasser kann jeden treffen!

Hochwasser betrifft nicht nur diejenigen, die an Flüssen oder Bächen wohnen. Die vergangenen Jahre sowie die jüngsten Ereignisse haben eindrücklich gezeigt, dass der zunehmende Starkregen vielerorts zu Schäden führen kann: örtliche Einschränkungen gibt es nicht.

Fallen sehr große Regenmengen innerhalb kürzester Zeit, kommt es zu Überschwemmungen: Gewässer treten über die Ufer, in Tiefenlinien sammelt sich Wasser und führt zu Sturzbächen, wild abfließendes Hangwasser rauscht in die Ortslagen und das örtliche Kanalnetz ist schnell überlastet.

Vor allem dann, wenn Straßenzüge im Abflussbereich des Wassers unvorbereitet geflutet werden und es weder ausreichende Schutzvorkehrungen noch das Wissen über das richtige Verhalten im Ereignisfall gibt, kommt es zu Schäden an Gebäuden sowie Privateigentum und mitunter gerät man selbst in Gefahr.

Ihr Engagement für die beste Vorsorge

Durch die Umsetzung zielgerichteter Vorsorgemaßnahmen kann das Schadensausmaß gesenkt werden. Hochwasservorsorge ist jedoch eine gemeinsame Aufgabe von Kommunen und Bevölkerung. Der persönliche Schutz vor Schäden durch Hochwasser und Überschwemmungen nach Starkregen fängt am privaten Eigentum an. Im Rahmen der Bürgerversammlungen werden Möglichkeiten und Pflichten zum Schutz des privaten Eigentums vorgestellt, die die öffentliche Überflutungsvorsorge optimal ergänzen; so u. a. der private Objektschutz und die Versicherung gegen Elementarschäden.

Zur Entwicklung passgenauer Maßnahmen sind außerdem Ihre Erfahrungen und Ihr Hintergrundwissen aus vergangenen Starkregen- und Hochwasserereignissen wichtig und notwendig. Diese können Sie im Rahmen der Bürgerforen aktiv einbringen.

BÜRGERBETEILIGUNG: NÄCHSTE TERMINE

Einladung an alle Bürgerinnen und Bürger zum

Bürgerforum der OG Trittenheim

am **2. November**, um **19 Uhr**
im
Jugendheim Trittenheim

Bürgerforum der Ortsgemeinde Detzem

am **4. November**, um **19 Uhr**
im
Bürgerhaus Detzem

Anmeldung erforderlich!

Die Bürgerforen finden grundsätzlich unter der Einhaltung der an diesem Tag geltenden Corona-Verordnungen statt. Entsprechende Nachweise sind vorzulegen.

Was kann die meinOrt-App?



meinOrt
by LINUS WITTICH

Teil 5: Wann muss nochmal die Bio-Tonne raus? meinOrt weiß Bescheid!

In der Hektik des Alltags hat man schnell vergessen, wann die Tonne vor die Tür gestellt werden muss. Mit dem neuen Abfallkalender der meinOrt-App passiert das nicht mehr.

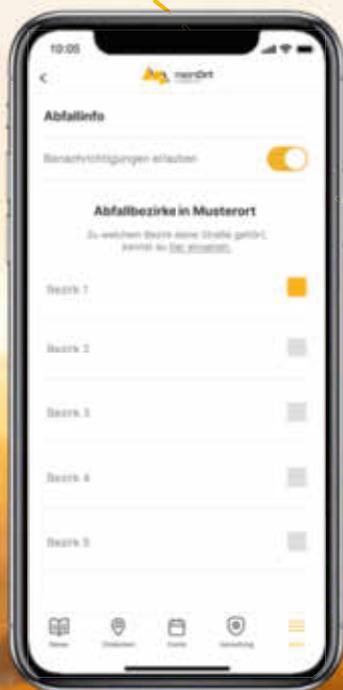
Einfach in den Einstellungen den richtigen Abfallbezirk auswählen und schon erscheint am Vorabend eine Benachrichtigung auf dem Smartphone.

Der Abfallkalender befindet sich unter dem rechten Button in der Fußzeile, **Mehr** an oberster Stelle, ggf. gekennzeichnet als neue Funktion mit einem roten Punkt.

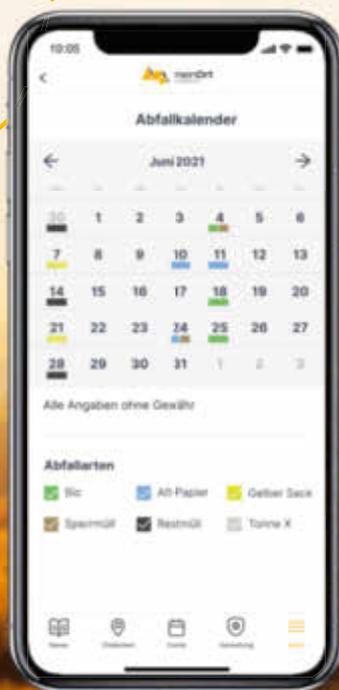
Ist der korrekte Bezirk ausgewählt – wer sich unsicher ist, in welchem Bezirk die eigene Straße liegt, kann in der App direkt nachsehen – befindet sich an dieser Stelle

eine **kompakte Übersicht** über die nächsten Abfuhrtermine für alle Gefäße. Eine farblich gekennzeichnete Monatsübersicht erleichtert die Planung.

Wer über der Auswahl des Abfallbezirks den Haken bei **„Benachrichtigungen erlauben“** setzt, ermöglicht der App eine zeitnahe Erinnerung am Abend vor der Abfuhr über die Benachrichtigungszeile des Smartphones. Zusätzlich gibt es unter **Allgemeine Informationen** auch eine Übersicht darüber, welche Abfälle in welche Tonne gehören.



In welchem Abfallbezirk man wohnt, kann man in der App herausfinden. Um Benachrichtigungen zu erhalten, müssen diese in den Einstellungen erlaubt werden.



Die farbige Monatsübersicht bietet den bestmöglichen Überblick über die kommenden Termine.



Ist der richtige Bezirk ausgewählt, zeigt der individualisierte Kalender die kommenden Abfuhrtermine für alle Gefäße an. Darunter sind Informationen zur richtigen Befüllung verfügbar.

SCHWEICH

HAT JETZT EINE APP



www.meinort.app



meinOrt
by LINUS WITTICH





**MIT GROSSER
VERLOSUNGSAKTION!**

Blutspendennacht der Vampire

© Illustration: Katharina Pacyna, Hauptabteilung Seminar



◀ VEREINBAREN SIE JETZT IHREN WUNSCHTERMIN!
TERMINRESERVIERUNG ÜBER QR-CODE ODER UNTER:
<https://terminreservierung.blutspendedienst-west.de/m/Fell-Silvanussaal>

Sonntag
31.
 Oktober

Fell
 16:00 – 20:30 Uhr
 Silvanussaal,
 Kirchstraße 41

Bringen Sie bitte ein amtliches Personaldokument mit Lichtbild mit.

Infos und Termine rund um die Blutspende:

0800 11 949 11

www.blutspendedienst-west.de

[f /drk.blutspendedienst.west](https://www.facebook.com/drk.blutspendedienst.west)



**Deutsches
 Rotes
 Kreuz**

DRK-Blutspendedienst West

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

DIE PRAXIS HAT ZU? WIR SIND FÜR SIE DA.



116117 – EINE NUMMER FÜR IHRE GESUNDHEIT.

- Unser Patientenservice **116117** ist 24 Stunden erreichbar, kostenlos und ohne Vorwahl.
- Unser medizinisch qualifiziertes Team mit viel Erfahrung in der ambulanten Versorgung, im Sanitäts- und im Rettungsdienst übernimmt die medizinische Ersteinschätzung – ohne, dass Sie das Haus verlassen müssen.
- Passend zu Ihrem Bedarf erhalten Sie zum Beispiel eine **ärztliche Beratung** am Telefon, einen **Termin in einer Bereitschaftspraxis** oder – wenn es medizinisch notwendig ist – einen **Hausbesuch** von einer Ärztin oder einem Arzt. Im Notfall alarmieren wir den Rettungsdienst für Sie.

RUFEN SIE IMMER ZUERST AN!

So können wir für Sie die passende Versorgung finden und Ärztinnen und Ärzte von Bereitschaftsdiensten ohne Patientenkontakte entlasten – damit sie mehr Zeit für die Behandlungen in den Praxen haben.

! In lebensbedrohlichen Situationen ist der **Rettungsdienst mit der Telefonnummer 112 zuständig.**



+++ NEU +++

**Hausbesuchsdienst
in Trier und im Land-
kreis Trier-Saarburg**

Mehr zum
Bereitschaftsdienst:
www.kv-rlp.de/893350



**Gemeinsam
für eine starke
Region.**



RÖMISCHE
WEIN
STRASSE

KVRLP
KASSENÄRZTLICHE VEREINIGUNG
RHEINLAND-PFALZ

Preisverleihung #moselhelden 2021

Publikumsliebling gesucht – Jetzt abstimmen! Verlosung von Genusspaketen

Insgesamt 64 Moselhelden-Bewerbungen wurden bis Ende September bei der Regionalinitiative „Faszination Mosel“ eingereicht. Passend zum Jahresthema 2021 „Genuss & Kulinarik“ suchte die Initiative gemeinsam mit ihrem Kooperationspartner, der Wirtschaftsstandortmarke Rheinland-Pfalz.GOLD Menschen, Vereine und Initiativen, die sich mit ihren kreativen, innovativen Konzepten und Ideen beispielhaft für die Moselregion einbringen und mit ihren Ideen Leuchtturmprojekte schaffen möchten.

Im Rahmen des 12. Mosel-Kongresses mit Live-Übertragung werden die Mosel-Helden/innen am Mittwoch, 3. November 2021, ab 17 Uhr öffentlich vorgestellt. Ihnen winkt die Goldprämierung: Preisgelder, Urkunden und Trophäen!

Eine Jury hat alle Bewerbungen gesichtet, bewertet und sechs Preisträger festgelegt, die mit einem Preisgeld in Höhe von jeweils 1.000 EUR gold-prämiert werden, das vom Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau Rheinland-Pfalz bereitgestellt wird.

Nun wird noch der „Publikumsliebling“ unter den #moselhelden gesucht, dem ein Preisgeld in Höhe von 500 EUR winkt. Hier ist das Votum der Öffentlichkeit gefragt. Teilnehmer/innen können noch bis 30. Oktober 2021 ihre/n persönliche/n „Moselhelden/in“ über ein Abstimmungstool auf der Homepage www.faszinationmosel.info/moselhelden auswählen und mitbestimmen. Unter allen Voting-Teilnehmer/innen verlost die Regionalinitiative fünf „Gold-Genuss-Pakete“.

Das Projekt ist gefördert durch das Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau Rheinland-Pfalz und den Europäischen Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des Ländlichen Raums.





Öffnungszeiten Verwaltung

BÜRGERBÜRO ist wie folgt geöffnet:

Tel. 06502/407 222; buengerbuero@schweich.de

Montag bis Freitag: 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr

Montag bis Mittwoch: 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr

Donnerstag: 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Wir empfehlen, vorab einen Termin zu vereinbaren; ansonsten muss mit Wartezeiten gerechnet werden. Bitte beachten Sie, dass aufgrund der Abstandsregeln im Wartebereich maximal 5 Personen Platz nehmen können.

Terminvereinbarung unter termine.schweich.de.

Die sonstige Verwaltung ist jederzeit nach Voranmeldung wie folgt erreichbar:

STANDESAMT: Tel. 06502/407 208; neri.a@schweich.de

VG-WERKE: Tel. 06502/407 707; guggenmos.h@schweich.de

ALLG. VERWALTUNG: Tel. 06502/407 0; info@schweich.de

Montag bis Freitag: 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr

Montag bis Mittwoch: 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr

Donnerstag: 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr

SOZIALVERWALTUNG: Tel. 06502/407 306; haubrich.j@schweich.de

Mo., Die., Do., Fr.: 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr

Mittwoch: geschlossen

Donnerstag: 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Wir bitten Sie um telefonische Voranmeldung.

Die Kontaktdaten zu sonstigen Dienstleistungen sind auf der Internetseite der Verbandsgemeinde Schweich www.schweich.de unter der Rubrik **Verwaltung** zu finden. Diese Seite werden wir ständig aktualisieren.

Die Verwaltung dankt für Ihr Verständnis.

Hinweis:

In der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich (Brückenstraße 26, 54338 Schweich) steht Ihnen nach Terminvereinbarung - **auch für alle Außenstellen** - ein barrierefreies Beratungsbüro im Erdgeschoss zur Verfügung.

!!! Aktuelles !!!

Austausch der Wasserzähler !!!

Wasserzähler zur Erfassung der erhaltenen Trinkwassermenge und des abgegebenen Schmutzwassers sind Messgeräte im geschäftlichen Verkehr und müssen geeicht sein.

Gemäß den Vorschriften des Mess- und Eichgesetzes sind die Wasserzähler nach sechs Jahren auszutauschen. Dieser Austausch verursacht dem Anschlussnehmer keine Kosten.

Mit den **Austauscharbeiten der Wasserzähler** sind die Firmen **Lange Haustechnik GmbH, Konz** und **AQUAMETER, Ensdorf/Saar** beauftragt worden.

Die MitarbeiterInnen der Firmen können sich ausweisen. Die Firma wird zudem jeden Austauschtermin individuell vorab abstimmen.

Die Verbandsgemeindewerke Schweich bitten die angekündigten Termine wahrzunehmen und den Mitarbeitern Zugang zum Hauptwasserzähler zu gewähren.

Bei Fragen zum Austausch wenden Sie sich bitte an:
Heinrich Schmitz (06502 407704, schmitz.h@schweich.de),
Klaus Scholtes (06502 407701, scholtes.k@schweich.de) oder
Karin Gondorf (06502-407711, gondorf.k@schweich.de)



Amtliche Bekanntmachungen und Mitteilungen der Verbandsgemeinde

An alle Steuerzahler

Wir möchten hiermit alle Steuerzahler, die **nicht** am Lastschriftinzugsverfahren teilnehmen, daran erinnern, dass am

15.11.2021

die vierte **Abgabenrate für das Jahr 2021 (Grundsteuern, wiederkehrende Beiträge, Verbrauchsgebühren, Hundesteuer u. a. sowie Gewerbesteuern)** fällig wird.

Damit die Zahlungen pünktlich bei uns eingehen, bitten wir Sie, die Überweisungen rechtzeitig bei Ihrer Bank einzureichen. Bitte geben Sie dabei unbedingt die vollständige **Buchungs-Nr.** an, damit Fehlbuchungen vermieden werden.

In diesem Zusammenhang möchten wir Sie nochmals auf die **Vorteile des Lastschriftinzugsverfahrens** hinweisen. Dabei werden von uns die Steuer- und Abgaberraten zu den jeweiligen Fälligkeitsterminen von Ihrem Girokonto mittels Lastschrift abgebucht. Anhand Ihres Steuerbescheides können Sie jederzeit die Richtigkeit des eingezogenen Betrages kontrollieren.

Das Lastschriftinzugsverfahren ist für alle Steuern, Gebühren und Beiträge sinnvoll.

Durch die Teilnahme am Lastschriftinzugsverfahren ersparen Sie sich die Überwachung der Zahlungstermine und damit unter Umständen im Falle einer verspäteten Überweisung die Festsetzung von Säumniszuschlägen und sonstigen Gebühren. Ferner erübrigt sich der möglicherweise zeitraubende Weg zu Ihrer Bank oder Sparkasse.

Sofern Sie am **Lastschriftinzugsverfahren teilnehmen wollen**, bitten wir Sie, den **abgedruckten Vordruck** ausgefüllt an uns zurückzusenden.

Der Vordruck ist auch im Internet unter

www.schweich.de/vg_schweich/Einzugsermächtigungen/

abrufbar.

In diesem Zuge möchten wir nochmals daran erinnern, dass für Grundsteuern, Hundesteuer, Landwirtschaftskammerbeitrag, Weinbauabgaben, Fremdenverkehrsbeitrag und Landpacht keine neuen Bescheide in 2021 versendet wurden, wenn sich keine Änderungen gegenüber den Vorjahren ergeben haben. Sie erkennen diesen Bescheid an den letzten drei Buchungsnummern (050).

Der letzte erhaltene Bescheid hat somit weiterhin seine Gültigkeit und auf Grund dieses Bescheides muss gezahlt werden.

SEPA-Lastschriftmandat

Zahlungspflichtige/r:

Name:	Vorname:	
Straße:	Ort:	PLZ:

Für Rückfragen:

Tel:

E-Mail:

Übersenden Sie uns die Originalausfertigung unterschrieben zurück. Eine Zusendung per Fax oder Email ist nicht mehr möglich.

An die

Verbandsgemeindekasse Schweich
Brückenstraße 26
54338 Schweich

Reste abbuchen: ja nein

Die Abgaben/Steuern

laut Bescheid für folgende Buchungs-Nr.: _____

(bitte Ihre Buchungs-Nr. lt. Bescheid angeben; oben rechts auf Steuer-/Abgabenbescheid)

werden ab dem _____ zu Lasten des unten angegebenen Kontos bis auf Widerruf im Lastschriftverfahren eingezogen.

Zahlungs-empfänger:	Verbandsgemeindekasse Schweich; Brückenstraße 26; 54338 Schweich Gläubiger-ID-Nr: DE63ZZZ00000084389 Mandats-Referenz-Nr: Wird separat mitgeteilt.
----------------------------	---

Kontoinhaber:	<input type="checkbox"/> Name, Anschrift wie oben	
	Name:	Vorname:
	Anschrift:	
	IBAN	<input type="text"/>
	BIC	<input type="text"/>
Name der Bank:		

Mandat für Einzug von SEPA-Lastschrift:	<p>Ich/Wir ermächtige/n die Verbandsgemeindekasse Schweich Zahlungen vom o.g. Konto mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise/n ich/wir mein/unser Kreditinstitut an, die von der Verbandsgemeindekasse auf mein/unser Konto gezogenen Lastschriften einzulösen.</p> <p><input type="checkbox"/> Mandat gilt für einmalige Zahlungen (Pflichtfeld)</p> <p><input type="checkbox"/> Mandat gilt für wiederkehrende Zahlungen (Pflichtfeld)</p>
--	---

Hinweis: Ich kann/wir können innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem/unserem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen. Die Mandatsreferenznummer wird im Steuerbescheid, in einem sonstigen Schreiben und/oder im Kontoauszug des Kreditinstituts mitgeteilt. Zur Erleichterung des Zahlungsverkehrs beträgt die Frist für die Information vor Einzug einer fälligen Zahlung mindestens einen Tag vor Belastung.

Ort, Datum_____
Unterschrift des/der Kontoinhaber/
Bescheidempfänger (falls abweichend)

Bekanntmachung des Forstzweckverbandes Fell

1. Einsichtnahme in den Entwurf der Haushaltssatzung mit dem Haushaltsplan und seinen Anlagen für die Haushaltsjahre 2022/2023

2. Möglichkeit zur Einreichung von Vorschlägen

Der 1. Entwurf der Haushaltssatzung mit dem Haushaltsplan und seinen Anlagen für die Haushaltsjahre 2022/2023 wurde der Verbandsversammlung des Forstzweckverbandes Fell zu geleitet.

1. Der 1. Entwurf der Haushaltssatzung mit dem Haushaltsplan und seinen Anlagen für die Haushaltsjahre 2022/2023 liegt zu den üblichen Öffnungszeiten der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich im Gebäude der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich, Brückenstraße 26, 54338 Schweich, bis zur Beschlussfassung über die Haushaltssatzung durch die Verbandsversammlung des Forstzweckverbandes Fell aus. Vor einer persönlichen Einsichtnahme bitten wir um telefonische Voranmeldung unter der Telefonnummer 06502/4070!

2. Die Einwohnerinnen und Einwohner der Ortsgemeinden, die dem Forstzweckverband Fell angehören, haben die Möglichkeit, innerhalb von 14 Tagen ab dieser Bekanntmachung bei der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich, Brückenstraße 26, 54338 Schweich, Vorschläge zum 1. Entwurf der Haushaltssatzung mit dem Haushaltsplan und seinen Anlagen für die Haushaltsjahre 2022/2023 einzureichen. Die Vorschläge sind schriftlich an die Verbandsgemeindeverwaltung Schweich, Brückenstraße 26, 54338 Schweich oder elektronisch an info@schweich.de einzureichen. Der Verbandsversammlung des Forstzweckverbandes Fell wird rechtzeitig vor seinem Beschluss über die Haushaltssatzung über die innerhalb dieser Frist eingegangenen Vorschläge in öffentlicher Sitzung beraten und entscheiden.

Schweich, den 25.10.2021
gez. *Christiane Horsch, Vorstandsvorsteherin*

Bekanntmachung des Forstzweckverbandes Schweich

1. Einsichtnahme in den Entwurf der Haushaltssatzung mit dem Haushaltsplan und seinen Anlagen für die Haushaltsjahre 2022/2023

2. Möglichkeit zur Einreichung von Vorschlägen

Der 1. Entwurf der Haushaltssatzung mit dem Haushaltsplan und seinen Anlagen für die Haushaltsjahre 2022/2023 wurde der Verbandsversammlung des Forstzweckverbandes Schweich zu geleitet.

1. Der 1. Entwurf der Haushaltssatzung mit dem Haushaltsplan und seinen Anlagen für die Haushaltsjahre 2022/2023 liegt zu den üblichen Öffnungszeiten der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich im Gebäude der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich, Brückenstraße 26, 54338 Schweich, bis zur Beschlussfassung über die Haushaltssatzung durch die Verbandsversammlung des Forstzweckverbandes Schweich aus. Vor einer persönlichen Einsichtnahme bitten wir um telefonische Voranmeldung unter der Telefonnummer 06502/4070!

2. Die Einwohnerinnen und Einwohner der Ortsgemeinden einschließlich der Stadt Schweich, die dem Forstzweckverband Schweich angehören, haben die Möglichkeit, innerhalb von 14 Tagen ab dieser Bekanntmachung bei der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich, Brückenstraße 26, 54338 Schweich, Vorschläge zum 1. Entwurf der Haushaltssatzung mit dem Haushaltsplan und seinen Anlagen für die Haushaltsjahre 2022/2023 einzureichen. Die Vorschläge sind schriftlich an die Verbandsgemeindeverwaltung Schweich, Brückenstraße 26, 54338 Schweich, oder elektronisch an info@schweich.de einzureichen. Die Verbandsversammlung des Forstzweckverbandes Schweich wird rechtzeitig vor seinem Beschluss über die Haushaltssatzung über die innerhalb dieser Frist eingegangenen Vorschläge in öffentlicher Sitzung beraten und entscheiden.

Schweich, den 25.10.2021
gez. *Christiane Horsch, Vorstandsvorsteherin*



Fundbüro

Gefunden

In Föhren wurde eine Brille gefunden (110/2021).
Fundbüro der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich
Brückenstraße 26, 54338 Schweich
Zimmer 1; Tel. 06502-407-222



Umweltinfos / Umweltangebote

Fahrgemeinschaftsbörse der Römischen Weinstraße

Als kostenlose Serviceleistung unserer Verbandsgemeinde bieten wir die Nutzung der „Fahrgemeinschaftsbörse Römische Weinstraße“ an. Zu diesem Zweck haben wir einen Antwortcoupon erstellt, den Sie bitte ausgefüllt an die Verbandsgemeindeverwaltung Schweich zurücksenden. Wir werden dann Ihr Angebot über eine Fahrgemeinschaft oder Ihren Wunsch nach einer Mitfahrgelegenheit kostenlos im Amtsblatt unter Angabe Ihrer Telefonnummer veröffentlichen. Wir hoffen, mit dieser Aktion einen Beitrag zum Umweltschutz sowie zur Verminderung des Straßenverkehrsaufkommens zu leisten und wünschen uns, dass diese Serviceleistung einen regen Zuspruch findet. Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an die Verbandsgemeindeverwaltung Schweich, Tel.: 06502/407-111.

Verbandsgemeindeverwaltung Schweich
an der Römischen Weinstraße



Kostenlose Fahrgemeinschaftsbörse

Name, Vorname:.....

Straße:.....

Wohnort:.....

Telefon:.....

Suche () bzw. biete () Fahrgelegenheit
(bitte Zutreffendes ankreuzen!)

von:.....

nach:.....

Abfahrtszeit:.....Uhr

Rückfahrtszeit.....Uhr

Wochentage:.....

Fahrgemeinschaft könnte ab.....beginnen.

Bitte diesen Antwortcoupon ausgefüllt zurücksenden an die
Verbandsgemeindeverwaltung Schweich
Brückenstraße 26, 54338 Schweich



Kostenlose Altgerätebörse

Ziel dieser Altgerätebörse ist es, Gegenstände zu vermitteln, die ansonsten vielfach im Sperrmüll landen, weil sie für den Besitzer nutzlos sind. Für andere haben diese Gegenstände jedoch noch vielfach Gebrauchs- oder Sammelwert. Zur Vermeidung unnötiger Müllbeseitigung haben Sie im Rahmen der Altgerätebörse deshalb die Möglichkeit, die kostenlose Abgabe solcher gebrauchsfähigen Gegenstände oder Sammlerstücke mit einer kurzen Beschreibung und unter Angabe der Telefonnummer und/oder E-Mail Adresse im Amtsblatt anzubieten.

Wenn Sie also solche Gegenstände kostenlos abgeben möchten, bitten wir, den nachstehend abgedruckten Antwortcoupon ausgefüllt an die Verbandsgemeindeverwaltung Schweich zurückzusenden. Wir werden dann Ihre Meldung mit einer kurzen Beschreibung des abzugebenden Gegenstandes und Ihrer Telefonnummer bzw.

E-Mail Adresse kostenfrei veröffentlichen. Interessenten können sich dann direkt an die Anbieter wenden. Die Anzeige wird in zwei aufeinanderfolgenden Amtsblättern veröffentlicht.

Sollte eine zweite Veröffentlichung **nicht** gewünscht werden, bitten wir um telefonische Mitteilung unter der Telefon-Nr. 06502/407-111 bei der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich.

✂

Kostenlose Altgerätebörse

Name, Vorname:.....

Straße:.....

Wohnort:.....

Telefon:.....

E-Mail:

Kurze Beschreibung des kostenlos
abzugebenden Gegenstandes:

.....

Bitte diesen Antwortcoupon ausgefüllt zurücksenden an die
**Verbandsgemeindeverwaltung Schweich,
Brückenstraße 26, 54338 Schweich**

✂

Kostenlose Altgerätebörse

38/21 Sofa, textil, hell, 2-Sitzer, Selbstabholer 06502/3321



Feuerwehren

Freiwillige Feuerwehr Ensch

Abschlussübung

Unsere diesjährige Jahresabschlussübung findet am **Samstag, 30. Oktober 2021** statt. Die Alarmierung erfolgt **nach 13:30 Uhr** über Sirene.

Unsere Alterskameraden sind herzlich eingeladen der Übung beizuwohnen.



www.wittich.de



Mitteilungen der Römischen Weinstraße

Öffnungszeiten Tourist-Information Römische Weinstraße Schweich

Wir sind für Sie da:

01.05. - 31.10.

Montag - Freitag

09:00 - 12:30 Uhr und 13:00 - 18:00 Uhr

Samstag

09:00 - 12:00 Uhr

01.11. - 30.04.

Montag - Freitag

09:00 - 12:30 Uhr und 13:00 - 17:00 Uhr

Verein Römische Weinstraße e.V.

Einladung

zur ordentlichen Mitgliederversammlung 2021

Sehr geehrte Damen und Herren,
gemäß § 9 Abs. 3 der Satzung darf ich Sie hiermit im Namen des Vorstandes zur ordentlichen Mitgliederversammlung des Vereins Römische Weinstraße e.V. am **Montag, dem 22. November 2021, 19.00 Uhr, im Bürgerzentrum Schweich, Stefan-Andres-Andres-Straße, 54338 Schweich** recht herzlich einladen.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Geschäftsbericht der Tourist-Information Römische Weinstraße 2020
3. Jahresabschluss 2020
4. Rechnungsprüfungsbericht 2020
5. Aussprache zu den Berichten
6. Entlastung des Vorstandes und des Geschäftsführers
7. Vorstellung und Genehmigung des Wirtschaftsplans 2022
8. Beschlussfassung über vorliegende Anträge
9. Verschiedenes

Anträge zu TOP 8 müssen bis zum 12.11.2021 in der Tourist-Information Römische Weinstraße (Brückenstraße 46, 54338 Schweich, Tel. 06502-9338-0, Fax 06502-9338-15, thiesen@roemische-weinstrasse.de) eingegangen sein. Aus Gründen des Gesundheitsschutzes findet die Versammlung unter Berücksichtigung der am 22. November gültigen Corona-Schutzmaßnahmen statt.

gez. *Christiane Horsch, 1. Vorsitzende*

Technikmuseum und Kulturdenkmal „Molitorsmühle“ Schweich

„Molitorsmühle“ geht in Winterruhe

Bald wird es in der denkmalgeschützten „Molitorsmühle“ in Schweich etwas ruhiger, denn die Museumsmühle geht ab November in Winterruhe.

Danach gibt es ab Ostern 2022 wieder die Möglichkeit, die Museumsmühle zu besichtigen.

Gerne können Gruppen, auch während der Winterruhe, jederzeit Besichtigungstermine mit fachkundiger Führung und Inbetriebnahme der Mühle vereinbaren.

Ganzjährig kann der rustikale Rahmen des uralten „Kuhstalls“ für Feiern jeglicher Art genutzt werden.

Tel.: 06502-1336 oder info@molitorsmuehle.de

Weitere Informationen gibt es auch unter

www.molitorsmuehle.de.

Hinweis: Corona-Krise

Für den Fall, dass Ihr Mitteilungsblatt wegen des **Corona-Virus** nicht oder nur **eingeschränkt** hergestellt oder verteilt werden kann, haben wir alle Inhalte online freigeschaltet.

Das Team der LINUS WITTICH Medien KG

Nutzen Sie die Möglichkeit unter: ol.wittich.de

Diese Woche in den Kreis-Nachrichten

- Gesundheit in allen Lebensphasen fördern
- Neue Kräfte im Katastrophenschutz

Die *Kreis-Nachrichten* finden sich im Anschluss an den redaktionellen Teil des Amtsblattes.



Veranstungskalender

Veranstungskalender Römische Weinstraße vom 29.10.-04.11.2021

Datum von/bis	Gemeinde	Veranstaltung	Veranstalter Veranstaltungsort
29.10.2021	Schweich	Weinprobe für jedermann - 7 Weine inkl. Brot und Mineralwasser; Anmeldung bis 19:00 Uhr freitags unter 06502-8467	Familienweingut Marmann-Schneider; Corneliuspforte 63; Beginn: 20:00 Uhr; Kosten: 8,00 € pro Person
29.10.2021	Schweich	Benefizkonzert mit dem Duo UNO	Ehemalige Synagoge Schweich, Beginn: 19.30 Uhr, Eintritt frei!
29.-31.10.2021	Pölich	Straußwirtschaft Weinstube Schömann	Donnerstag/Freitag ab 17.00 Uhr, Samstag, Sonntag/Feiertag ab 16.00 Uhr, Hauptstr. 4
29.-31.10.2021	Fell	Besucherbergwerk Fell - geöffnet Dienstag bis Sonntag von 10.00 Uhr bis 18.00 Uhr, Infos unter: www.bergwerk-fell.de Dort finden Sie die aktuellen Besucherregeln. Im Moment gibt es alle 45 Minuten Führungen. Die erste Führung startet um 10:45 Uhr, die letzte um 16:50 Uhr.	Eine Anmeldung ist erst ab einer Gruppengröße von 10 Personen erforderlich. Kontakt & Informationen: Besucherbergwerk Fell, D-54341 Fell, Tel.: 06502 - 988 588, E-Mail: info@bergwerk-fell.de , Internet: http://www.bergwerk-fell.de
29.-30.10.2021	Longuich	Vinothek geöffnet	Weingut Jung, Raiffeisenstr. 10, Tel: 06502-8619
29.-30.10.2021	Mehring	100% Mosel, eine Woche voller Erlebnisse mit Stefan Britz und dem Classischen Weingut Hoffranzen	Beginn: 10.00 Uhr, Classisches Weingut Hoffranzen, Veranstalter: Stefan Britz, Tel: 0152 2623 1956 und unter www.weingut-hoffranzen.de
29.10.2021	Trittenheim	Apotheken-Rund-Schau, Zeitreise durch Trittenheim's Weinlage „Apotheke“	Beginn: 14.00 Uhr, Anmeldung erforderlich! Ca. 1,5 km inkl. Wein und Snack, Kosten: 12,00 € p.P., info@vinosella.de , Tel: 06507 6231
29.10.2021	Riol	Vom Römerberg zum Römerhof: Rundweg im Römerberg auf den Spuren der Schlacht der Bataver gegen die Römer – Historisches und Neues zum Weinbau – Kleine Weinverkostung inklusive, Trittsicherheit und gute Laune mitbringen.	Anmeldung bei Hans Jonas: Hans.jonas@gmx.net , Tel: 0162 2070389, Preis: 10,00 p.P.
30.-01.11.2021	Schweich	Molitorsmühle – Technikmuseum und Kulturdenkmal: Es wird Wasser auf die Mühl' gekehrt - bei der Besichtigung und fachkundigen Führung illustriert die Inbetriebnahme der Wassermühle den Mül-leralltag vergangener Tage.	Jeden Samstag, Sonntag und Feiertag geöffnet von 14.00 bis 18.00 Uhr – Einlass bis 17.00 Uhr. Es gelten die aktuellen Corona-Hygiene- und Besuchsregeln. Gruppenanmeldungen auch zu anderen Zeiten möglich. Weitere Infos unter www.molitorsmuehle.de
30.10.-01.11.2021	Longuich	Offene Kirche Longuich	Veranstalter: Arbeitskreis Offene Kirche; jeden Samstag, Sonntag und Feiertag öffnet die Pfarrkirche St. Laurentius in Longuich von 16.00 bis 18.00 Uhr ihre Pforten und lädt zur Besichtigung ein.
30.10.2021	Pölich	Wanderung Heimatverein Pölich e.V.	Beginn: 11.00 Uhr, Start St. Andreas Kirche, Infos und Anmeldung unter wolfgang.eid@poelich.org
31.10.2021	Klüsserath	Krippenmuseum	Haus der Krippen, Hauptstr. 83; Sonntag: 14.00 bis 18.00 Uhr. Eintrittspreise Erwachsene: 4,00 Euro; Ermäßigt: 3,00 Euro; Gruppen: 3,00 Euro pro Person; Kinder bis 12 Jahre haben freien Eintritt.
31.10.2021	Longuich	Führung an der Römischen Villa Urbana	Beginn: 10.30 Uhr an der Römischen Villa Urbana, Eintritt: 3,00 €/Erwachsene, Kinder sind frei. Es gelten die aktuellen Corona-Hygieneregeln. Weitere Infos unter: www.longuich.de
03.11.2021	Trittenheim	Öffentliche Bücherei	Die Bücherei öffnet von 16.00 bis 18.00 Uhr, Grundschule Trittenheim
03.11.2021	Leiwien	Kulturhistorische Weinbergswanderung mit Christoph Weis	Beginn: 10.00 Uhr, Treffpunkt Tourist Info Leiwien, Kosten: 10,00 € inkl. Wein/Wasser

Amtsblatt und Mitteilungen für die Verbandsgemeinde Schweich an der Roemischen Weinstrasse für die Stadt Schweich und die Ortsgemeinden Bekond, Detzem, Ensch, Fell, Föhren, Kenn, Klüsserath, Köwerich, Leiwien, Longen, Longuich, Mehring, Naurath/Eifel, Pölich, Riol, Schleich, Thörnich, Trittenheim und Kreisnachrichten - Mitteilungen, Informationen und amtliche Bekanntmachungen der Kreisverwaltung Trier-Saarburg

Herausgeber und verantwortlich für den amtlichen Teil:

Wolfgang Deutsch, Brückenstraße 26, 54338 Schweich, Tel. 06502/4070, Fax 06502/407180

Herausgeber der Kreisnachrichten: Kreisverwaltung Trier-Saarburg, 54290 Trier, Tel. 0651/7150

Druck und Verlag:

LINUS WITTICH Medien KG, 54343 Föhren, Europaallee 2,
Tel. 06502/9147-0, Telefax 06502/9147-250, Internet: www.wittich.de
Postanschrift: 54343 Föhren, Postfach 1154

Impressum





Familienbündnis
RÖMISCHE WEINSTRASSE

„Kleine-Hilfe-Börse“ des Familienbündnisses Römische Weinstraße

Das Familienbündnis Römische Weinstraße hat es sich u. a. zum Ziel gesetzt, die Lebensbedingungen von Kindern, Jugendlichen, Familien und älteren Menschen positiv zu gestalten und das Zusammenleben der Generationen zu verbessern.

Hierzu gehört es auch, sich gegenseitig im Alltag, z.B. bei der Betreuung von Familienmitgliedern, beim Einkaufen, für Behördengänge, bei der Gartenarbeit, bei der Versorgung von Haustieren etc. zu unterstützen.

Mit der „Kleine-Hilfe-Börse“ werden zum einen Leute gesucht, die ehrenamtlich was für andere tun wollen, Ihre Interessen und Fähigkeiten zur Verfügung stellen können, um zu helfen und einen sinnvollen Beitrag zu leisten.

Zum anderen bieten wir denjenigen, die im Alltag Unterstützung brauchen, die Möglichkeit, jemanden zu finden, der Ihnen ehrenamtlich Hilfe bietet.

Ihr Angebot bzw. Ihr Wunsch nach einer „Kleinen-Hilfe“ wird im Amtsblatt unter Angabe des Ortes und der Telefonnummer / Email-Adresse (ohne Namen) veröffentlicht.

Die Interessenten können dann direkt Kontakt miteinander aufnehmen.

Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass wir bei dieser Serviceleistung keinerlei Erfolgsgarantie geben können und jegliche Haftung ausschließen.

Bei Rückfragen können Sie sich gerne mit uns unter Tel. 06502/407-302 in Verbindung setzen.

✂

Kleine-Hilfe-Börse

Name, Vorname:

Straße:

Wohnort:

Telefon/E-mail:

**(bitte Zutreffendes ankreuzen!)
Suche bzw. biete „Kleine Hilfe“**

Tätigkeit:

Zeitungsfang:

Beginn:

**Diesen Antwortcoupon ausgefüllt zurücksenden an das
Familienbündnis Römische Weinstraße
Brückenstraße 26, 54338 Schweich**

✂



**Gleichstellungsbeauftragte
/ Seniorenbeauftragte**

Ehrenamtliche Seniorenbeauftragte für die Verbandsgemeinde Schweich

Frau Heike Frechen
Telefonische Sprechzeit: montags von 17.00 - 19.00 Uhr
Termine nach Vereinbarung.
Tel.: 06502/5064561,
Email: senioren@schweich.de

Besuchen Sie uns! www.wittich.de



Jugend-Info

JUGENDBÜRO

DER VERBANDSGEMEINDE SCHWEICH



Servicezeiten: Montag, Dienstag, Mittwoch, Donnerstag 10 - 16 Uhr, Freitag 9 - 12 Uhr

In den Ortsgemeinden:

Gemeindejugendpflege Föhren

Marie Schönherr, B.A. Sozial- und Organisationspädagogik
Mobil: 0170 48 13 600
Email: jr-foehren@jugendbuero-schweich.de

Mitarbeiter*innen im Offenen Jugendtreff

Stadt Schweich

Matthias Kehrbaum
Email: jr-schweich@jugendbuero-schweich.de

Ortsgemeinde Longuich

Katharina Weißbeck
Mobil: 0170 23 73 203
Email: jr-longuich@jugendbuero-schweich.de

Jugendbüro

der Verbandsgemeinde Schweich Tel. 06502 9810 510 info@jugendbuero-schweich.de
Brückenstraße 46, 54338 Schweich www.jugendbuero-schweich.de

JUGENDBÜRO

DER VERBANDSGEMEINDE SCHWEICH



Servicezeiten: Montag, Dienstag, Mittwoch, Donnerstag 10 - 16 Uhr, Freitag 9 - 12 Uhr

VG Jugendpflege / Sachgebietsleitung

Laura Wagner, B.A. Sozial- und Organisationspädagogin
Telefon: 06502 9810 - 511
Mobil: 0160 36 28 992
Email: laura.wagner@jugendbuero.de

Sachbearbeitung

Birgit Kiel-Jordan (Mo. 12 - 17 Uhr / Di. 8.30 - 13.30 Uhr)
Telefon: 06502 9810 - 510
Email: info@jugendbuero-schweich.de

Stadtjugendpflege Schweich

Lisa Petri, Diplom-Pädagogin
Telefon: 06502 9810 - 513
Mobil: 0174 98 79 643
Email: lisa.petri@jugendbuero-schweich.de

Pädagogische Fachkraft Stadt Schweich

Johanna Müller, B.A. European Studies
Telefon: 06502 9810 - 513
Mobil: 0151 2 83 73 192
Email: johanna.mueller@jugendbuero-schweich.de

Jugendbüro

der Verbandsgemeinde Schweich Tel. 06502 9810 510 info@jugendbuero-schweich.de
Brückenstraße 46, 54338 Schweich www.jugendbuero-schweich.de

- BLECHBÜX -

Das Jugendcafé und der Veranstaltungsraum in Schweich

Programm im November

Mi. 03.11.	●	OFFENES CAFÉ* - 13-18 UHR
Do. 04.11.	●	OFFENES CAFÉ* - 15-19 UHR
Fr. 05.11.	●	OFFENES CAFÉ* - 13-19 UHR
Mi. 10.11.	●	OFFENES CAFÉ* - 13-18 UHR
Do. 11.11.	●	OFFENES CAFÉ* - 15-19 UHR
Fr. 12.11.	●	OFFENES CAFÉ* - 13-19 UHR
Mi. 17.11.	●	OFFENES CAFÉ* - 13-18 UHR
Do. 18.11.	●	OFFENES CAFÉ* - 15-19 UHR
Fr. 19.11.	●	OFFENES CAFÉ* - 13-19 UHR
Mi. 24.11.	●	OFFENES CAFÉ* - 13-18 UHR
Do. 25.11.	●	OFFENES CAFÉ* - 15-19 UHR
Fr. 26.11.	●	OFFENES CAFÉ* - 13-19 UHR

*ab 12 J.

Kontakt:

E-Mail: johanna.mueller@jugendbuero-schweich.de
Telefon: +49 (0) 6502 / 98105-13

Adresse:

In den Schlimmfuhren 20, 54338 Schweich

MEHR INFOS UNTER:

+49 (0)151-28373192  stadtjugendpflege_schweich  Blechbüx Schweich



KOORDINIERUNGS- UND FACHSTELLE

Oberstiftstr. 63, 54338 Schweich

Michael Manikowski, Koordinator / Fachberater
Telefon: +49 170 96 72 341
Email: michael.manikowski@demokratie-schweich.de

FEDERFÜHRENDES AMT

Verbandsgemeinde Schweich an der Römischen Weinstraße
Fachbereich Bürgerdienste / Jugendbüro
Brückenstraße 46, 54338 Schweich

Laura Wagner, Projektleitung
Telefon: (0) 6502 9810511
Email: laura.wagner@demokratie-schweich.de

Simone Steffens, Sachbearbeitung
Telefon: (0) 6502 9810514
Email: simone.steffens@demokratie-schweich.de

Jugendforum Schweich

Denise Löwen
Email: denise.loewen@demokratie-schweich.de



Soziale Dienste

Suchtberatung „Die Tür“

Die Suchtberatungsstelle Trier „Die Tür“ bietet in Schweich wöchentliche Sprechstunden an. Um Voranmeldung wird gebeten.
Ort: Jugendbüro der Verbandsgemeinde Schweich, Brückenstraße 46, 54338 Schweich

Zeit: immer dienstags von 12:00 Uhr bis 14:00 Uhr

Voranmeldung: über die Suchtberatung Trier e.V. in Trier,

Tel. 0651 170360

Ansprechperson: Bettina Löchel, Diplom-Pädagogin, Sozialtherapeutin Sucht

EUTB - ergänzende, unabhängige Teilhabeberatung

Gefördert durch:



aufgrund eines Beschlusses
des Deutschen Bundestages



Im Landkreis Trier-Saarburg gibt es seit diesem Jahr eine neue Beratungsstelle, welche durch das Bundesministerium für Arbeit und Soziales auf der Grundlage des SGB IX gefördert wird. Diese Beratungsstellen nennen sich bundesweit EUTB-Stellen für ergänzende, unabhängige Teilhabeberatung. Hier findet eine kostenfreie, niedrigschwellige, zu den bestehenden Leistungen ergänzende Beratung für Menschen mit Behinderung, für von Behinderung bedrohte Menschen und für deren

Angehörigen statt. Es gibt keine Voraussetzungen für eine Beratung, weshalb sich jeder, der mit seinem Problem, welches er durch Behinderung, Krankheit oder Unfall hat, telefonisch, per Mail oder persönlich an die Fachberatungsstelle wenden kann. Nach Vereinbarung können bereits jetzt schon Beratungstermine gemacht werden, telefonisch: 0651-97859-122 oder per Mail eutb-tr@clubaktiv.de.

Bitte vereinbaren Sie telefonisch oder per Mail einen Termin für folgende Beratungsangebote vor Ort:

in **Hermeskeil**, Saarstraße 95, 54411 Hermeskeil

in **Trier**, Schützenstraße 20, Trier

in **Leiwien**, Am Pfarrgarten 4, 54340 Leiwien



Verband Alleinerziehender Mütter und Väter, Landesverband Rheinland-Pfalz e.V.

Online-Beratung für Alleinerziehende in Rheinland-Pfalz

Der Verband Alleinerziehender Mütter und Väter, Landesverband Rheinland-Pfalz e.V. bietet eine Online-Beratung für Alleinerziehende in Rheinland-Pfalz an.



Alleinerziehend? Fragen zum Unterhalt, zum Umgang oder zum Sorgerecht? Sorgen wegen der Kinder? Stress im Alltag oder mit den Behörden? Lust auf Kontakt zu anderen Alleinerziehenden? Wir sind für Sie da! Vertraulich, zeitnah und auf Wunsch anonym.

onlineberatung.vamv-rlp.de



Bekanntmachungen anderer Behörden und Stellen

Struktur- und Genehmigungsdirektion Nord

Öffentliche Abschlussbekanntmachung

zur Erteilung einer wasserrechtlichen gehobenen Erlaubnis für die Entnahme von Grundwasser im Gewinnungsgebiet „Zemmer-Mülchen“ zur Sicherstellung der öffentlichen Wasserversorgung

Lage: Gemarkung Schweich, Landkreis Trier-Saarburg

Begünstigter: Zweckverband Wasserwerk Trier-Land, 54295 Trier

Im Zuge der Durchführung des o. g. wasserrechtlichen Zulassungsverfahrens wurde die geplante Maßnahme in der Verbandsgemeinde Trier-Land, in der sich das Vorhaben voraussichtlich auswirkt, ortsüblich bekannt gemacht, um den Betroffenen Gelegenheit zu geben, Einwendungen zu erheben (Anhörungsverfahren gemäß § 108 Landeswassergesetz – LWG). Während der Einwendungsfrist sowie der Nachfrist wurden keine Einwendungen gegen die Maßnahme erhoben.

Mit Bescheid der Struktur- und Genehmigungsdirektion Nord vom 25.08.2021 - Az.: 343-GE-235-14321/2020 - wurde das Entnehmen von Grundwasser im Gewinnungsgebiet „Zemmer-Mülchen“ zugelassen. Dieser Bescheid hat gegenüber dem Begünstigten, nicht jedoch gegenüber etwaigen anderen Betroffenen, Bestandskraft erlangt.

Gemäß § 108 LWG i. V. m. § 74 Abs. 4 Satz 2 Verwaltungsverfahrensgesetz (VwVfG) ist eine Ausfertigung dieses Bescheides mit einer Ausfertigung der Antrags- und Planunterlagen bei der

Verbandsgemeindeverwaltung, in deren Gebiet die Gemeinden liegen, in denen sich das Vorhaben auswirkt, zwei Wochen zur Einsichtnahme auszulegen. Mit dem Ende der Auslegungsfrist gilt der Bescheid gegenüber den übrigen Betroffenen als zugestellt.

Eine Ausfertigung des Bescheides und der Antrags- und Planunterlagen liegt aus vom

02.11.2021 bis 15.11.2021

bei der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich, Brückenstraße 26, 54338 Schweich,

Dienstzimmer Nr.: 6, Dienstzeiten: Mo.-Fr. 08:00-12:00 Uhr, Mo.-Mi. 14:00-16:00 Uhr, Do. 14:00-18:00 Uhr.

Die Einsichtnahme zu den üblichen Dienstzeiten ist **nur nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung** unter der Telefonnummer 06502/407-111 möglich.

Die Bekanntmachung wird auch auf der Internetseite der SGD Nord unter dem Link www.sgd-nord.rlp.de (Bekanntmachungen) veröffentlicht.



Bekanntmachungen und Mitteilungen der Ortsgemeinden



Bekond

■ Andreas Müller ■ Sprechstunde
 ■ Gemeindebüro 06502 931130 Mo. 18:00 - 19:00 Uhr
 ■ buergermeister@bekond.de

Bekanntmachung

Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum DLR Mosel

Aktenzeichen: 71084-HA2.3.

Vereinfachtes Flurbereinigungsverfahren Detzem (WG)

Auf die Bekanntmachungen unter Detzem wird hingewiesen.

St. Martin in Bekond

Martinszug

Der diesjährige Martinszug findet am Samstag, dem 13.11.2021 voraussichtlich in altgewohnter Weise statt. Der Martinszug startet um 18 Uhr vom Kirchvorplatz durch das Dorf zum Martinsfeuer. Begleitet wird der Martinszug vom Musikverein „In Treue fest“ und der Freiwilligen Feuerwehr Bekond.

Martinsfeuer

Das Martinsfeuer wird im Bereich der Rückhaltemulde oberhalb des Baugebietes „Im Tal“ abgebrannt. Wie in den Vorjahren darf nur unbelastetes und unbedenkliches Naturmaterial, im Wesentlichen trockenes und nicht behandeltes Holz, verwendet werden. Ebenfalls nicht erlaubt sind Holzteile, die Nägel oder Metallteile enthalten. Geeignetes Brennmaterial für das Feuer kann ab **Donnerstag, 11. November ab 15:00 Uhr** in Absprache mit Michael Morbach (Tel: 0151/50731666) an die von ihm angewiesene Stelle angefahren werden. Von der direkten Anfuhr ungeeigneter Materialien zum Martinsfeuer bitte ich abzusehen, da diese wieder ausgesondert und auf Kosten der Allgemeinheit entsorgt werden müssten. Falls sich nicht geeignete Materialien im Martinsfeuer befinden, kann das dazu führen, dass das Feuer nicht abgebrannt werden darf.

*Bekond, 25. Oktober 2021
 Andreas Müller, Ortsbürgermeister*



Detzem

■ Monika Seelbach ■ Sprechzeiten
 ■ 06507 802725 Di. 18:30 - 20:00 Uhr
 ■ buergermeister@detzem.de
 ■ www.detzem.de

Bekanntmachung

Am **Dienstag, 09.11.2021** findet um **18:00 Uhr** im Bürgerhaus „Kaisersaal“, **Neustraße 16** in Detzem eine Sitzung des Ortsgemeinderates Detzem statt.

Tagesordnung:

nicht öffentlich

1. Vertragsangelegenheit
2. Grundstücksangelegenheit
3. Personalangelegenheit
4. Vertragsangelegenheit
5. Verschiedenes

öffentlich ab ca. 19:00 Uhr

1. Mitteilungen
2. Beratung und Verabschiedung des Forstwirtschaftsplanes 2022
3. Jahresabschluss zum 31.12.2020
- 3.1 Beschlussfassung über die Feststellung des geprüften Jahresabschlusses
- 3.2 Entlastungserteilung gem. § 114 Abs. 1 Satz 2 GemO
4. Bauanträge nach Eingang
5. Vergabe Ingenieurbüro; Ausbau „Thörnicher Straße“
6. Baumpflegearbeiten
7. Sachstand Finanzierung Fünf-Seen-Blick
8. Verschiedenes
9. Bekanntgabe der in nicht öffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse

Wichtiger Hinweis:

Vor Einlass in die Sitzungsräumlichkeit wird der G-Status überprüft. Bitte denken Sie an einen Nachweis für die Einhaltung der „3G-Regel“ (Geimpft, Genesen, Getestet). Vor der Sitzung ist es auch möglich vor Ort unter Aufsicht einen Corona-Schnelltest durchzuführen. Bitte treffen Sie hierfür mindestens 20 Minuten vor Sitzungsbeginn ein. Ohne einen 3G-Nachweis ist die Teilnahme an der Sitzung nicht möglich.

Wir bitten Sie, vor dem Betreten des Sitzungsraumes die Hände an dem bereitgestellten Spender zu desinfizieren und tragen Sie bitte eine medizinische Maske.

Die Ratssitzung ist grundsätzlich öffentlich, sofern nicht gem. § 35 Abs. 1 GemO aufgrund einer gesetzlichen Vorgabe, aus Gründen des Gemeinwohls oder wegen schutzwürdiger Interessen Einzelner die Nichtöffentlichkeit vorgesehen ist. Aus Gründen des Gesundheitsschutzes können jedoch aufgrund der aktuellen Corona-Pandemie-Situation nur begrenzte Kapazitäten der Öffentlichkeit zur Verfügung gestellt werden. Um die notwendigen Abstände zwischen den Teilnehmern gewährleisten zu können, ist die Besucherzahl daher auf 10 Personen begrenzt.

*Detzem, 25.10.2021
 Monika Seelbach, Ortsbürgermeisterin*

Konzept zur Starkregen- und Hochwasservorsorge

Nach der coronabedingten Absage sind die Bürgerforen zum Thema Starkregen- und Hochwasservorsorge nun neu terminiert, - alle Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen, sich mit ihren Erfahrungen einzubringen und sich über die Inhalte der Eigenvorsorge zu informieren.

Das Bürgerforum für **Detzem** findet am **4. November** um **19 Uhr** im **Bürgerhaus** in Detzem statt. Aus Gründen des Gesundheitsschutzes und entsprechend einzuhaltender Hygiene- und Abstandsregelungen ist eine Anmeldung erforderlich, da das Platzkontingent begrenzt ist. Das Bürgerforum findet grundsätzlich unter der Einhaltung der an diesem Tag geltenden Corona-Verordnungen statt. Entsprechende Nachweise sind vorzulegen. Anmeldungen zur Veranstaltung werden per Telefon unter **06507 / 99 88 3-0** oder per E-Mail an **info@vgschweich.hochwasserschutz-konzept.de** entgegengenommen.

Detzem, 25.10.2021

Monika Seelbach, Ortsbürgermeisterin

Bekanntmachung

Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum 54295 Trier,
den 21.10.2021
DLR Mosel Tessenowstr. 6
Landentwicklung und Ländliche Bodenordnung Telefon: 0651-9776267
Vereinfachtes Flurbereinigungsverfahren Detzem (WG) Telefax: 0651-9776330
Aktenzeichen: 71084-HA2.3. Internet: www.dlr.rlp.de

Vereinfachtes Flurbereinigungsverfahren Detzem (WG)

1. Änderungsbeschluss

I. Anordnung

1. Anordnung geringfügiger Änderungen des Flurbereinigungsgebietes

(§ 8 Abs. 1 Flurbereinigungs-gesetz (FlurbG))

Hiermit wird das durch Flurbereinigungsbeschluss vom 28.11.2018 festgestellte und mit Beschluss vom 11.04.2019 (Teilungsbeschluss) geänderte Flurbereinigungsgebiet des Vereinfachten Flurbereinigungsverfahrens Detzem (WG), Landkreis Trier-Saarburg, wie folgt geändert:

Vom Flurbereinigungsgebiet werden folgende Flurstücke ausgeschlossen:

Gemarkung Detzem

Flur 1 Nrn. 11, 65, 121, 131

Flur 2 Nrn. 5, 82, 83/1, 199, 264/1

Flur 6 Nrn. 135, 174, 175, 176, 182, 203

Flur 9 Nrn. 53, 88

Flur 10 Nrn. 117, 120, 124, 137, 141

Gemarkung Pölich

Flur 7 Nr. 23

2. Feststellung des Flurbereinigungsgebietes

Das Flurbereinigungsgebiet wird nach Maßgabe der unter Nr. 1 angegebenen Änderungen festgestellt.

II. Anordnung der sofortigen Vollziehung

Die sofortige Vollziehung dieses Verwaltungsaktes (Nr. I, 1 bis 2) nach § 80 Abs. 2 Satz 1 Nr. 4 Verwaltungsgerichtsordnung (VwGO) in der Fassung vom 19.03.1991 (BGBl. I S. 686), zuletzt geändert durch Artikel 3a des Gesetzes vom 16. Juli 2021 (BGBl. Nr. 47, S. 3026), wird angeordnet mit der Folge, dass Rechtsbehelfe gegen ihn keine aufschiebende Wirkung haben.

Begründung

1. Sachverhalt:

Das Gebiet wurde mit den Beschlüssen vom 28.11.2018 abgegrenzt. Mit Beschluss vom 11.04.2019 wurde das Teilgebiet 1 „In der Löff“ abgeteilt.

Bei der weiteren Verfahrensbearbeitung ergaben sich verschiedene Gründe für eine Änderung des Verfahrensgebietes.

2. Gründe

2.1 Formelle Gründe

Dieser Änderungsbeschluss wird vom DLR Mosel als zuständige Flurbereinigungsbehörde erlassen.

Rechtsgrundlage für den Beschluss ist § 8 Abs. 1 in Verbindung mit § 86 Abs. 1 Nr. 1 Flurbereinigungs-gesetz (FlurbG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 16.03.1976 (BGBl. I Seite 546), zuletzt geändert durch Artikel 17 des Gesetzes vom 19.12.2008 (BGBl. I Seite 2794).

Die formellen Voraussetzungen für den Änderungsbeschluss sind damit gegeben.

2.2 Materielle Gründe

Die Ausschließung der Flurstücke ist erforderlich, damit diese in dem Flurbereinigungsverfahren Detzem (WG), Teilgebiet 1 „In der Löff“ zugezogen werden können. Durch die Zuziehung in dem Verfahren Detzem (WG), Teilgebiet 1 „In der Löff“ kann der Zweck der Flurbereinigung insbesondere im Hinblick auf eine bessere Neugestaltung und stärkere Arrondierung der Besitzstücke (Schaffung größerer Bewirtschaftungseinheiten, größerer Schlaglängen, bes-

seres Zusammenlegungsverhältnis) möglichst vollkommen erreicht werden. Zudem dienen die zugezogenen Flächen als zusätzliche Tausch- und Ersatzflächen.

Durch den Ausschluss des Flurstücks verkleinert sich das Flurbereinigungsgebiet um rd. 2,15 ha. Die Zielsetzungen der bisherigen Flurbereinigungsverfahren Detzem (WG) und Detzem (WG), Teilgebiet 1 „In der Löff“ bleiben unverändert bestehen. Insgesamt handelt es sich um eine geringfügige Änderung des Verfahrensgebietes.

Die sofortige Vollziehung dieses Beschlusses liegt im überwiegenden Interesse der Beteiligten. Es liegt insbesondere in ihrem Interesse, dass das Vereinfachte Flurbereinigungsverfahren Detzem (WG), Teilgebiet 1 „In der Löff“ ohne Zeitverlust fortgesetzt wird, damit die angestrebten betriebswirtschaftlichen Vorteile möglichst bald eintreten. Eine Verzögerung der Verfahrensbearbeitung würde für die Mehrzahl der Beteiligten erhebliche wirtschaftliche Nachteile mit sich bringen.

Die sofortige Vollziehung liegt auch im öffentlichen Interesse. Die Maßnahmen zur Verbesserung der Agrarstruktur sowie die geplante Neugestaltung und die damit investierten öffentlichen Mittel tragen ganz erheblich zur Erhaltung der Kulturlandschaft und damit zur Förderung eines bedeutenden Wirtschaftsfaktors in der Region bei. Im Hinblick auf den raschen Strukturwandel in der Weinregion Mosel ist es erforderlich, dass die mit der Vereinfachten Flurbereinigung angestrebten Ziele möglichst schnell verwirklicht werden.

Die Voraussetzungen für die Anordnungen der sofortigen Vollziehung liegen damit vor (§ 80 Abs. 2 Satz 1 Nr. 4 VwGO).

Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese Anordnung kann innerhalb eines Monats, beginnend mit dem 1. Tag der öffentlichen Bekanntmachung Widerspruch erhoben werden.

Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift (nur nach vorheriger Terminabsprache) beim

Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum DLR Mosel,

Tessenowstraße 6, 54295 Trier

oder wahlweise bei der

Aufsichts- und Dienstleistungsdirektion,

- Obere Flurbereinigungsbehörde -

Willy-Brandt-Platz 3, 54290 Trier

einzulegen.

Bei schriftlicher Einlegung des Widerspruches ist die Widerspruchsfrist nur gewahrt, wenn der Widerspruch noch vor dem Ablauf der Frist bei einer der o.g. Behörden eingegangen ist.

Die Schriftform kann durch die elektronische Form ersetzt werden.

In diesem Fall ist das elektronische Dokument mit einer qualifizierten elektronischen Signatur nach dem Signaturgesetz zu versehen. Bei der Erhebung des Widerspruchs durch elektronische Form bei dem DLR sind besondere technische Rahmenbedingungen zu beachten, die im Internet auf der Seite www.dlr.rlp.de unter Service/ Elektronische Kommunikation ausgeführt sind.

Bei der Erhebung des Widerspruchs durch elektronische Form bei der ADD sind besondere technische Rahmenbedingungen zu beachten, die im Internet auf der Seite www.add.rlp.de/de/service/ Elektronische-Kommunikation/ ausgeführt sind.

Hinweis:

Informationspflicht zur Datenschutz-Grundverordnung

Die Verarbeitung der personenbezogenen Daten ist nach Art. 6 Abs. 1 Satz 1 lit. e und Abs. 3 Satz 1 lit. b Datenschutz-Grundverordnung (DS-GVO) i. V. m § 3 Landesdatenschutzgesetz (LDStG) zur Wahrnehmung der Aufgaben des Dienstleistungszentrums Ländlicher Raum (DLR), die im öffentlichen Interesse liegen oder in Ausübung öffentlicher Gewalt erfolgen, erforderlich. Hinsichtlich der Informationspflichten nach Art. 13 und 14 DS-GVO sowie der Betroffenenrechte nach Art. 15 ff. DS-GVO weisen wir auf unsere Datenschutzerklärung unter www.dlr.rlp.de/Landentwicklung/Service/Datenschutz hin.

Im Auftrag
Gez. Torben Alles

Bekanntmachung

Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum 54295 Trier,
den 21.10.2021
DLR Mosel Tessenowstr. 6
Abteilung Landentwicklung und Ländliche Bodenordnung Telefon: 0651-9776267
Vereinfachtes Flurbereinigungsverfahren Detzem (WG), Teilgebiet 1 „In der Löff“ Telefax: 0651-9776330
Aktenzeichen: 71124-HA2.3. E-Mail: dlr-mosel@dlr.rlp.de
Internet: www.dlr.rlp.de

Vereinfachtes Flurbereinungsverfahren Detzem (WG), Teilgebiet 1 „In der Löff“

1. Änderungsbeschluss

I. Anordnung

1. Anordnung geringfügiger Änderungen des Flurbereinigungsgebietes (§ 8 Abs. 1 Flurbereinigungs-gesetz (FlurbG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 16.03.1976 (BGBl. I Seite 546), zuletzt geändert durch Artikel 17 des Gesetzes vom 19.12.2008 (BGBl. I Seite 2794))

Hiermit wird das durch Beschluss vom 11.04.2019 festgestellte Flurbereinigungsgebiet des Flurbereinigungsverfahrens Detzem (WG), Teilgebiet 1 „In der Löff“, Landkreis Trier-Saarburg, wie folgt geändert:

Zum Flurbereinigungsgebiet werden folgende Grundstücke zugezogen:

Gemarkung Detzem

Flur 1 Flurstücks-Nr. 11, 65, 121, 131

Flur 2 Flurstücks-Nr. 5, 82, 83/1, 199, 264/1

Flur 4 Flurstücks-Nr. 109, 137, 163, 203

Flur 6 Flurstücks-Nr. 135, 174, 175, 176, 182, 203

Flur 9 Flurstücks-Nr. 53, 88

Flur 10 Flurstücks-Nr. 99, 117, 120, 124, 137, 141

Flur 11 Flurstücks-Nr. 176

Gemarkung Klüsserath

Flur 4 Flurstücks-Nr. 256

Gemarkung Pölich

Flur 7 Flurstücks-Nr. 23

Gemarkung Leiwien

Flur 4 Flurstücks-Nr. 119/1

Gemarkung Trittenheim

Flur 9 Flurstücks-Nr. 105

2. Feststellung des Flurbereinigungsgebietes

Das Flurbereinigungsgebiet wird nach Maßgabe der Änderungen unter Nr. 1 festgestellt.

3. Teilnehmergeinschaft

Die Eigentümer der zum Flurbereinigungsgebiet zugezogenen Grundstücke sowie die den Eigentümern gleichstehenden Erbbauberechtigten (Teilnehmer) sind Mitglieder der mit dem Flurbereinigungsbeschluss vom 11.04.2019 entstandenen

„Teilnehmergeinschaft der Vereinfachten Flurbereinigung Detzem (WG), Teilgebiet 1 „In der Löff“.

4. Zeitweilige Einschränkungen der Grundstücksnutzung

Ungeachtet anderer gesetzlicher Bestimmungen gelten von der Bekanntgabe des Flurbereinigungsbeschlusses bis zur Unanfechtbarkeit des Flurbereinigungsplanes die folgenden Einschränkungen:

4.1 In der Nutzungsart der Grundstücke dürfen ohne Zustimmung der Flurbereinigungsbehörde nur Änderungen vorgenommen werden, wenn sie zum ordnungsgemäßen Wirtschaftsbetrieb gehören. Für gesetzlich geschütztes Grünland nach § 15 Landesnaturschutzgesetz (LNatSchG) vom 06.10.2015 (GVBl. Nr. 11 S. 283), zuletzt geändert durch Artikel 8 des Gesetzes vom 26.06.2020 (GVBl. S. 287) besteht ein generelles Umbruchverbot (dies gilt auch für geschütztes Grünland nach § 15 LNatSchG mit dem Status „Dauergrünland“). Der Umbruch von Dauergrünland und § 15-Grünland sowie die Neueinsaat von Dauergrünland unterliegen der Veränderungssperre nach § 34 FlurbG. Jeglicher Umbruch von Grünlandflächen bedarf der schriftlichen Zustimmung und Freigabe durch die Flurbereinigungsbehörde und setzt die Genehmigung der zuständigen Kreisverwaltung voraus. Auch die Rodung von Rebland und Neuanpflanzung von Rebstöcken bedürfen der Zustimmung der Flurbereinigungsbehörde.

4.2 Bauwerke, Brunnen, Gräben, Einfriedungen, Hangterrassen und ähnliche Anlagen dürfen nur mit Zustimmung der Flurbereinigungsbehörde errichtet, hergestellt, wesentlich verändert oder beseitigt werden.

4.3 Baumgruppen, einzelne Bäume, Feld- und Ufergehölze, Hecken, Obstbäume, Rebstöcke und Beerensträucher dürfen nur in Ausnahmefällen, soweit landeskulturelle Belange, insbesondere des Naturschutzes und der Landschaftspflege, nicht beeinträchtigt werden, mit Zustimmung der Flurbereinigungsbehörde beseitigt werden.

4.4 Holzeinschläge, die den Rahmen einer ordnungsgemäßen Bewirtschaftung übersteigen, bedürfen der Zustimmung der Flurbereinigungsbehörde. Die Zustimmung darf nur im Einvernehmen mit der Forstaufsichtsbehörde erteilt werden.

II. Anordnung der sofortigen Vollziehung

Die sofortige Vollziehung dieses Verwaltungsaktes (Nr. I, 1 bis 4) nach § 80 Abs. 2 Satz 1 Nr. 4 der Verwaltungsgerichtsordnung (VwGO) in der Fassung vom 19.03.1991 (BGBl. I S. 686), zuletzt geändert durch Artikel 3a des Gesetzes vom 16. Juli 2021 (BGBl. Nr. 47, S. 3026), wird angeordnet mit der Folge, dass Rechtsbehelfe gegen ihn keine aufschiebende Wirkung haben.

III. Hinweise:

1. Ordnungswidrigkeiten

Sind entgegen den Vorschriften zu Nrn. I 4.1 und I 4.2 Änderungen vorgenommen oder Anlagen hergestellt oder beseitigt worden, so können sie in Flurbereinigungsverfahren unberücksichtigt bleiben. Die Flurbereinigungsbehörde kann den früheren Zustand nach § 137 FlurbG wieder herstellen lassen, wenn dies der Vereinfachten Flurbereinigung dienlich ist.

Sind Eingriffe entgegen den Vorschriften zu Nr. I 4.3 vorgenommen worden, so muss die Flurbereinigungsbehörde Ersatzpflanzungen anordnen.

Sind Holzeinschläge entgegen der Vorschrift zu Nr. I 4.4 vorgenommen worden, so kann die Flurbereinigungsbehörde anordnen, dass derjenige, der das Holz gefällt hat, die abgeholzte und verlichtete Fläche nach den Weisungen der Forstaufsichtsbehörde wieder ordnungsgemäß in Bestand zu bringen hat.

Zu widerhandlungen gegen die Vorschriften zu Nrn. I 4.2 bis I 4.4 sind Ordnungswidrigkeiten, die mit Geldbußen geahndet werden können.

2. Betretungsrecht

Die Beauftragten der Flurbereinigungsbehörde sind berechtigt, zur Vorbereitung und zur Durchführung der Flurbereinigung Grundstücke zu betreten und die nach ihrem Ermessen erforderlichen Arbeiten auf ihnen vorzunehmen.

3. Anmeldung unbekannter Rechte

Innerhalb von drei Monaten ab der Bekanntgabe dieses Beschlusses sind Rechte, die aus dem Grundbuch nicht ersichtlich sind, aber zur Beteiligung am Flurbereinigungsverfahren berechtigen, bei der Flurbereinigungsbehörde, dem

Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum DLR Mosel,
Tessenowstraße 6, 54295 Trier

anzumelden.

Werden Rechte erst nach Ablauf dieser Frist angemeldet, so kann die Flurbereinigungsbehörde die bisherigen Verhandlungen und Festsetzungen gelten lassen.

Der Inhaber eines vorgenannten Rechts muss die Wirkung eines vor der Anmeldung eingetretenen Fristablaufs ebenso gegen sich gelten lassen, wie der Beteiligte, dem gegenüber diese Frist durch Bekanntgabe des Verwaltungsaktes (Flurbereinigungsbeschlusses) zuerst in Lauf gesetzt worden ist.

Begründung

1. Sachverhalt:

Von dem durch Beschluss des DLR Mosel vom 28.11.2018, Az. 71084, festgestellten Flurbereinigungsgebiet Detzem (WG) werden Flurstücke ausgeschlossen und zu dem Verfahren Detzem (WG), Teilgebiet 1 „In der Löff“ zugezogen (ca. 2,15 ha). Darüber hinaus werden Flurstücke zugezogen, die bisher noch nicht einem Flurbereinigungsverfahren unterlegen waren (ca. 0,92 ha).

Das bisherige Flurbereinigungsgebiet mit rund 50 ha Verfahrensfläche erfährt durch die Änderungen eine Vergrößerung von ca. 3,07 ha.

Der Vorstand der Teilnehmergeinschaft Detzem (WG), Teilgebiet 1 „In der Löff“ hat den festgesetzten Änderungen des Flurbereinigungsgebiets in seiner Sitzung am 30.07.2021 zugestimmt.

2. Gründe

2.1 Formelle Gründe

Dieser Änderungsbeschluss wird vom DLR Mosel als zuständiger Flurbereinigungsbehörde erlassen.

Rechtsgrundlage für den Beschluss ist § 8 Abs. 1 FlurbG.

Die formellen Voraussetzungen für die geringfügige Änderung eines Vereinfachten Flurbereinigungsverfahrens sind mit der Anhörung des Vorstands der Teilnehmergeinschaft erfüllt.

2.2 Materielle Gründe

Die weitere Bearbeitung des Flurbereinigungsverfahrens hat ergeben, dass es aus bodenordnerischen Gründen geboten ist, die Flurstücke zuzuziehen, damit der Zweck der Flurbereinigung insbesondere im Hinblick auf eine bessere Neugestaltung und stärkere Arrondierung der Besitzstücke (Schaffung größerer Bewirtschaftungseinheiten, größerer Schlaglängen, besseres Zusammenlegungsverhältnis) möglichst vollkommen erreicht werden kann. Sie dienen auch als zusätzliche Tauschflächen.

Das Einverständnis der Eigentümer der zugezogenen Flurstücke zur Durchführung des Flurbereinigungsverfahrens liegt vor. Die Zielsetzungen der bisherigen Flurbereinigungsverfahren Detzem (WG) und Detzem (WG), Teilgebiet 1 „In der Löff“ bleiben unverändert bestehen.

Auf eine erneute Anhörung der zu beteiligenden Behörden und Stellen sowie auf eine erneute Aufklärung der Teilnehmer kann daher verzichtet werden.

Insgesamt handelt es sich um eine geringfügige Änderung des Verfahrensgebietes.

Die Voraussetzungen des § 8 Abs. 1 FlurbG sind damit erfüllt.

Die sofortige Vollziehung dieses Beschlusses ist im überwiegenden und objektiven Interesse der Verfahrensbeteiligten geboten, damit unabhängig von etwa eingelegten Widersprüchen der Fortgang des Verfahrens nicht aufgehalten wird.

Es liegt insbesondere in ihrem Interesse, dass die Flurbereinigung Detzem (WG), Teilgebiet 1 „In der Löff“ wie geplant durchgeführt wird, damit die angestrebten betriebswirtschaftlichen Vorteile möglichst bald eintreten. Eine Verzögerung in der Verfahrensbearbeitung würde für die Mehrzahl der Beteiligten erhebliche wirtschaftliche Nachteile mit sich bringen.

Die sofortige Vollziehung liegt auch im öffentlichen Interesse. Die Maßnahmen zur Verbesserung der Agrarstruktur sowie die geplante Neugestaltung und die damit investierten öffentlichen Mittel tragen ganz erheblich zur Erhaltung der Kulturlandschaft und damit zur Förderung eines bedeutenden Wirtschaftsfaktors in der Region bei. Im Hinblick auf den raschen Strukturwandel in der Weinregion Mosel ist es erforderlich, dass die mit der Flurbereinigung angestrebten Ziele möglichst schnell verwirklicht werden.

Die Voraussetzungen für die Anordnungen für die sofortige Vollziehung liegen damit vor (§ 80 Abs. 2 Satz 1 Nr. 4 VwGO).

Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese Anordnung kann innerhalb eines Monats, beginnend mit dem 1. Tag der öffentlichen Bekanntmachung Widerspruch erhoben werden.

Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift (nur nach vorheriger Terminabsprache) beim

Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum DLR Mosel,
Tessenowstraße 6, 54295 Trier
oder wahlweise bei der

Aufsichts- und Dienstleistungsdirektion,
- Obere Flurbereinigungsbehörde -
Willy-Brandt-Platz 3, 54290 Trier

einzu legen.

Bei schriftlicher Einlegung des Widerspruches ist die Widerspruchsfrist nur gewahrt, wenn der Widerspruch noch vor dem Ablauf der Frist bei einer der o.g. Behörden eingegangen ist.

Die Schriftform kann durch die elektronische Form ersetzt werden. In diesem Fall ist das elektronische Dokument mit einer qualifizierten elektronischen Signatur nach dem Signaturgesetz zu versehen. Bei der Erhebung des Widerspruchs durch elektronische Form bei dem **DLR** sind besondere technische Rahmenbedingungen zu beachten, die im Internet auf der Seite www.dlr.rlp.de unter Service/ Elektronische Kommunikation ausgeführt sind.

Bei der Erhebung des Widerspruchs durch elektronische Form bei der **ADD** sind besondere technische Rahmenbedingungen zu beachten, die im Internet auf der Seite www.add.rlp.de/de/service/Elektronische-Kommunikation/ ausgeführt sind.

Hinweis:

Informationspflicht zur Datenschutz-Grundverordnung

Die Verarbeitung der personenbezogenen Daten ist nach Art. 6 Abs. 1 Satz 1 lit. e und Abs. 3 Satz 1 lit. b Datenschutz-Grundverordnung (DS-GVO) i.V.m § 3 Landesdatenschutzgesetz (LD SG) zur Wahrnehmung der Aufgaben des Dienstleistungszentrums Ländlicher Raum (DLR), die im öffentlichen Interesse liegen oder in Ausübung öffentlicher Gewalt erfolgen, erforderlich. Hinsichtlich der Informationspflichten nach Art. 13 und 14 DS-GVO sowie der Betroffenenrechte nach Art. 15 ff. DS-GVO weisen wir auf unsere Datenschutzerklärung unter www.dlr.rlp.de/Landentwicklung/Service/Datenschutz hin.

Im Auftrag
Gez. Torben Alles



Ensch

Matthias Otto
06507 3334
buergemeister@ensch.de
www.ensch.de

Sprechzeiten
Mo. 19:00 - 20:00 Uhr



Ortsgemeinde Ensch

DORFMODERATION ENSCH

Dorfgespräch „Dorfgemeinschaft“

Liebe Enscher Mitbürger*innen,

wir wollen in lockerer Runde die Ideen aus der Bürgerwerkstatt aufgreifen und vertiefen.

Bitte merkt euch folgenden Termin vor:

Dorfgespräch „Dorfgemeinschaft“

Dienstag, 09.11.2021

18:30 Uhr im Bürgerhaus Ensch.

Das ist Eure Gelegenheit mitzureden, mitzugestalten und mitzubestimmen was bei uns im Dorf passiert.

Wir zählen auf Euch und Eure Talente -
GEMEINSAM FÜR ENSCH!

Euer Dorfteam



Fragen oder Anregungen?

Bei Fragen oder Anregungen spricht einfach ein Mitglied des Dorfteams an oder meldet Euch bei der Neuland GmbH.

Euer Ansprechpartner

Neuland GmbH

✉ mail@neuland-lenken.de

☎ 0651 - 997 901 - 00

www.neuland-lenken.de



www.wittich.de



Föhren

- Rosi Radant
- 06502 2769 o. 0151 20075145
- buergermeister@foehren.de
- www.foehren.de
- Sprechzeiten nach tel. Vereinbarung

Bekanntmachung

Am **Dienstag, 02.11.2021** findet um **19:30 Uhr** im **Klosterraum des Bürger- und Vereinshauses, Hauptstraße 1** in Föhren eine Sitzung des Ortsgemeinderates Föhren statt.

Tagesordnung

öffentlich

1. Verpflichtung eines neuen Ratsmitgliedes
2. Mitteilungen
3. Glasfaserausbau; Vorstellung durch Ausbauunternehmen
4. Vergaben ISEK-Maßnahmen Kooperation Ländliche Zentren
 - 4.1 Ausbau ortsgerechter Straße „Hessenberg“
 - 4.2 Ausbau ortsgerechter Straße „Butzengasse“
 - 4.3 Klosterareal; Ingenieurbauwerke und Freianlagen
5. Verschiedenes

nicht öffentlich

1. Mitteilungen
2. Vertragsangelegenheit
3. Grundstücksangelegenheit
4. Grundstücksangelegenheit
5. Verschiedenes

öffentlich

6. Bekanntgabe der in nicht öffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse

Wichtiger Hinweis

Vor Einlass in die Sitzungsräumlichkeit wird der G-Status überprüft. Bitte denken Sie an einen Nachweis für die Einhaltung der „3G-Regel“ (Geimpft, Genesen, Getestet). Vor der Sitzung ist es auch möglich vor Ort unter Aufsicht einen Corona-Schnelltest durchzuführen. Bitte treffen Sie hierfür mindestens 20 Minuten vor Sitzungsbeginn ein. Ohne einen 3G-Nachweis ist die Teilnahme an der Sitzung nicht möglich.

Wir bitten Sie, vor dem Betreten des Sitzungsraumes die Hände an dem bereitgestellten Spender zu desinfizieren und tragen Sie bitte eine medizinische Maske.

Die Ratssitzung ist grundsätzlich öffentlich, sofern nicht gem. § 35 Abs. 1 GemO aufgrund einer gesetzlichen Vorgabe, aus Gründen des Gemeinwohls oder wegen schutzwürdiger Interessen Einzelner die Nichtöffentlichkeit vorgesehen ist. Aus Gründen des Gesundheitsschutzes können jedoch aufgrund der aktuellen Corona-Pandemie-Situation nur begrenzte Kapazitäten der Öffentlichkeit zur Verfügung gestellt werden. Um die notwendigen Abstände zwischen den Teilnehmern gewährleisten zu können, ist die Besucherzahl daher auf 8 Personen begrenzt.

Föhren, 25.10.2021
Rosi Radant, Ortsbürgermeisterin

Bekanntmachung

Am **Mittwoch, 03.11.2021** findet um **20:00 Uhr** im **Bürger- und Vereinshaus, Hauptstraße 1** in Föhren eine Sitzung des Ausschusses für Familie, Jugend, Soziales und Kultur Föhren statt.

Tagesordnung

öffentlich

1. Mitteilungen
2. Veranstaltungskalender 2022
3. Bürger- und Vereinshaus
4. Verschiedenes

Wichtiger Hinweis

Vor Einlass in die Sitzungsräumlichkeit wird der G-Status überprüft. Bitte denken Sie an einen Nachweis für die Einhaltung der „3G-Regel“ (Geimpft, Genesen, Getestet). Vor der Sitzung ist es auch möglich vor Ort unter Aufsicht einen Corona-Schnelltest durchzuführen. Bitte treffen Sie hierfür mindestens 20 Minuten vor Sitzungsbeginn ein. Ohne einen 3G-Nachweis ist die Teilnahme an der Sitzung nicht möglich.

Wir bitten Sie, vor dem Betreten des Sitzungsraumes die Hände an dem bereitgestellten Spender zu desinfizieren und tragen Sie bitte eine medizinische Maske.

Die Ratssitzung ist grundsätzlich öffentlich, sofern nicht gem. § 35 Abs. 1 GemO aufgrund einer gesetzlichen Vorgabe, aus Gründen des Gemeinwohls oder wegen schutzwürdiger Interessen Einzelner die Nichtöffentlichkeit vorgesehen ist. Aus Gründen des Gesundheitsschutzes können jedoch aufgrund der aktuellen Corona-Pandemie-Situation nur begrenzte Kapazitäten der Öffentlichkeit zur Verfügung gestellt werden. Um die notwendigen Abstände zwischen den Teilnehmern gewährleisten zu können, ist die Besucherzahl daher auf 7 Personen begrenzt.

Föhren, 25.10.2021
Rosi Radant, Ortsbürgermeisterin

Martinsfeier in Föhren

Der diesjährige St.-Martins-Feier findet am **Sonntag, 14.11.2021, 17.30 Uhr** statt. Alle Teilnehmer versammeln sich gemäß den Corona-Abstandsregeln um 17.30 Uhr auf dem Vorplatz der Pfarrkirche. Hier beginnen wir gemeinsam mit der Pfarrei St. Bartholomäus die St. Martinsfeier mit einer Einstimmung der St. Martinsgeschichte und der St. Martinslieder. Unter der Begleitung von St. Martin, Musikverein, Malteser-Hilfsdienst und Feuerwehr bewegt sich anschließend der Zug zum Martinsfeuer am Sportplatz. Jedes Kind erhält eine Brezel. Die Ausgabe erfolgt durch die Mitglieder der Feuerwehr. Der Aufbau des Martinsfeuers wird wie in den Vorjahren, dankenswerterweise von der Pfadfinderschaft Don Bosco Föhren übernommen. Ein Danke-Schön an alle Mitwirkenden!

Föhren, 25.10.2021
Rosi Radant, Ortsbürgermeisterin

Gedenkfeier am Volkstrauertag

Die diesjährige Gedenkfeier zu Ehren der Toten und Vermissten der beiden Weltkriege, aber auch der Toten, Vermissten und Verwundeten aller Kriege in der Welt, **findet am Sonntag, 14.11.2021, 10.30 Uhr am Mahnmahl in der Kultur- und Begegnungsstätte auf dem Friedhof im Rahmen des Volkstrauertages** statt. Die Gedenkfeier der Ortsgemeinde Föhren wird gemeinsam mit der Pfarrei Föhren ausgerichtet und unterstützt durch die Mitwirkenden der Föhrener Vereine: Freiwillige Feuerwehr Föhren, Gesangverein Föhren, Musikverein Meulenwald Föhren, Sozialverband VdK Föhren. Ich lade alle Bürgerinnen und Bürger von Föhren zur Teilnahme an der Feierstunde, in deren Mittelpunkt Mahnung und Versöhnung stehen, sehr herzlich ein.

Föhren, 25.10.2021
Rosi Radant, Ortsbürgermeisterin

Einladung der Föhrener

Ortsvereine/Fördervereine/Einrichtungen

zum Jahresgespräch am Mittwoch, 3.11.2021, 20.00 Uhr, Klosterraum, Bürger- und Vereinshaus

Es ist wieder so weit, die Ortsgemeinde Föhren möchte sich gemeinsam mit euch treffen, um die Planungen der Veranstaltungen für das Jahr 2022 zu besprechen. Udo Weitzel, Vorsitzender des Heimat- und Verkehrsvereins, hat euch dankenswerter Weise wie in den Vorjahren bereits angeschrieben und um Rückmeldung gebeten, so dass wir mit Hilfe seiner Erfassungen den TOP Veranstaltungskalender 2022 besser und zügiger abarbeiten können. Sicherlich wird auch die Planung des neuen Bürger- und Vereinshauses ein Thema sein. Hierzu soll aber Anfang des Jahres 2022 gesondert eingeladen werden. Aktuell befinden wir uns in den Erstgesprächen mit den Vereinen zum Raumprogramm des neuen Bürger- und Vereinshauses. Die Einladung per Mail an die Vorsitzenden der Vereine und der auch zu diesem Abend stets eingeladenen Ausschuss für Familie, Jugend und Soziales geht noch zu.

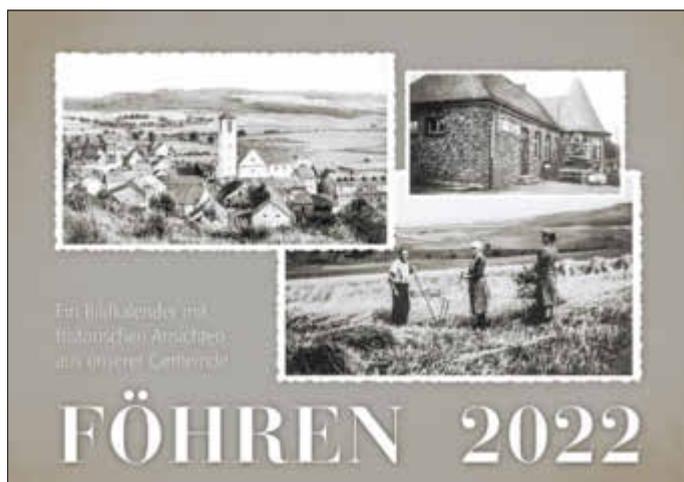
Föhren, 25.10.2021
Rosi Radant, Ortsbürgermeisterin

Föhren 2022 - ein Bildkalender mit historischen Ansichten aus unserer Gemeinde

Der eindrucksvolle Kalender mit Fotos längst vergangener Tage ist entstanden in Zusammenarbeit mit dem Vorstand vom „Heimat- und Verkehrsverein Meulenwald Föhren e.V.“ und den Mitwirkenden vom „Föhrener Arbeitskreis Geschichte“. Der Kalender wird im DIN A3-Format in der KalenderManufaktur in Verden hergestellt. Es gibt keine bestimmte Auflage, die Kalender-Manufaktur druckt immer auf Bestellung, sozusagen „frisch“.

Der besondere Bildkalender von Föhren mit historischen Ansichten ist erhältlich ab Ende KW42 für 19,- € bei:

- Getränkemarkt Aktas, Hauptstraße 40 in Föhren
- Weltladen, Hauptstraße 15 in Föhren und
- die Buchhändler, Unter Mastein 2 in Schweich.



Föhren, 25.10.2021
Rosi Radant, Ortsbürgermeisterin

Lebendiges Föhren

Liedernachmittag

Nach dem gelungenen Liedernachmittag im Oktober, erstmals wieder im Saal, freuen wir uns heute, bei veränderten Corona Auflagen, erneut zu einem Liedernachmittag für den November einladen zu können.

Durch den **Impffortschritt** sind einige Regelungen gelockert worden und wir können uns wieder im Klostersaal im Bürger- und Vereinshaus treffen.

Wir treffen uns dazu am 11.11.21 um 15.30 Uhr.

Die Pandemie bringt allerdings einige Auflagen mit sich, die wir zur Sicherheit und zur Gesundheit aller Beteiligten auch gerne einhalten:

So ist eine telefonische Anmeldung, unter Angabe von Name, Anschrift, Telefonnummer nötig (Rosi Orth, Tel. 8946, oder Maria Elsen, Tel. 2659, oder Renate Kordel, Tel. 8957). Es können nach der geltenden Auflage für die Raumbelastung, maximal 40 Personen teilnehmen (Reihenfolge der Anmeldung). Wir werden wieder Tischgruppen in entsprechendem Abstand stellen. Es können nur vollständig **geimpfte oder genesene Personen (2 G Regel)** teilnehmen. Da beim Singen vermehrt Aerosole ausgestoßen werden, können gegen Covid 19 **nicht geimpfte** Personen, auch zu ihrem eigenen Schutz **nicht** teilnehmen. Wir können das Risiko, nicht sicher abschätzen, und möchten daher die Verantwortung, dass Personen sich anstecken, nicht übernehmen. Wir bitten insbesondere jene Personen, die aus medizinischen Gründen nicht geimpft werden können, um ihr Verständnis, es geht uns um ihre Gesundheit.

Trotz dieser Auflagen, freuen wir, das Team Liedernachmittag und der Steuerungskreis Lebendiges Föhren, uns sehr, Sie alle wieder zu einem schönen und unterhaltsamen Liedernachmittag einladen zu können.

Kostenlose Fahrtenbörse mit 2-G-Konzept

Seit dem Sommer 2021 ist die Fahrtenbörse Lebendiges Föhren nach dem Lockdown wieder gestartet und wird auch rege angenommen, um bei Bedarf zum Arzt oder zum Einkaufen gefahren zu werden. Die freiwilligen ehrenamtlichen Fahrer*innen sind alle zweimal geimpft. Die Hygiene- und Abstandsregelungen bei der Personenbeförderung werden beachtet und beinhalten u.a. das 2-GKonzept. Das bedeutet insbesondere Maskenpflicht und die Beförderung von geimpften und genesenen Personen. Der Steuerungskreis Lebendiges Föhren und die Ortsgemeinde Föhren möchten sich bei den freiwilligen ehrenamtlichen Fahrer*innen für deren freiwilligen Dienst bei der Fahrtenbörse bedanken und freuen sich gemeinsam mit allen Beteiligten, Sie hier im Alltag unterstützen zu können.

Föhren, 25.10.2021
Rosi Radant, Ortsbürgermeisterin



Kenn

- Rainer Müller
- 06502 2391
- buergermeister@kenn.de
- www.kenn.de
- Sprechzeiten nach tel. Vereinbarung

Bekanntmachung

Am **Mittwoch, 03.11.2021** findet um **19:00 Uhr** in der **Mehrzweckhalle, Gartenstraße 13** in Kenn eine Sitzung des Ortsgemeinderates Kenn statt.

Tagesordnung

öffentlich

1. Mitteilungen
2. Grundsatzbeschluss zur Kita-Erweiterung
3. Betreuungsordnung Grundschule Kenn
4. Verschiedenes

nicht öffentlich

1. Mitteilungen
2. Personalangelegenheit
3. Verschiedenes

öffentlich

5. Bekanntgabe der in nicht öffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse

Wichtiger Hinweis:

Vor Einlass in die Sitzungsräumlichkeit wird der G-Status überprüft. Bitte denken Sie an einen Nachweis für die Einhaltung der „3G-Regel“ (Geimpft, Genesen, Getestet). Vor der Sitzung ist es auch möglich vor Ort unter Aufsicht einen Corona-Schnelltest durchzuführen. Bitte treffen Sie hierfür mindestens 20 Minuten vor Sitzungsbeginn ein. Ohne einen 3G-Nachweis ist die Teilnahme an der Sitzung nicht möglich.

Wir bitten Sie, vor dem Betreten des Sitzungsraumes die Hände an dem bereitgestellten Spender zu desinfizieren und tragen Sie bitte eine medizinische Maske.

Die Ratssitzung ist grundsätzlich öffentlich, sofern nicht gem. § 35 Abs. 1 GemO aufgrund einer gesetzlichen Vorgabe, aus Gründen des Gemeinwohls oder wegen schutzwürdiger Interessen Einzelner die Nichtöffentlichkeit vorgesehen ist. Aus Gründen des Gesundheitsschutzes können jedoch aufgrund der aktuellen Corona-Pandemie-Situation nur begrenzte Kapazitäten der Öffentlichkeit zur Verfügung gestellt werden. Um die notwendigen Abstände zwischen den Teilnehmern gewährleisten zu können, ist die Besucherzahl daher auf 15 Personen begrenzt.

Kenn, 25.10.2021
Rainer Müller, Ortsbürgermeister

Bekanntmachung

Bebauungsplanverfahren „Altort 2“

- Offenlage des Planentwurfes gemäß § 3 Abs. 2 Baugesetzbuch -

Der Änderungsentwurf mit Begründung liegt gemäß §§ 13a und 3 Abs. 2 Baugesetzbuch (BauGB) vom 27.08.1997 (BGBl. I S. 2141) in der derzeit gültigen Fassung in der Zeit vom

08.11. bis 07.12.2021,

bei der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich, Brückenstraße 24, 54338 Schweich, öffentlich aus.

Folgende Arten **umweltbezogener Informationen** sind in Themenblöcken zusammengefasst verfügbar:

• Entwurf des Bebauungsplans

mit textlichen und zeichnerischen Festsetzungen, u.a. zu Planungen, Nutzungsregelungen und Erhaltung von Laubbäumen sowie Begrünung nicht überbaubarer Grundstücksflächen, Dachbegrünung auf Flachdächern, versickerungsfördernde Maßnahmen, Beleuchtung des Straßenraums und der Baugrundstücke sowie Hinweise und Empfehlungen (Stamm- und Wurzelschutz, Schutz des Mutterbodens, Artenschutz, Denkmalschutz, Radon, Starkregenvorsorge).

• Umweltbericht

als gesonderter Bestandteil der Begründung nach den Vorgaben des Baugesetzbuches mit Aussagen und Bewertungen zum derzeitigen Umweltzustand und zu den Schutzgütern (§1 Abs. 6 Nr. 7 BauGB) sowie der Entwicklung des Umweltzustands bei Nichtdurchführung der Planung und bei Durchführung der Planung:

- Schutzgut Tiere / Pflanzen, Biotope, biologische Vielfalt
Beschreibung des derzeitigen Zustands des Plangebietes hin-

sichtlich Pflanzen- und Tierwelt, Naturschutzgebiete und pauschal geschützte Biotoptypen, schutzwürdige Biotope nach der Biotopkartierung RLP; zu erwartende Vegetationsverluste und Veränderungen der Lebensraumverhältnisse; Hinweise auf erkennbare artenschutzrechtliche Konflikte (Betroffenheit streng geschützter Tier- und Pflanzenarten)

- o Stellungnahme (der Kreisverwaltung Trier-Saarburg, Untere Naturschutzbehörde) zur Erfassung der „planungsrelevanten“ geschützten Arten und zur Aufnahme von Hinweisen bei artenschutzrechtliche Konflikte in den Bebauungsplan.

- Schutzgut Boden / Fläche

Aussagen und Bewertungen zu Themenbereichen wie landwirtschaftliches Ertragspotenzial, Radonpotenzial, Bodenerosionsgefährdung, Rutschungsgefährdung, Betroffenheit von Archivböden der Kultur- und Naturgeschichte, zu erwartender Umfang der Bodenversiegelung, Bodenverunreinigungen/ Altlasten, Flächeninanspruchnahme.

- o Stellungnahme (der SGD Nord, Regionalstelle Wasserwirtschaft, Abfallwirtschaft, Bodenschutz) zur Anzeigepflicht bei Auffälligkeiten zum Bodenschutz.

- → Schutzgut Wasser

Aussagen und Bewertungen zu Themenbereichen wie Grundwasserneubildung und Verschmutzungsempfindlichkeit des Grundwassers, Oberflächengewässer, Risiko bei Starkniederschlägen (Sturzflutgefährdung).

- o Stellungnahme (der SGD Nord, Regionalstelle Wasserwirtschaft, Abfallwirtschaft, Bodenschutz) zur Beachtung der wasserrechtlichen Bestimmungen gem. § 31 LWG und zur Starkregengefährdung.
- o Stellungnahme (der VG Werke) mit Empfehlung, Hinweise und Maßnahmen aus dem Hochwasserschutzkonzept, der Begründung beizufügen.

- Schutzgut Klima und Luft

Beschreibung der klimatischen Gegebenheiten im Plangebiet hinsichtlich bestehender bioklimatischer Belastungen (Wärme- und Hitzebelastung), Auswirkungen durch den und Anpassung an den Klimawandel, mögliche Betroffenheit von Kaltluftsammlgebieten, Verstärkung von lufthygienischen Belastungen z.B. bei Inversions-

wetterlagen, mögliche Beeinträchtigungen von Kaltluft- und Frischluftleitbahnen, mögliche Einschränkungen der Funktion klimatischer Ausgleichsräume, Überprüfung der Lage der Planflächen innerhalb von Vorbehaltsgebieten mit besonderer Klimafunktion, Luftreinhaltung, zu erwartende Luftschadstoffbelastungen.

- Schutzgut Landschaftsbild und Erholung

Informationen / Aussagen und Bewertungen zum Landschaftsbild und zur landschaftsbezogenen Erholung, zur Betroffenheit der Schutzzwecke des Landschaftsschutzgebietes „zum Schutze von Landschaftsbestandteilen und Landschaftsteilen im Regierungsbezirk Trier“, zum Vorkommen und zur Betroffenheit regionaler und überregionaler Wanderwege.

- Schutzgut Kultur- und Sachgüter

Darstellung, Aussagen und Bewertungen zu Kulturgütern, vorkommenden und möglicherweise betroffenen Kulturdenkmälern, zum Denkmalschutz sowie zur historischen Kulturlandschaft und zu archäologischen Fundstellen.

- o Stellungnahme (der GDKE, Geschäftsstelle Landesarchäologie) mit Verweis auf die Einstufung als archäologische Verdachtsfläche sowie auf die §§ 16-21 DSchG RLP. (Fund und Anzeige- und Erhaltungspflicht, Eigentumssituation und Nachforschungsgenehmigung bei Bodenfunden).

- o Stellungnahme (der GDKE, Geschäftsstelle Denkmalpflege) mit Verweis auf Kulturdenkmäler.

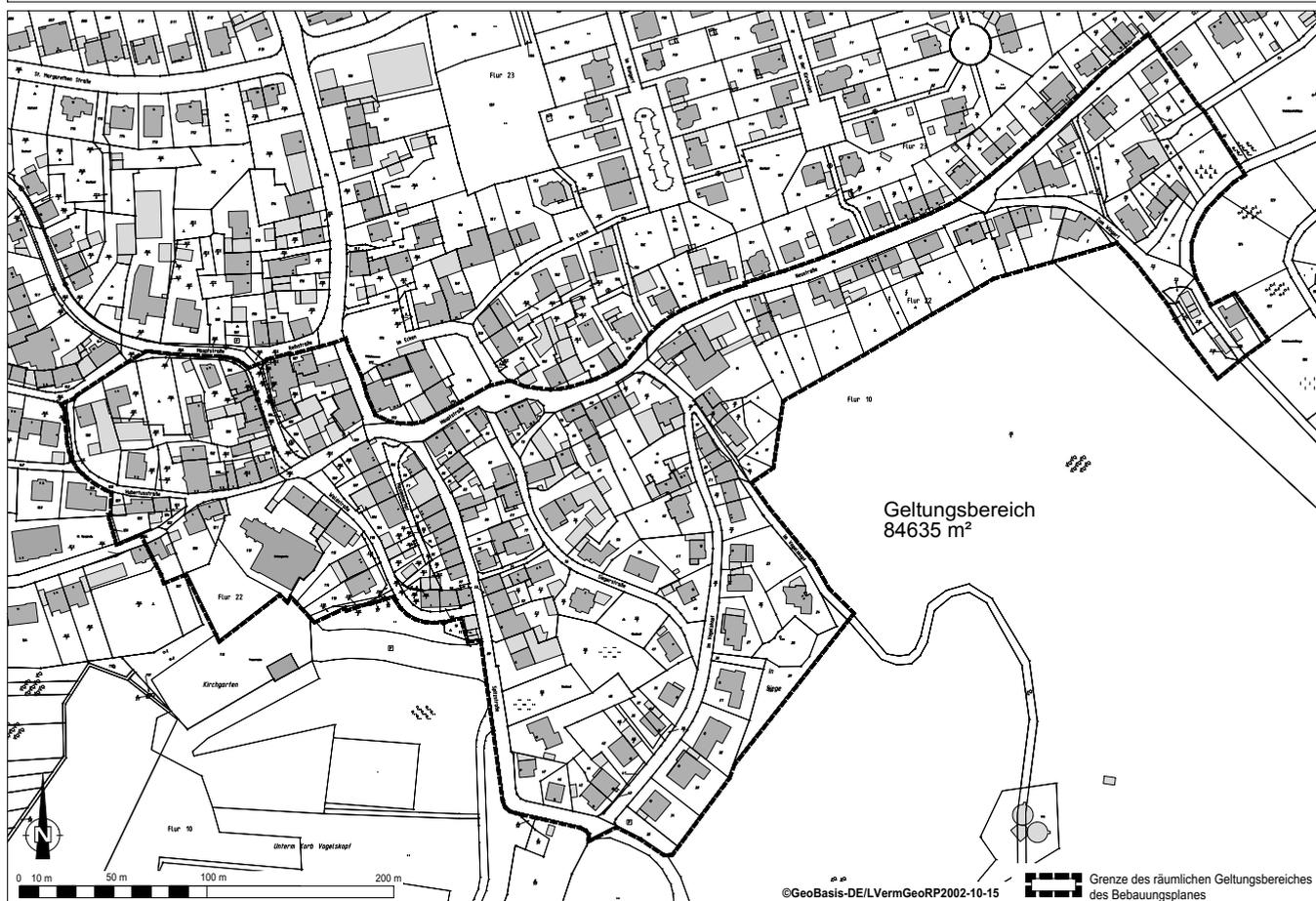
- Schutzgut Mensch und Gesundheit

Beschreibung der Vorbelastungen im gesamten Plangebiet: vorhandener und zu erwartender Lärm.

- o Stellungnahme (der SGD Nord, Regionalstelle Gewerbeaufsicht) zu möglichen Immissionen von dem nahen Sportplatz.

- Mögliche Wechselwirkungen der Schutzgüter untereinander und den Entwicklungsprognosen des Umweltzustandes sowie den geplanten Maßnahmen zur Vermeidung, Verringerung von Eingriffen.“ Trotz der aktuellen Corona-Situation ist die Verwaltung grundsätzlich für den Publikumsverkehr geöffnet. Die öffentlichen Einsichtnahmen im Rahmen der Offenlagen sind daher möglich. Die Einsichtnahme in die ausgelegten Planunterlagen ist während der Dienstzeiten Mo. - Fr. 08:00 - 12:00 Uhr, Mo. - Mi. 14:00 - 16:00 Uhr, Do. 14:00 - 18:00 Uhr möglich. Eine vorherige telefonische Terminvereinbarung unter der Tel. Nr. 06502-4070 wird empfohlen.

Bebauungsplan der Ortsgemeinde Kenn, Teilgebiet "Altort 2"



Die Planunterlagen können während der Offenlage auch auf der Internetseite der Verbandsgemeinde Schweich unter www.schweich.de, Bereich „Bauen und Wohnen“, Menüpunkt „Planverfahren“ als pdf-Datei angesehen und heruntergeladen werden. Aufgrund der aktuellen Sicherheitsvorkehrungen empfehlen wir, hiervon Gebrauch zu machen und auf einen Besuch in der Verbandsgemeindeverwaltung zu verzichten.

Während dieser Auslegungsfrist können Stellungnahmen abgegeben werden. Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben.

Kenn, den 25.10.2021
gez. Rainer Müller, Ortsbürgermeister

Neue Poststelle in Kenn

Die Deutschen Post AG hat mitgeteilt, dass die neue Post-Partnerfiliale in Kenn zum 22. November 2021 im Betrieb **VVS Monzel, Gewerbegebiet 30, 54344 Kenn** eröffnet wird. Diese Filiale hat von Montag bis Freitag von 09:00 bis 13:00 Uhr und von 15:00 bis 18:00 Uhr und am Samstag von 09:00 bis 13:00 Uhr geöffnet. Bis zur Öffnung des neuen Standortes in Kenn müssen die nicht zugestellten Postfachsendungen und die benachrichtigten Sendungen in der Post-Partnerfiliale in Trier-Ehrang abgeholt werden.

Kenn, 25.10.2021
Rainer Müller, Ortsbürgermeister

Sankt-Martins-Zug 2021

Der St.-Martins-Umzug kann leider auch in diesem Jahr wg. der weiterhin vorhandenen Infektionsrisiken durch die Corona-Pandemie nicht stattfinden. Mit rd. 750 Teilnehmern und Besuchern, davon über 300 Kinder, ist der Umzug trotz der aktuell erleichterten Hygieneregeln in der traditionellen Form nicht umsetzbar. Das Ansteckungsrisiko ist für alle kleinen und großen Teilnehmer und die beteiligten Helfer vom Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Kenn und dem Musikverein Kenn zu groß. Ich bitte um Verständnis für diese Absage des Umzuges.

Als kleinen Trost erhalten die Kinder der Grundschule Kenn und der

KiTa Kenn am Martinstag, dem 11.11.2021 in Abstimmung mit den jeweiligen Leitungen ihre Martinsbrezel.

Kenn, 24.10.2021
Rainer Müller, Ortsbürgermeister

Gedenkfeier zum Volkstrauertag

Die Gedenkfeier zu Ehren der Toten und Vermissten der beiden Weltkriege findet am **Sonntag, dem 14.11.2021 um 11:00 Uhr** am Ehrenmal auf dem Friedhof Kenn statt. Die Gedenkfeier wird mitgestaltet von dem Musikverein 1963 Kenn. Die Freiwillige Feuerwehr Kenn wird mit einer Ehrenwache der Gefallenen gedenken. Alle Bürgerinnen und Bürger von Kenn sind zur Teilnahme an der Feierstunde herzlich eingeladen. Der Volksbund Deutscher Kriegsgräberfürsorge e.V. bittet um ihre Unterstützung für die wichtige Aufgabe der Grabpflege der Deutschen Kriegsgefallenen im In- und Ausland. Diese Arbeit dient der Bewahrung des Gedenkens an die Opfer von Krieg und Gewalt, sie wirkt gleichzeitig auch für Verständigung, Versöhnung und Frieden. Dazu wird nach der Gedenkfeier eine Sammlung für die Pflege der Kriegsgräber durchgeführt. Für Ihre Spenden bedanke ich mich herzlich im des Volksbunds Deutscher Kriegsgräberfürsorge e.V.

Kenn, den 21.10.2021
Rainer Müller, Ortsbürgermeister



Klüsserath

■ Norbert Friedrich
■ 06507 99126
■ buergermeister@kluesserath.de
■ www.kluesserath.de

■ Sprechzeiten
Sa. 09:00 - 10:00 Uhr

Bekanntmachung

Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum DLR Mosel

Aktenzeichen: 71084-HA2.3.

Vereinfachtes Flurbereinungsverfahren Detzem (WG)

Auf die Bekanntmachungen unter Detzem wird hingewiesen.



Ortsgemeinde Klüsserath

Adventskalenderfenster Klüsserath

Liebe Klüsserather, das Dorfteam meldet sich nach der Bürgerwerkstatt zurück. Ein euch wichtiges Thema ist die Dorfgemeinschaft.

„Adventskalender sollen die Zeit bis Weihnachten verkürzen und die Vorfreude steigern.“

In diesem Sinne haben wir uns überlegt, die diesjährige Adventszeit mit selbst gestalteten Fenstern zu verschönern und die Dorfgemeinschaft zusammenzubringen.

Entsprechend der Nummer werden die Fenster vom 1. Dezember an von innen beleuchtet. An jedem Tag wird ein weiteres Fenster hinzukommen, sodass am 24. Dezember insgesamt 24 Fenster in Klüsserath zu bestaunen sind. Jeweils um 18:30 Uhr am Abend wird das neue Fenster festlich erleuchtet und wer Lust hat kann dies mit einem kleinen Umtrunk feiern.

Wer hat Lust sich zu beteiligen?

Wir benötigen 24 Fenster in Klüsserath. Jeder kann sein Fenster nach eigenem Geschmack gestalten. Das Dorfteam arbeitet zurzeit an der Umsetzung. Wir freuen uns sehr über Ideen und weitere Unterstützung.

Bitte meldet Euch bis zum Freitag, den 10.11.2021:

Maike Briesch - briesch.m@kluesserath.de oder per Nachricht bei Instagram und Facebook.



Mehr Informationen:



& @weinortkluesserath
kluesserath.neuland-lenken.de



Bekanntmachung

Am **Montag, 08.11.2021** findet um **19:30 Uhr** im **Gemeindezentrum „Alte Ökonomie“, Kirchstraße 3 in Klüsserath** eine Sitzung des Rechnungsprüfungsausschusses Klüsserath statt.

Tagesordnung:

öffentlich

1. Prüfung des Jahresabschlusses zum 31.12.2019 der Ortsgemeinde Klüsserath

nicht öffentlich

1. Prüfung der Belege

Klüsserath, 25.10.2021

Joachim Lex, Vorsitzender des Rechnungsprüfungsausschusses

Martinszug 2021

Der diesjährige Martinszug ist für **Samstag, den 13. November**, geplant. Die Veranstaltung zu Ehren des Heiligen St. Martin beginnt um **18:00 Uhr** mit einem Wortgottesdienst in der Kirche. Anschließend geht der „Fackelzug“ durch die Hauptstraße und Gartenfeldstraße zum Martinsfeuer am Sportplatz. Bitte beachten Sie, dass für die ganze Veranstaltung die dann geltenden Corona-Hygienevorschriften eingehalten werden müssen und dass es coronabedingt auch noch Änderungen geben kann. Das Martinsfeuer wird auf dem Freigelände neben dem Sportplatz abgebrannt. Brennmaterial für das Feuer kann ab **Mittwoch, dem 10.11., ab 8:00 Uhr** an die vorgesehene Stelle angefahren werden. Gestattet ist nur reines Holz. Andere Materialien gehören nicht ins Martinsfeuer und können dazu führen, dass das Feuer nicht abgebrannt werden darf. Die Feuerwehrkapelle Klüsserath veranstaltet nach dem Martinszug eine Verlosung. Der Erlös ist für die Jugendarbeit der Feuerwehrkapelle bestimmt.

Klüsserath, den 25. Oktober 2021

Norbert Friedrich, Ortsbürgermeister

Straßenreinigung bei Laubfall

Die Straßenreinigung vor gemeindeeigenen Grundstücken wird regelmäßig am Freitagnachmittag bzw. am Samstagvormittag durchgeführt. Die Anlieger der baumbewachsenen Plätze und Straßen, bei denen jetzt im Herbst mit einem erhöhten Laubfall zu rechnen ist, werden höflich gebeten, ihre Fahrzeuge während der kurzen Kehrzeit nicht dort zu parken, so dass ein ungehindertes Reinigen möglich ist. Es wird um Verständnis dafür gebeten, dass die Kehrkräfte das Laub nicht unter parkenden Fahrzeugen entfernen können.

Klüsserath, den 25. Oktober 2021

Norbert Friedrich, Ortsbürgermeister

Gemeindeeigene Obstbäume

Auf unserer Gemarkung steht eine große Anzahl von gemeindeeigenen Obstbäumen, die nicht abgeerntet werden. Es wäre schade, wenn dieses Obst wie fast jedes Jahr wieder an den Bäumen verrotten würde. Bürger oder Vereine, die Interesse an einer Verwertung dieses Obstes haben, werden gebeten, sich bei der Gemeindeverwaltung, Tel. 06507 99 1 26, zu melden.

Klüsserath, den 25. Oktober 2021

Norbert Friedrich, Ortsbürgermeister



Köwerich

- Elmar Schlöder
- Sprechzeiten
- 06507 7039034
- Mo. 19:00 - 20:00 Uhr
- buergermeister@koewerich.de
- skype: og.koewerich
- www.koewerich.de

Bekanntmachung

Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum DLR Mosel

Aktenzeichen: 71084-HA2.3.

Vereinfachtes Flurbereinungsverfahren Detzem (WG)

Auf die Bekanntmachungen unter Detzem wird hingewiesen.

St. Martinszug in Köwerich am 12.11.2021

**„Ich geh´ mit meiner Laterne
und meine Laterne mit mir...“**

Der diesjährige St. Martinszug ist am Freitag, dem 12.11.2021. Um 17.45 Uhr findet zunächst ein Wortgottesdienst in der Kirche statt.

Danach startet der Zug um 18.00 Uhr am Feuerwehrhaus. Mit St. Martin und seinem Pferd an der Spitze begleitet uns die Winzerkapelle Harmonie Leiwien dann zum Martinsfeuer. Anschließend werden im Jugendheim die Martinsbrezeln an die Kinder verteilt und die Verlosung der Hänchen und Martinsgans durchgeführt. Für Speis und Trank ist bestens gesorgt. Der Losverkauf findet am Sonntag, dem 07.11.2021 ab 10.00 Uhr statt (Lospreis 0,50 EUR). Während dem Martinszug gilt das Abstandsgebot von 1,5 Metern. Für die Veranstaltung im Jugendheim gilt die 2G+ Regel, d.h. geimpft oder genesen. Zusätzlich können bis zu 25 aktuell negativ getestete Personen (Test nicht älter als 24h) eingelassen werden. Da dieses Fest besonders den Kindern gewidmet ist, würden wir diese Testkapazitäten für Kinder ab 12 Jahren vorhalten. Kinder unter 12 Jahren sind von der Testpflicht ausgenommen. Bitte bringt die entsprechenden Nachweise mit. Eine Kontakterfassung ist erforderlich.

Köwerich, den 25.10.2021

Carina Regnery, Beigeordnete

Lagerflächen gesucht

Im Rahmen des Kita Umbaus sucht die Ortsgemeinde geeignete Lagerräume, um Inventar aus der Kita zwischenzulagern. Wer entsprechende Räumlichkeiten vermieten kann möge sich bitte bis zum 08.11.2021 im Gemeindebüro oder bei Elmar Schlöder melden (06507/993181).

Köwerich, den 25.10.2021

Elmar Schlöder, Ortsbürgermeister



Leiwien

- Sascha Hermes
- Sprechzeiten
- 06507 3378
- Sa. 09:00 - 10:30 Uhr
- buergermeister@leiwien.de
- und nach Vereinbarung
- www.leiwien.de

Bekanntmachung

Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum DLR Mosel

Aktenzeichen: 71084-HA2.3.

Vereinfachtes Flurbereinungsverfahren Detzem (WG)

Auf die Bekanntmachungen unter Detzem wird hingewiesen.

Bekanntmachung

Bebauungsplan „Solarpark Auf der Platz“, Ortsgemeinde Leiwien

-Inkrafttreten der Bauungsplanes § 10 (3) Baugesetzbuch (BauGB)-

Der Ortsgemeinderat Leiwien hat in seiner Sitzung am 05. Oktober 2021 den Bauungsplan „Solarpark Auf der Platz“ einschließlich Textfestsetzungen und Begründung als Satzung beschlossen.

Mit dieser Bekanntmachung tritt gemäß § 10 Abs. 3 BauGB der Bauungsplan „Solarpark Auf der Platz“ der Ortsgemeinde Leiwien in Kraft.

Diese Bekanntmachung tritt an die Stelle der sonst für Satzungen vorgeschriebenen Veröffentlichung.

Die Abgrenzung des Planbereiches ist aus dem nachfolgend abgedruckten Planausschnitt ersichtlich.

Der o.g. Bauungsplan mit Textfestsetzungen und Begründung, wird während der Dienstzeiten bei der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich, Brückenstraße 26, Verwaltungsgebäude II, Zimmer 36, 54338 Schweich, zu jedermanns Einsicht bereitgehalten und auf Verlangen Auskunft erteilt.

Auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 und Abs. 4 des Baugesetzbuches über die fristgemäße Geltendmachung etwaiger Entschädigungsansprüche für Eingriffe in eine bisher zulässige Nutzung durch diesen Bauungsplan und über das Erlöschen von Entschädigungsansprüchen wird hingewiesen.

Der Entschädigungsanspruch erlischt, wenn nicht innerhalb von drei Jahren nach Ablauf des Kalenderjahres, in dem die Vermögensnachteile eingetreten sind, die Fälligkeit des Anspruches herbeigeführt wird.

Gemäß § 215 des BauGB wird außerdem darauf hingewiesen, dass

1. eine beachtliche Verletzung der in § 214 Abs. 1 Satz 1, Nr. 1 - 3 BauGB der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,
2. eine beachtliche Verletzung unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 über das Verhältnis dieses Bauungsplanes

und

3. beachtliche Mängel der Abwägung beim Zustandekommen des Bebauungsplanes §214 Abs. 3 Satz 2 BauGB,

unbeachtlich sind, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung des Bebauungsplanes schriftlich gegenüber der Ortsgemeinde Leiwén unter Darlegung des die Verletzung begründenden Sachverhalts geltend gemacht worden sind. Satz 1 gilt entsprechend, wenn Fehler nach § 214 Abs. 2a beachtlich sind.

Gemäß § 24 Abs. 6 der Gemeindeordnung (GemO) für Rheinland-Pfalz vom 31.01.1994 (GVBl.S.153), in der derzeit gültigen Fas-

sung, wird darauf hingewiesen, dass eine Verletzung der Bestimmungen über Ausschließungsgründe (§ 22 Abs. 1 GemO) und die Einberufung und die Tagesordnung von Sitzungen des Gemeinderates (§ 34 GemO) unbeachtlich ist, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres nach der öffentlichen Bekanntmachung dieser Satzung schriftlich unter Bezeichnung der Tatsachen, die eine solche Rechtsverletzung begründen können, gegenüber der Ortsgemeinde Leiwén geltend gemacht worden ist.

54340 Leiwén, 21. Oktober 2021

Ortsgemeinde Leiwén

gez.: Sascha Hermes, Ortsbürgermeister



Bekanntmachung

Bebauungsplan „Solarpark Auf Erschet“, Ortsgemeinde Leiwén

-Inkrafttreten der Bebauungsplanes § 10 (3) Baugesetzbuch (BauGB)-

Der Ortsgemeinderat Leiwén hat in seiner Sitzung am 05. Oktober 2021 den Bebauungsplan „Solarpark Auf Erschet“ einschließlich Textfestsetzungen und Begründung als Satzung beschlossen. Mit dieser Bekanntmachung tritt gemäß § 10 Abs. 3 BauGB der Bebauungsplan „Solarpark Auf Erschet“ der Ortsgemeinde Leiwén in Kraft.

Diese Bekanntmachung tritt an die Stelle der sonst für Satzungen vorgeschriebenen Veröffentlichung.

Die Abgrenzung des Planbereiches ist aus dem nachfolgend abgedruckten Planausschnitt ersichtlich.

Der o.g. Bebauungsplan mit Textfestsetzungen und Begründung, wird während der Dienstzeiten bei der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich, Brückenstraße 26, Verwaltungsgebäude II, Zimmer 36, 54338 Schweich, zu jedermanns Einsicht bereitgehalten und auf Verlangen Auskunft erteilt.

Auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 und Abs. 4 des Baugesetzbuches über die fristgemäße Geltendmachung etwaiger Entschädigungsansprüche für Eingriffe in eine bisher zulässige Nutzung durch diesen Bebauungsplan und über das Erlöschen von Entschädigungsansprüchen wird hingewiesen.

Der Entschädigungsanspruch erlischt, wenn nicht innerhalb von drei Jahren nach Ablauf des Kalenderjahres, in dem die Vermögensnachteile eingetreten sind, die Fälligkeit des Anspruches her-

beigeführt wird.

Gemäß § 215 des BauGB wird außerdem darauf hingewiesen, dass

1. eine beachtliche Verletzung der in § 214 Abs. 1 Satz 1, Nr. 1 - 3 BauGB der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,
2. eine beachtliche Verletzung unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 über das Verhältnis dieses Bebauungsplanes und
3. beachtliche Mängel der Abwägung beim Zustandekommen des Bebauungsplanes §214 Abs. 3 Satz 2 BauGB,

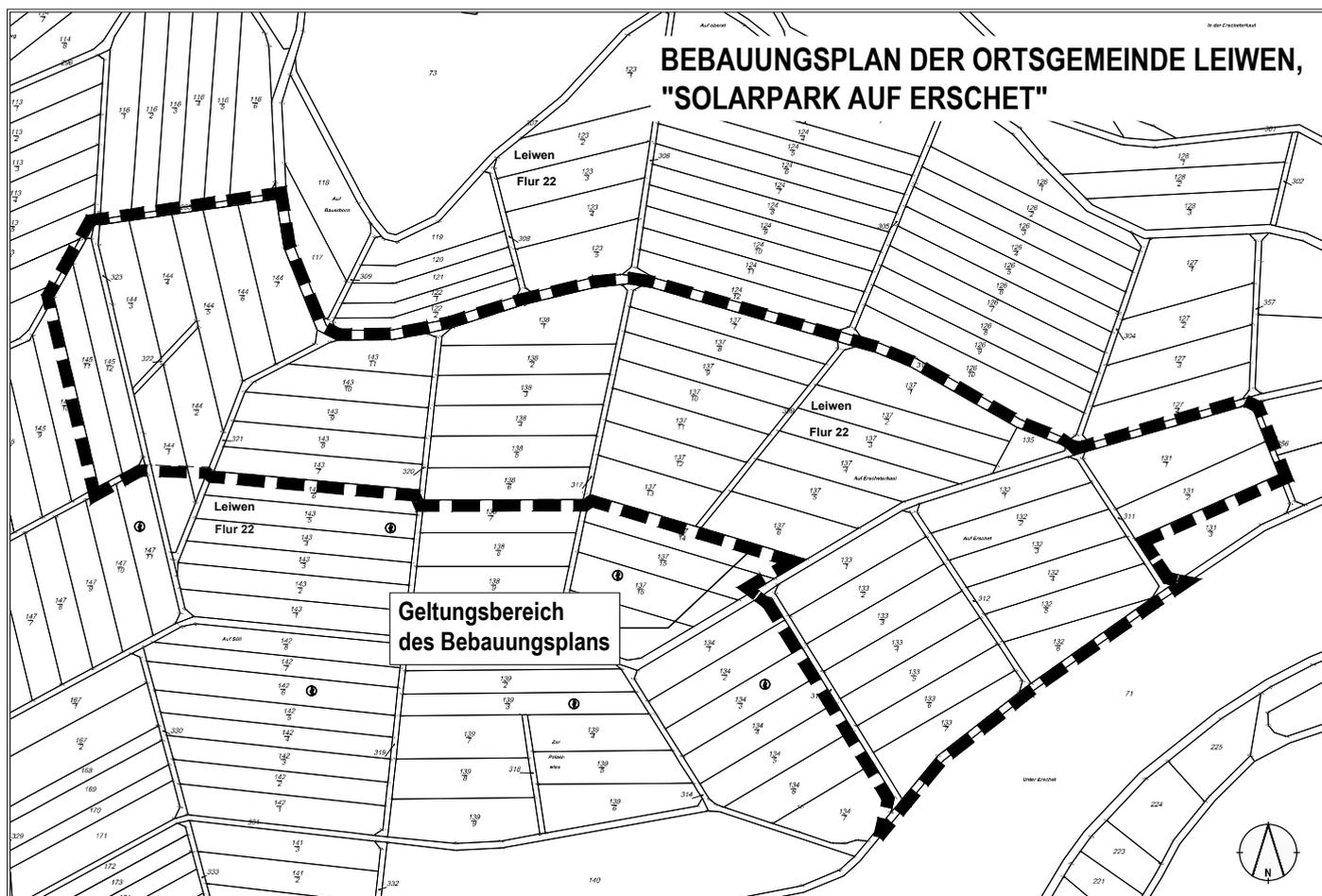
unbeachtlich sind, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung des Bebauungsplanes schriftlich gegenüber der Ortsgemeinde Leiwén unter Darlegung des die Verletzung begründenden Sachverhalts geltend gemacht worden sind. Satz 1 gilt entsprechend, wenn Fehler nach § 214 Abs. 2a beachtlich sind.

Gemäß § 24 Abs. 6 der Gemeindeordnung (GemO) für Rheinland-Pfalz vom 31.01.1994 (GVBl.S.153), in der derzeit gültigen Fassung, wird darauf hingewiesen, dass eine Verletzung der Bestimmungen über Ausschließungsgründe (§ 22 Abs. 1 GemO) und die Einberufung und die Tagesordnung von Sitzungen des Gemeinderates (§ 34 GemO) unbeachtlich ist, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres nach der öffentlichen Bekanntmachung dieser Satzung schriftlich unter Bezeichnung der Tatsachen, die eine solche Rechtsverletzung begründen können, gegenüber der Ortsgemeinde Leiwén geltend gemacht worden ist.

54340 Leiwén, 21. Oktober 2021

Ortsgemeinde Leiwén

gez.: Sascha Hermes, Ortsbürgermeister



Böhmischer Frühschoppen der Winzerkapelle

Am Sonntag, den 31.10. startet die Winzerkapelle Harmonie Leiwien zu ihrem böhmischen Frühschoppen im Jugendheim Köwerich. Ab 10 Uhr spielt der Verein bei bayrischen und heimischen Schmankerln Blasmusik aus seinem Repertoire. Die Veranstaltung findet unter der Einhaltung der 2G Regelung für Geimpfte und Genesenen statt.

Leiwien, 25.10.2021
Sascha Hermes, Ortsbürgermeister

Dorffest am 19. und 20. November

Da in diesem Jahr bereits zum zweiten Mal das große Weinfest der Gemeinde ausfallen und die Dorfgemeinschaft damit auf das Zusammenkommen verzichten musste, hat die Festgemeinschaft der Leiwener Ortsvereine entschieden unter den derzeit geltenden Regelungen im Gemeindezentrum Forum Livia ein Fest im November zu organisieren. Freitag den 19. November soll das Fest für die Leiwener*innen und Freund*innen eröffnet werden. Mit der aus dem Ort stammenden Band Rock Diamonds und bei gutem Leiwener Wein wollen wir die Bürger*innen wieder zusammenbringen. Am Samstag 20. November starten wir mit Kaffee und Kuchen am Nachmittag und einer heiligen Messe im Forum Livia. Unter Mitwirkung der Ortsvereine wird das Abendprogramm gestaltet und alle sind eingeladen zwei Tage echte Dorfgemeinschaft zu erleben. Das Fest findet unter Einhaltung der 2G Regeln (nur Geimpfte und Genesene) statt. Weitere Details werden wir in den nächsten Wochen bekannt geben.

Leiwien, 25.10.2021
Sascha Hermes, Ortsbürgermeister

Seniorentreff am Dienstag wieder gestartet

Alle Senior*innen sind wieder recht herzlich eingeladen am Seniorentreff jeden Dienstag in der Begegnungstätte der Herbert und Veronika Reh -Stiftung beim Club Aktiv teilzunehmen. Die aktuellen Entwicklungen im Pandemiegeschehen und der Impfstatus lassen es wieder zu diese wichtige Form der Begegnung wieder aufleben zu lassen. Jeden Dienstag ab 14 Uhr wird bei Kaffee und Kuchen das Zusammenkommen ermöglicht. Hierfür danke ich den Organisatorinnen um Maria Steffes recht herzlich und freue mich, dass sie weiterhin zur Verfügung stehen und sich engagieren.

Leiwien, 25.10.2021
Sascha Hermes, Ortsbürgermeister

Regiomat gestartet - Einkaufen rund um die Uhr

In der letzten Woche bereits wurde der neue Verkaufsautomat der Ortsgemeinde Leiwien am Nah und Gut in der Klostersgartenstraße installiert. Die Gemeinde hat diesen Standort gewählt, da der Automat zukünftig an Frau Nummer untervermietet ist und so gewährleistet werden kann, dass tagtäglich frische Produkte verfügbar sein werden. Die erste Befüllung ist bereits mit vielen Produk-

ten aus regionaler Herkunft geleistet. Darunter auch Wein im 0,25l Format. Nach und nach sollen weitere regionale Hersteller folgen. Insbesondere Produkte für Wanderer und Touristen, aber auch für den schnellen Bedarf außerhalb der Öffnungszeiten sind im Automaten zu finden. Wir freuen uns mit Frau Nummer und dem Nah und Gut Markt einen Betreiber gefunden zu haben, der seit jeher auf regionale Produkte setzt und die Nahversorgung im Ort sicherstellt. Vielen Dank für das Engagement!



Leiwien, 25.10.2021
Sascha Hermes, Ortsbürgermeister



Longen

- Stefan Egner
- 06502 9356666 o. 0160 7110639
- buergermeister@longen.de
- Sprechzeiten
- Fr. 19:30 - 20:30 Uhr

Arbeitseinsatz

Am **Samstag, dem 06.11.** wollen wir gemeinsam verschiedene Arbeiten im und um unser Dorf durchführen. Unter anderem sollen die Hecken am Bolzplatz und am Spielplatz geschnitten sowie gemeindliche Grünflächen winterfest gemacht werden. Wir treffen uns um 9.00 Uhr beim Bürgerhaus, jeder ist willkommen. Für Essen und Trinken wird gesorgt.

Longen, 25.10.2021
Stefan Egner, Ortsbürgermeister



Longuich

- Manfred Wagner
- 06502 1364
- buergermeister@longuich.de
- www.longuich.de
- Sprechzeiten
- Mi. 18:30 - 20:00 Uhr

Touristinformation Longuich schließt am 05. November 2021

Am 05. November 2021 beendet die Tourist-Information Longuich die diesjährige Saison. Während der Wintermonate bleibt die Tourist-Information geschlossen. Wie gewohnt stehen Ihnen die Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen der Tourist-Information Römische Weinstraße in Schweich als Ansprechpartner gerne zur Verfügung: Montag - Freitag 09:00 - 12:30 Uhr und 13:00-17:00 Uhr
Tourist-Information Römische Weinstraße
Brückenstr. 46, 54338 Schweich
Tel. 06502-9338-0, Fax 06502-9338-15
email: info@roemische-weinstrasse.de

St. Martinzug am 11.11.2021

Liebe Kinder,
Liebe Eltern,
Liebe Bürgerinnen und Bürger,
in diesem Jahr kann nach aktuellem Stand der **St. Martinsumzug am 11.11.2021** wieder stattfinden. Nach der 26. Corona-Bekämpfungsverordnung ist es aber notwendig, dass das **Abstandsgebot** nach § 3 Abs. 1 Satz 1 der CoBeLVO eingehalten wird, wobei Familien oder andere Gruppen (bei derzeitiger Warnstufe 1 = 25 Per-

sonen ohne Geimpfte/Genesene) zusammen stehen oder gehen können.

Entfallen muss allerdings in diesem Jahr coronabedingt die Feier der Kinder in der Kirche und der Getränkeverkauf nach dem Martinszug.

Der Zug stellt sich am Platz hinter dem Dorfgemeinschaftshaus auf und startet um **18.00 Uhr**. Gemeinsam mit St. Martin und dem Moselländischem Blasorchester geht es durch die Maximinstraße, Kirchenweg, Kapellenweg, Maiwiese zum Martinsfeuer, das wieder traditionell unterhalb des Mehrgenerationenparks abgebrannt wird. Dort findet auch die Brezelausgabe für die Kinder statt.

Martinslose können schon jetzt bis zum 10.11.2021 über die Vorsitzenden der Ortsvereine (Longuicher Carnevalsverein, Moselländische Blasorchester, Tennisverein, Sportverein, Verein der Freiwilligen Feuerwehr, Sportverein), bei den Vorsitzenden des Pfarrgemeinderates, Henni Schlöder, Neustraße 15 sowie in der Tourist-Information (bis 05.11.2021), in der Kindertagesstätte oder im Café Laurentius zum Einzelpreis von 0,50 € erworben werden.

Die Verlosung selbst findet in diesem Jahr nicht im Rahmen der Martinsveranstaltung statt. Die Gewinnerlose werden in den Tagen nach St. Martin veröffentlicht. Wir wünschen allen in diesem Jahr wieder eine schöne Martinsveranstaltung und grüßen herzlich.

Longuich, 23.10.2021
Manfred Wagner, Ortsbürgermeister

Jugendraum - Longuicher Kindertreff

Liebe Kinder, liebe Eltern,

nach den Herbstferien geht es wieder los mit dem Kindertreff für die Grundschul Kinder im Jugendraum in Longuich (Laurentiusstraße 1, hinteres Bürgerhaus). Für **Freitag, den 29.10.2021, laden wir von 16.30- 17.30 Uhr** ein zum Bastelnachmittag unter dem Thema „Eulen im Herbst“. Bitte bringt eine Bastelschere, Kleber, Stifte sowie einen Unkostenbeitrag von 2€ und einen medizinischen Mundschutz mit (Maskenpflicht).

Wegen der aktuellen Situation gibt es eine Teilnehmerbegrenzung und es ist eine von einem Elternteil unterschriebene Voranmeldung nötig. Das Anmeldeformular mit dem Hygienekonzept wird zusammen mit der Einladung als Handzettel nach den Ferien in der Grundschule in Longuich verteilt. Die schriftliche Voranmeldung bitte bis zum 28.10.2021 abgeben bei Henni Schlöder, Neustraße 15, Longuich-Kirsch.

Longuich, 22.10.2021
Henni Schlöder
Manfred Wagner, Ortsbürgermeister

Ehrenamtlicher Seniorenbeauftragter

Sprechzeiten

Ehrenamtlicher Seniorenbeauftragter für die Ortsgemeinde Longuich-Kirsch: Reinhard Boesten, Tel.: 0151-28374799, E-Mail: seniorenbeauftragter@longuich.de
Termine nach Vereinbarung, auf Wunsch auch Hausbesuche.



Mehring

- Jennifer Schlag
- 06502 2140 oder 0151 28373343
- buergermeister@mehring-mosel.de
- www.mehring-mosel.de
- Sprechzeiten
- Di. 18:00 - 20:00 Uhr

Touristinformation Mehring schließt am 05. November 2021

Am 05. November 2021 beendet die Tourist-Information Mehring die diesjährige Saison. Während der Wintermonate bleibt die Tourist-Information geschlossen. Wie gewohnt stehen Ihnen die Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen der Tourist-Information Römische Weinstraße in Schweich als Ansprechpartner gerne zur Verfügung: Montag - Freitag 09:00 - 12:30 Uhr und 13:00-17:00 Uhr
Tourist-Information Römische Weinstraße
Brückenstr. 46, 54338 Schweich
Tel. 06502-9338-0, Fax 06502-9338-15
email: info@roemische-weinstrasse.de

Bekanntmachung

Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum DLR Mosel

Aktenzeichen: 71084-HA2.3.

Vereinfachtes Flurbereinigungsverfahren Detzem (WG)

Auf die Bekanntmachungen unter Detzem wird hingewiesen.

Ausgabezeiten im Winter für Gelber Sack und Biotüte

Am Freitag, den 5. November 2021 geht die Tourist-Information Mehring bis zum Frühjahr 2022 in die Winterpause. In dieser Zeit können die **gelben Säcke und Biotüten**, weiterhin während der Sprechstunde, **jeden Dienstag von 18 - 20 Uhr im Vorzimmer des Gemeindebüros** abgeholt werden. Damit für jeden genug da ist und wir keinen Leerlauf bekommen, weisen wir nochmals ausdrücklich darauf hin, dass die Ausgabe pro Person auf 2 Rollen gelbe Säcke und 10 Biotüten beschränkt ist. Somit ist fortlaufend genug Material vorhanden, um bei Bedarf nochmal zur Abholung kommen zu können. Sobald die Tourist-Information im Frühjahr wieder öffnet, steht diese Ausgabestelle selbstverständlich auch wieder täglich zur Verfügung.

Mehring, den 25.10.2021

Jennifer Schlag, Ortsbürgermeisterin

Brennholz 2022

Ab sofort liegen die Bestellscheine im Gemeindebüro Mehring zum Ausfüllen bereit. Alternativ kann der Bestellzettel auch auf Anfrage via E-Mail zugeschickt werden. E-Mail: philipp.schreiber@wald-rlp.de. Der Preis pro Raummeter Buche/Eiche, in langer Form am Weg zum selber einschneiden, beträgt 37€/Rm inkl. MwSt. Interessenten an Nadelbrennholz wenden sich bitte via E-Mail. Das Holz wird in der Aul und im Bereich Neumehring geschlagen. Wer im Gemeinewald Brennholz aufarbeitet, muss die persönliche Schutzausrüstung tragen (Hose, Helm, Schuhe) und im Besitz des sog. Motorsägen-Führerscheins sein. Abgabefrist der Bestellung ist am 31.12.2021.

Philipp Schreiber, Revierleiter

Unterrichtung der Einwohner

über die Sitzung des Ortsgemeinderates Mehring am
13.10.2021

Unter dem Vorsitz von Ortsbürgermeisterin Jennifer Schlag findet am 13.10.2021 im Kulturzentrum „Alte Schule“, Schulstraße 17 in Mehring eine Sitzung des Ortsgemeinderates Mehring statt.

In dieser Sitzung werden folgende Beschlüsse gefasst:

öffentlich

1. Mitteilungen

- Die Gewährung der Zuwendung für die beiden Ladestationen für Elektrofahrzeuge am Friedhof liegt vor. Die Installation soll bis Ende 2022 umgesetzt sein.
- Die Ausschreibung der 1000 Schnellladeparks dauert noch etwas, da sie auf 1100 geändert wurde, wobei 200 Standorte an Autobahnen und 900 Standorte abseits der Autobahnen vorgesehen sind. Ob für die Ortsgemeinde Mehring einen Zuschlag kommt, wird sich voraussichtlich im Frühjahr 2022 ergeben.
- Das Trockenmauerseminar wurde erfolgreich abgeschlossen und die Vorsitzende bedankt sich bei allen Teilnehmern.
- Der Glasfaserausbau durch die Westenergie Breitband GmbH ist im Gange, auch für das Neubaugebiet „Lehmkaul“. Die Westenergie hat zurzeit eine Aktion, die den Mehriinger Anwohnern in den vorbereiteten Gebieten einen kostenlosen Glasfaseranschluss anbietet, sofern ein 2 Jahresvertrag für ihren Telefonie-/Internetdienst abgeschlossen wird. Des Weiteren gibt es auch Gespräche mit der Deutschen Glasfaser für die Ortslage. Aber auch hier ist es notwendig, dass entsprechend viele Haushalte anschließen möchten und entsprechende Verträge abschließen.
- Der Jugendraum ist zu und die Vorsitzende hat mit Frau Wagner gesprochen. Der Raum kann für eine andere Jugendgruppe wieder geöffnet werden, wenn sich dafür 3 Jugendliche melden, die die Verantwortung übernehmen.
- Am Wassertretbecken wurde die Sitzbank erneuert. Die neue Sitzfläche wurde von Michael Diederich gespendet.

- Die Pflasterfläche auf der Straße vor der Metzgerei Conrad wurde ausgebessert. Da es an dieser Stelle und auch bei der Fläche unterhalb der Kita immer wieder zu Problemen für Fußgänger und Radfahrer durch das wiederholte Absetzen des Pflasters kommt, soll im nächsten Jahr überlegt werden, wie diesem Problem entgegen zu wirken ist.
- Zur Überarbeitung der Homepage in Verbindung mit einer APP der Ortsgemeinde Mehring wurde ein Angebot von einer qualifizierten Firma eingeholt. Die Firma stellt ihr Angebot in der nächsten Sitzung vor.
- St. Martin findet in diesem Jahr statt. Um 18:00 Uhr soll ein Wortgottesdienst stattfinden und danach der Umzug mit anschließendem Martinsfeuer. Die Vorsitzende hofft, das auch Brezeln verteilt werden können.

2. Kindertagesstätte

2.1. Vertrag zur Rückzahlung des Bistumszuschusses an der abgeschlossenen Baumaßnahme im Falle der Änderung der Betriebsträgerschaft

Nach Übertragung der Baurägerschaft der Kindertagesstätte auf die Ortsgemeinde Mehring zum 01.08.2021 legt das Bistum den in der Anlage beigefügten Vertrag zur Unterschrift vor.

Inhalt dieses Vertrages ist die Zustimmung der Ortsgemeinde zur Rückzahlung des Bistumszuschusses zur abgeschlossenen Baumaßnahme „Erweiterung um eine 6. Gruppe und Sanierung“ für den Fall, dass die Einrichtung nicht mindestens 25 Jahre in katholischer Trägerschaft betrieben wird.

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat stimmt dem vorgelegten Vertrag zu.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

2.2. Zweckvereinbarung mit der Ortsgemeinde Longen zur Kostenbeteiligung

Zum 01.08.2021 wurde die Baurägerschaft der Kindertagesstätte Mehring auf die Ortsgemeinde Mehring übertragen.

Der Kindertagesstätte Mehring wurden vom Jugendhilfeausschuss des Landkreises Trier-Saarburg auch die Kinder der Ortsgemeinde Longen zugewiesen.

Da die Ortsgemeinde Mehring für die Ortsgemeinde Longen diese Pflichtaufgabe der Kommunalen Selbstverwaltung nach § 5 (4) KitaG wahrnimmt, hat sich die Ortsgemeinde Longen (wie bisher) an den Kosten für die Kindertagesstätte zu beteiligen.

Damit nun zukünftig nicht vor jeder einzelnen Maßnahme eine gesonderte Vereinbarung zur Kostenbeteiligung mit entsprechenden Beschlussfassungen in den Ortsgemeinderäten getroffen werden muss, wird die in der Anlage beigefügte Zweckvereinbarung zwischen den Ortsgemeinden vorgelegt.

Nach Zustimmung beider Ortsgemeinderäte wird die Zweckvereinbarung der Kommunalaufsicht zur Genehmigung vorgelegt und im Amtsblatt öffentlich bekannt gemacht.

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat stimmt der vorgelegten Zweckvereinbarung mit der Ortsgemeinde Longen zur Kostenbeteiligung an der Kindertagesstätte Mehring zu.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

2.3. Kurzfristige Sanierungsmaßnahmen

Nach Übergang der Baurägerschaft der Kindertagesstätte auf die Ortsgemeinde Mehring sind auch im Rahmen der Vorgaben des § 5 KitaG verschiedene Sanierungsmaßnahmen durchzuführen.

Zu den kurzfristig und zeitnah durchzuführenden Maßnahmen

- Erneuerung Rauchwarnmelder

- Erneuerung/Ergänzung Sonnenschutz

- Warmwasseraufbereitung Putzmittelraum

hat die Bauverwaltung angefügte Kostenschätzung in Höhe von 30.000 Euro vorgelegt und wird die Durchführung dieser Maßnahmen auch selbst betreuen.

Die Kostenbeteiligung der Ortsgemeinde Longen ergibt sich aus der vorab behandelten Zweckvereinbarung.

Vorbehaltlich der zu erwartenden Änderung der Kreisförderrichtlinien beteiligt sich der Landkreis je nach Einzelmaßnahme mit 28 – 40 % an den zuschussfähigen Kosten (28 % Sanierung, 33 % Auflagen Dritter, 40 % Maßnahmen zu Sicherung des Angebotes).

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat stimmt den kurzfristig durchzuführenden Sanierungsmaßnahmen gemäß Kostenschätzung und unter Finanzierungsbeitrag der Ortsgemeinde Longen und des Landkreises zu. Die Verwaltung wird beauftragt, die Kreisfördermittel zu beantragen und die Maßnahmen umzusetzen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

2.4. Maßnahmen zur Umsetzung des KitaG

Nach Übergang der Bauträgerschaft der Kindertagesstätte auf die Ortsgemeinde Mehring sind nach der Begehung mit dem Landes- und Kreisjugendamt auch im Rahmen der Vorgaben des § 5 KitaG verschiedene Maßnahmen zur Umsetzung des KitaG insbesondere zur Gewährung des Rechtsanspruchs auf durchgängige mind. 7-stündige Betreuung in der Kita Mehring umzusetzen.

Zu den Maßnahmen zur Umsetzung des KitaG gehören insbesondere:

- Küche: größeres Kochfeld, Abtrennung „Schmutzbereich“, Bodenbelag und Decke, Ausstattung
- Akustikdecken Altbau
- LED-Beleuchtung
- Ausstattung Ruheräume

Aufgrund der Vielzahl und des Umfangs dieser Maßnahmen soll zur Planung und Durchführung ein Architekturbüro beauftragt werden. Da aktuell die Höhe der Baukosten und somit die Höhe der Planungskosten nicht abschätzbar sind, soll im ersten Schritt ein Architekturbüro mit einer Machbarkeitsstudie beauftragt werden. Diese Studie beinhaltet die Grundlagenermittlung und Vorplanung mit Kostenschätzung nach Leistungsphase 1-2 HOAI (Honorarordnung für Architekten und Ingenieure).

Wenn man dann feststellen kann, in welchem Umfang sich die Planungshonorare bewegen, wären dann in einem weiteren Schritt die konkreten Planungsleistungen nach den anzuwendenden Vergaberichtlinien auszuschreiben.

Da das Büro Schuh & Weyer die letzten An- und Umbaumaßnahmen in der Kita durchgeführt hatte und das Gebäude daher sehr gut kennt, wird es als sinnvoll erachtet, das Büro Schuh & Weyer mit der Machbarkeitsstudie zu beauftragen.

Die Kostenbeteiligung der Ortsgemeinde Longen ergibt sich aus der vorab behandelten Zweckvereinbarung.

Vorbehaltlich der zu erwartenden Änderung der Kreisförderrichtlinien beteiligt sich der Landkreis je nach Einzelmaßnahme mit 28 – 40 % an den zuschussfähigen Kosten (28 % Sanierung, 33 % Auflagen Dritter, 40 % Maßnahmen zur Sicherung des Angebotes). Die Umsetzung der Maßnahme erfolgt frühestens 2022.

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat stimmt grundsätzlich den Maßnahmen zur Umsetzung des KitaG unter Finanzierungsbeteiligung der Ortsgemeinde Longen und des Landkreises zu.

Die Verwaltung wird beauftragt,

1. **das Büro Schuh & Weyer mit der Machbarkeitsstudie (Grundlagen-ermittlung, Vorplanung und Kostenschätzung nach Leistungsphase 1-2 HOAI) zu beauftragen,**
2. **die Machbarkeitsstudie vor weiterem Vorgehen dem Rat vorzustellen,**
3. **auf der Grundlage der Machbarkeitsstudie die konkreten Planungsleistungen (Architektenleistungen, Ingenieurleistungen, Tragwerksplanung und technische Ausrüstung) nach den Vergaberichtlinien auszuschreiben (wobei die von der Vergabestelle verwendeten üblichen Wertungskriterien zur Anwendung kommen sollen),**
4. **zu gegebener Zeit die Kreisfördermittel zu beantragen und die Maßnahmen umzusetzen.**

Abstimmungsergebnis: einstimmig

3. **Fördervereinbarung zwischen der Ortsgemeinde und Westenergie. Umstellung der Innen- und Außenbeleuchtung des Heimatmuseums auf LED-Beleuchtung.**

Der Ortsgemeinde liegt ein Angebot der Firma Elektro Bach vor, die vorhandene Beleuchtung des Gemeindehauses Mehring auf LED umzurüsten. Das Angebot beläuft sich auf 13.330,73€.

Die Firma Westenergie AG hat sich bereiterklärt, diese Maßnahme im Rahmen ihres „Kommunalen Energiekonzeptes (KEK)“ im „Förderprogramm für Klimaschutz, Energieeffizienz und Infrastruktur“ mit 38% der Gesamtkosten, jedoch maximal 5.000€ inkl. MwSt. zu fördern. Hierzu müssen Westenergie und Ortsgemeinde eine Fördervereinbarung abschließen und die Ortsgemeinde muss pressewirksam, durch eine entsprechende Pressemitteilung der Bürgermeisterin auf die Maßnahme hinweisen.

Alternativ kann für den Austausch der Innen- und Hallenbeleuchtung auch ein Förderantrag beim Bundesumweltministerium im Rahmen der Kommunalrichtlinie gestellt werden. Dort beträgt die Förderquote derzeit 35% bei einer Bearbeitungszeit von ca. 3 Monaten.

Im Kulturzentrum sind überall Energiesparlampen vorhanden, aber es sollten Bewegungsmelder eingebaut werden. In diesem Zuge würden alle Schalter- und Tastenfunktionen kontrolliert.

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat möge der Umrüstung der Beleuchtung im Gemeindehaus/ Heimatmuseum auf LED-Beleuchtung zustimmen und dazu eine Fördervereinbarung mit der Firma Westenergie AG abschließen.

- a. **Sowie soll die Vergabe an die Firma Elektro Bach entsprechend des Angebotes erfolgen und**
- b. **es sind im Kulturzentrum Bewegungsmelder auf den Fluren und in den Toiletten zu installieren.**

Abstimmungsergebnis: einstimmig

4. **Sanierung und Erneuerung der Friedhofsmauer - Förderantrag Investitionsstock**

Die Friedhofsmauer in Mehring befindet sich in einem schlechten Zustand. Sie muss umfangreich saniert und teilweise erneuert werden. Ca. 280 m² der bestehenden Mauer müssen von Bewuchs befreit und neu verfugt werden. Andere Bereiche müssen abgebaut, durch neues Steinmaterial ergänzt und in gleicher Optik wieder aufgebaut werden. Ferner müssen Verpressarbeiten durchgeführt und Edeldahlanker eingebaut werden.

Der Ortsgemeinde liegt ein Angebot zur Durchführung dieser Maßnahmen vor. Die Gesamtsumme beläuft sich auf 97.807,94 €.

Nach Rücksprache mit der ADD in Trier wurde der Verwaltung mitgeteilt, dass hierzu ein Förderantrag im Rahmen des Förderprogrammes Investitionsstock gestellt werden kann. Der maximale Fördersatz beträgt 65%.

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat beauftragt die Verwaltung, zur Sanierung und Erneuerung der Friedhofsmauer einen Antrag auf Fördergelder aus dem Investitionsstock zu stellen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

5. **Neuerrichtung von 2 Wartehallen in Mehring, Ortsteil Lörsch an der B 53**

Durch den Landesbetrieb Mobilität Trier (LBM) ist die Erneuerung der Fahrbahn der B53 zwischen Longen und der unteren Einfahrt in den Ortsteil Lörsch vorgesehen. In Kürze wird die Ausschreibung der Straßenbauarbeiten erfolgen.

Im Zuge dieser Maßnahme kann die Neuerrichtung der Haltestelle am Haltepunkt in Richtung Schweich und die erstmalige Errichtung einer Wartehalle am Haltepunkt in Fahrtrichtung Mehring erfolgen. Die Überprüfung vor Ort ergab jedoch, dass die Platzverhältnisse an dem Haltepunkt in Fahrtrichtung Mehring sehr beengt sind um dort eine Wartehalle zu errichten. Es müssten aufwendige Abstützungen für die Bodenplatte/Fundament erfolgen. Daher soll nur die Wartehalle in Fahrtrichtung Schweich (Holzkonstruktion) erneuert und durch eine Glas-Wartehalle ersetzt werden. Der Haltepunkt wird im Zuge des Ausbaues der B 53 durch den LBM Trier barrierefrei hergestellt.

Zwischenzeitlich wurden durch die Verwaltung die Preise für eine Wartehalle als Glaskonstruktion angefragt.

Günstigstes Modell mit Giebeldach ist die Variante „Zürich Z 2“ der Firma WSM mit einem Gesamtpreis incl. Sitzgelegenheit, Abfallbehälter und Montage von brutto 5.527,03 €.

Günstiges Modell mit Flachdach (Dacheindeckung Stahlblech) ist der Typ „Köln K 3“ der Fa. WSM.

Die Herstellung der Fundamentarbeiten/Bodenplatte kann in Eigenleistung erfolgen.

Durch den Landesbetrieb ist die Gewährung einer Zuwendung von pauschal 3.400 € möglich.

Es wurde noch über die Verschmutzung der Glaskonstruktion, auch durch Spritzen der Anlieger und evtl. Reinigungskosten gesprochen.

Des Weiteren wurde noch angeregt, beim LBM im Zuge des Ausbaues B 53 die Einrichtung einer Linksabbiegerspur anzuregen.

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat beschließt, am Haltepunkt „Lörsch“ die vorhandene Holz-Wartehalle gegen eine Glaskonstruktion, „Modell Zürich Z 2“ auszutauschen und zuvor beim LBM Trier einen entsprechenden Zuschussantrag zu stellen. Die Errichtung soll im Zuge mit dem Ausbau der B 53 erfolgen. Die Bestellung der Wartehalle erfolgt durch die Verwaltung nach Vorliegen des Bewilligungs-bescheides.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

6. **Friedhofsangelegenheiten - Aufruf Grabstätten**

Die Ortsgemeinde Mehring hat seit vielen Jahren keine abgelassenen Grabstätten auf dem Friedhof aufgerufen.

Grund hierfür war zum einen, dass ein ganzes Feld zusammen aufgelöst werden sollte. Zum anderen wurde die Grabnutzungszeit im Rahmen des II. Nachtrages der Friedhofsatzung vom Juli 2016

von vormals „mindestens 20 Jahre“ auf „mindestens 25 Jahre“ erhöht.

Die Nutzungszeit aus den Beisetzungs Jahren bis 07/2016 richtet sich jedoch nach den alten Vorgaben. Somit ist derzeit das Nutzungsrecht an insgesamt rund 150 Grabstätten auf dem Friedhof Mehring abgelaufen. Die Grabstätten sind im als Anlage beigefügten Plan rot markiert. Es handelt sich um Beisetzungs Jahre 1992 – 1999.

Immer wieder erreichen die Ortsgemeinde und die Friedhofsverwaltung der VGV Anfragen von Angehörigen, wann die Grabstätten endlich eingeebnet werden.

Die Ortsgemeinde plant derzeit den Aufruf des kompletten Grabfeldes 5. Anschließend soll eine entsprechende Neugestaltung der freien Fläche erfolgen. Die mögliche Neugestaltung soll in der Ratssitzung vorgestellt und das weitere Vorgehen zum Aufruf der Grabstätten abgestimmt werden.

Die Grabverantwortlichen sollen jeweils ein Anschreiben mit Aufruf der Grabstätte, Frist und Erläuterung der Neugestaltung erhalten. Die Kosten für die Einebnung werden nach Ausführung auf Grundlage der aktuellen Friedhofsgebührensatzung (Punkt VIII) erhoben.

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat beschließt die abgelaufenen Grabstätten im Feld 5 nach Allerheiligen aufzurufen, die Grabfelder sollen bis zum 30.11.2021 entfernt werden.

Die Neugestaltung soll wie folgt aussehen:

Ein Lavendelkreuz, was sich in einer Wiese abhebt und zusätzlich werden noch verschiedene Blumen im Wiesenbereich gepflanzt, die zu unterschiedlichen Zeiten blühen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

7. Bebauungsplanverfahren „Solarpark V“; Abwägung und Satzungsbeschluss

Die in der Offenlage eingegangenen Stellungnahmen sind in der Anlage aufgeführt und vom Planer Egbert Sonntag kommentiert. Da keine Konflikte aufgezeigt werden, kann abschließend der Satzungsbeschluss gefasst werden.

Beschluss:

1. Die in der Offenlage eingegangenen Stellungnahmen werden zur Kenntnis genommen.

2. Den Abwägungsempfehlungen des Planers wird zugestimmt.

3. Die Planung wird als Satzung beschlossen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

8. Bauanträge

8.1. Bauantrag, Flur 15, Parzelle 263

Aufstockung Wohnhaus

Im Einvernehmen mit der Ortsgemeinde wurde ein Bauvorbescheid erlassen. Die Unterlagen entsprechen diesem. Aus Sicht der Verwaltung bestehen keine Bedenken.

Beschluss:

Das Einvernehmen wird erteilt.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

8.2. Bauantrag, Flur 15, Parzelle 524/3

Nutzungsänderung Winzerlager zur Straußwirtschaft

In den nachgereichten Erläuterungen des Antragstellers wird angegeben, dass vor dem Anwesen 4 Stellplätze zur Verfügung stehen. Der Stellplatz Nr. 9 ist aus Sicht der Verwaltung aufgrund der geringen Breite nicht als Kfz-Stellplatz nutzbar. Der Stellplatz Nr. 7 wird zum Teil durch die Eingangstreppe des Friseurs in Anspruch genommen. Beim Stellplatz Nr. 10 handelt es sich um die Einfahrt zum Untergeschoss. Des Weiteren wird angegeben, dass zwei Stellplätze gleichzeitig dem Friseur und der Straußwirtschaft dienen sollen. Ob eine solche „Doppelbelegung“ von Stellplätzen zulässig ist, kann von der Verwaltung nicht beurteilt werden.

Beschluss:

Das Einvernehmen wird nicht erteilt. Die Kreisverwaltung wird um Stellungnahme zur Anzahl und Nutzbarkeit der Stellplätze gebeten.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

8.3. Bauantrag, Flur 18, Parzelle 63

Aufstockung Wohnhaus, Befreiung Geschossigkeit

Das Grundstück liegt im Geltungsbereich des rechtsverbindlichen Bebauungsplanes „Sanierungsgebiet Hinter Kirch“. Dieser legt für das Grundstück zwei Vollgeschosse fest. Abweichend vom Bebauungsplan ist eine 3 vollgeschossige Bebauung geplant. Der Antragsteller weist auf vergleichbare Wohngebäude in der Umgebung hin. Für die Gebäude „Kreuzung Moselstraße/Peter-Schroederplatz“ und „Moselstraße 9“ legt der Bebauungsplan jeweils die 3 vollgeschossige Bebauung fest. Für die Gebäude „Moselstraße 10 und

Moselstraße 25“ jeweils die 2 vollgeschossige Bebauung. Diese wird beim Gebäude Moselstraße 10 eingehalten, für das Gebäude Moselstraße 25 liegen der Verwaltung keine Unterlagen vor. Eine vergleichbare Befreiung ist der Verwaltung nicht bekannt.

Beschluss:

Das Einvernehmen wird nicht erteilt. Der Überschreitung der zulässigen Geschossigkeit wird nicht zugestimmt.

Abstimmungsergebnis: mehrheitlich; Ja-Stimmen: 10, Enthaltungen: 4

8.4. Bauantrag, Flur 6, Parzelle 411

1. Nachtrag, Reduzierung Wohneinheiten und Änderung Heizsystem

Die Anzahl der WE wird von 11 auf 10 reduziert, entsprechend auch die Anzahl der Stellplätze von 17 auf 15. Statt der geplanten Wärmepumpe-Heizung wurde eine Pelletsheizung eingebaut.

Beschluss:

Das Einvernehmen wird erteilt.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

8.5. Bauvoranfrage, Flur 29, Parzelle 20/2

Wohnhaus im Außenbereich

Das Grundstück liegt im Außenbereich. Eine Privilegierung ist nicht erkennbar. Das Grundstück ist lediglich über den angrenzenden Wirtschaftsweg erreichbar.

Martin Kollmann nahm wegen Sonderinteresse an der Beratung und Beschlussfassung nicht teil.

Beschluss:

Das Einvernehmen wird aus den o.g. Gründen nicht erteilt.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

8.6. Bauantrag, Flur 40, Parzelle 24/2

Neubau Lager, Errichtung 2 Container, Befreiung Baufenster

Das Vorhaben wird in den Antragsunterlagen als „Erweiterung einer Gastronomie“ bezeichnet. Aus Sicht der Verwaltung ist dies nicht korrekt. Die in den Planunterlagen dargestellte Gastronomie im Untergeschoss ist nicht mehr vorhanden. Mit Genehmigung vom 30.03.2021 wurde die Gastronomie im Untergeschoss zu zwei Ferienwohnungen umgenutzt. Die Fertigstellung wurde der Kreisverwaltung am 27.05.2021 angezeigt. Des Weiteren sieht der Bebauungsplan lediglich ein Baufenster für die Bestandsgebäude vor. Somit befinden sich die geplanten baulichen Anlagen außerhalb des Baufensters.

Beschluss:

Das Einvernehmen wird nicht erteilt. Das Vorhaben befindet sich außerhalb des Baufensters.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

8.7. Bauantrag, Flur 34, Parzelle 66

Wohnhaus 2 WE, Befreiung Dachneigung und Geschossigkeit und Abweichung Grenz-bebauung

Das Grundstück liegt im Geltungsbereich des rechtsverbindlichen Bebauungsplanes „Rechts der Mosel, 2. Änderung“. Der Bebauungsplan legt für den Bereich 1 Vollgeschoss (Kellergeschoss + Dachgeschoss) und eine damit verbundenen Dachneigung von 10-45 Grad fest. Es wird Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes beantragt. Geplant sind 2 Vollgeschosse mit Kellergeschoss und eine Dachneigung von 3 Grad, sodass zur Marinusstraße hin 2 Geschosse und talseits sogar 3 Geschosse sichtbar sind. Befreiungen bezüglich der Geschossigkeit sowie von der Dachneigung wurden im Bebauungsplangebiet bereits erteilt. Die Antragsteller haben Fotos mit Vergleichsobjekten beigefügt. Auf Nachfrage hin auch von der direkten Umgebungsbebauung (Straßenzug Marinusstraße). Des Weiteren hat der Nachbar sein Einverständnis erteilt. Carport und Garage überschreiten die zulässige Grenzbebauung von 12 m an einer Grundstücksseite.

Den Vorsitz übernahm der Erste Beigeordnete Erich Bales. Frau Jennifer Schlag und Philipp Heinz nahmen wegen Sonderinteresse an der Beratung und Beschlussfassung nicht teil.

Beschluss:

Das Einvernehmen wird nicht erteilt.

Abstimmungsergebnis: mehrheitlich; Ja-Stimmen: 11, Enthaltungen: 1

8.8. Genehmigungsfreies Bauvorhaben, Flur 6, Flurstück 618

Es liegt ein Antrag im Genehmigungsfreien Wohnungsbauvorhaben nach § 67 LBauO zur Errichtung eines EFH mit Garage vor. Er wurde zur Kenntnis genommen.

9. Verschiedenes

Die Baumaßnahme an der Kreuzung Bachstraße/Im Bungert ruht Zurzeit aufgrund Materialmangels von Seiten der Westnetz.

10. Bekanntgabe der in nicht öffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse

Die Vorsitzende gibt die in nicht öffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse bekannt.



Naurath

■ Stephan Denis
■ 06508 991012
■ buergermeister@naurath-eifel.de

■ Sprechzeiten
Mi. 18:00 - 19:00 Uhr und
zusätzlich nach Absprache

Gehwege bitte freihalten!

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, noch einmal möchte ich daran erinnern, im Rahmen der gesetzlichen Vorschriften, die Hecken und Gehölze so zurückzuschneiden, dass die Gehwege und Straßen im Ort ungehindert benutzbar sind. In diesem Zusammenhang weise ich auch auf die Verpflichtungen hin, die sich aus der Satzung über die Reinigung öffentlicher Straßen der Gemeinde Naurath vom 08. Juni 2005 ergeben. Weiterhin kommt es leider immer wieder vor, dass Kraftfahrzeuge und Anhänger auf den Gehwegen geparkt werden. Dies ist nicht zulässig und zudem auch gefährlich, da z.B. die Schulkinder auf die Straße treten müssen. Bitte die Gehwege freihalten! Ich bitte um Beachtung!

Naurath/Eifel, 25.10.2021

Stephan Denis, Ortsbürgermeister

Martinszug

Der Martinszug kann wieder durchgeführt werden und findet am **Donnerstag, dem 11.11.2021** statt. Wir starten um **18.00Uhr** am Dorfplatz und ziehen dann auf dem gewohnten Weg zum Martinsfeuer, wo es auch die Betzeln gibt. Die tolle Naurather Bläsergruppe wird unterwegs den Martinszug musikalisch umrahmen. Alle Naurather Bürgerinnen und Bürger, insbesondere die Kinder mit den Laternen, sind ganz herzlich zum Martinszug eingeladen. Weitere Infos folgen im nächsten Amtsblatt. Allen, die zum Gelingen des Martinsumzugs beitragen, ein herzliches Dankeschön!

Naurath/Eifel, 25.10.2021

Stephan Denis, Ortsbürgermeister



Pölich

■ 1. Beig. Wolfgang Eid
■ 0176-23362776
■ buergermeister@poelich.de

■ Sprechzeiten
Di. 18:00 - 19:00 Uhr

Bekanntmachung

Am **Dienstag, 02.11.2021** findet um **19:00 Uhr** im **Gewölbekeller des Kindergartens Pölich, Hauptstraße 30** eine Sitzung des Ortsgemeinderates Pölich statt.

Tagesordnung:

öffentlich

1. Verpflichtung eines neuen Ratsmitgliedes
2. Ernennung des Ortsbürgermeisters, Vereidigung und Einführung in das Amt
3. Wahl des Ersten Beigeordneten, Ernennung, Vereidigung und Einführung in das Amt
4. Bildung von Geschäftsbereichen der Beigeordneten
5. Mitteilungen
6. Glasfaserausbau Pölich; Zustimmung zur Absichtserklärung
7. Jahresabschluss zum 31.12.2019
- 7.1 Beschlussfassung über die Feststellung des geprüften Jahresabschlusses
- 7.2 Entlastungserteilung gem. § 114 Abs. Satz 2 GemO
8. Verschiedenes

nicht öffentlich

1. Mitteilungen
2. Grundstücksangelegenheit
3. Verschiedenes

öffentlich

9. Bekanntgabe der in nicht öffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse

Wichtiger Hinweis:

Vor Einlass in die Sitzungsräumlichkeit wird der G-Status überprüft. Bitte denken Sie an einen Nachweis für die Einhaltung der „3G-Regel“ (Geimpft, Genesen, Getestet). Vor der Sit-

zung ist es auch möglich vor Ort unter Aufsicht einen Corona-Schnelltest durchzuführen. Bitte treffen Sie hierfür mindestens 20 Minuten vor Sitzungsbeginn ein. Ohne einen 3G-Nachweis ist die Teilnahme an der Sitzung nicht möglich.

Wir bitten Sie, vor dem Betreten des Sitzungsraumes die Hände an dem bereitgestellten Spender zu desinfizieren und tragen Sie bitte eine medizinische Maske.

Die Ratssitzung ist grundsätzlich öffentlich, sofern nicht gem. § 35 Abs. 1 GemO aufgrund einer gesetzlichen Vorgabe, aus Gründen des Gemeinwohls oder wegen schutzwürdiger Interessen Einzelner die Nichtöffentlichkeit vorgesehen ist. Aus Gründen des Gesundheitsschutzes können jedoch aufgrund der aktuellen Corona-Pandemie-Situation nur begrenzte Kapazitäten der Öffentlichkeit zur Verfügung gestellt werden. Um die notwendigen Abstände zwischen den Teilnehmern gewährleisten zu können, ist die Besucherzahl daher auf 5 Personen begrenzt.

Pölich, 25.10.2021

Wolfgang Eid, Erster Beigeordneter

Bekanntmachung

Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum DLR Mosel

Aktenzeichen: 71084-HA2.3.

Vereinfachtes Flurbereinigungsverfahren Detzem (WG)

Auf die Bekanntmachungen unter Detzem wird hingewiesen.

Touristinformation Mehring schließt am 05. November 2021

Auf die Mitteilung unter Mehring wird hingewiesen.

Brennholz 2022

Ab sofort liegen die Bestellscheine im Gemeindebüro Mehring zum Ausfüllen bereit. Alternativ kann der Bestellzettel auch auf Anfrage via E-Mail zugeschickt werden. E-Mail: philipp.schreiber@wald-rlp.de. Der Preis pro Raummeter Buche/Eiche, in langer Form am Weg zum selber Einschneiden, beträgt 37€/Rm inkl. MwSt. Interessenten an Nadelbrennholz wenden sich bitte via E-Mail. Das Holz wird in der Aul und im Bereich Neumehring geschlagen, im Bereich Pölicher Wald fällt kein Brennholz an. Wer im Gemeindewald Brennholz aufarbeitet, muss die persönliche Schutzausrüstung tragen (Hose, Helm, Schuhe) und im Besitz des sog. Motorsägen-Führerscheins sein. Abgabefrist der Bestellung ist am 31.12.2021.

Philipp Schreiber, Revierleiter



Riol

■ Dr. Christel Egner-Duppich
■ 06502 930707.
■ buergermeister@riol.de
■ www.riol.de

■ Sprechzeiten
Do. 18:00 - 20:00 Uhr
und nach
tel. Vereinbarung

Bekanntmachung

über die Einberufung einer Ersatzperson für den Ortsgemeinderat Riol

Bei der Wahl zum Ortsgemeinderat am 26. Mai 2019 wurde Herr Bruno Christmann in den Ortsgemeinderat gewählt. Er hat schriftlich erklärt, dass er sein Mandat niederlegt.

Gemäß § 45 Kommunalwahlgesetz i. V. m. § 66 Kommunalwahlordnung gebe ich bekannt, dass

Frau **Annika Klein**

als Ersatzperson in den Ortsgemeinderat Riol einberufen wurde.

Riol, 22.10.2021

Dr. Christel Egner-Duppich, Ortsbürgermeisterin
-als Gemeindegewahlleiterin-

Martinszug Riol

am Freitag, 12. November 2021

Am Freitag, 12. November findet der Martinszug in Riol unter Beachtung der Corona-Hygieneanforderungen statt. Die Veranstaltung wird ausschließlich im Freien stattfinden. Wir starten um 18 Uhr am Kirchvorplatz. Jedes Kind erhält eine Martinsbrezel der Gemeinde. Ich freue mich, dass in diesem Jahr der Martinsumzug (fast) wie gewohnt stattfinden kann und bedanke mich schon jetzt bei der Freiwilligen Feuerwehr und dem Musikverein für die sicherheitstechnische und musikalische Begleitung der Veranstaltung.

Riol, 25. Oktober 2021

Dr. Christel Egner-Duppich, Ortsbürgermeisterin

Touristinformation Longuich schließt am 05. November 2021

Auf die Mitteilung unter Longuich wird hingewiesen.



Schleich

- Rudolf Körner
- Sprechzeiten
- 06507 3322
- nach tel. Vereinbarung
- buergermeister@schleich-mosel.de

Touristinformation Mehring schließt am 05. November 2021

Auf die Mitteilung unter Mehring wird hingewiesen.

Bekanntmachung

Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum DLR Mosel
Aktenzeichen: 71084-HA2.3.

Vereinfachtes Flurbereinigungsverfahren Detzem (WG)

Auf die Bekanntmachungen unter Detzem wird hingewiesen.

Straßensperrung „Im Kirlgel“

Wegen Bauarbeiten zur Herstellung der Hausanschlüsse für den Wohnhausneubau wird die Straße „Im Kirlgel“ vom 03.11.2021, 8:00 bis längstens 05.11.2021, 18:00 Uhr für den Verkehr gesperrt.

Schleich, 25.10.2021

Rudolf Körner, Ortsbürgermeister



Schweich

- Lars Rieger
- Bürozeiten
- 06502 933825 o. 933826
- Mo, Fr. 07:30 - 12:30 Uhr
- buergermeister@stadt-schweich.de
- Di. 14:00 - 16:30 Uhr
- www.stadt-schweich.de
- Do. 14:00 - 18:00 Uhr
- Schweich-Issel:
- Ortsvorsteher Johannes Lehnert
- 06502 918215
- ov-issel@stadt-schweich.de
- Fr. 16:00 - 18:00 Uhr

Bekanntmachung

Am **Dienstag, 02.11.2021**, findet um **19:00 Uhr** im **Bürgersaal des Bürgerzentrums Schweich, Stefan-Andres-Straße 1b** in Schweich eine Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses der Stadt Schweich statt.

Tagesordnung:

öffentlich

1. Mitteilungen
2. Lärmschutzwall Issel; Bepflanzung & Pflege
3. Vergaben
 - 3.1. Sanierung/Umbau „Alte Schule“ in Schweich; Beauftragung von Planungsleistungen
4. Zuschussanträge
5. Verschiedenes

Wichtiger Hinweis:

Vor Einlass in die Sitzungsräumlichkeit wird der G-Status überprüft. Bitte denken Sie an einen Nachweis für die Einhaltung der „3G-Regel“ (Geimpft, Genesen, Getestet). Vor der Sitzung ist es auch möglich vor Ort unter Aufsicht einen Corona-Schnelltest durchzuführen. Bitte treffen Sie hierfür mindestens 20 Minuten vor Sitzungsbeginn ein. Ohne einen 3G-Nachweis ist die Teilnahme an der Sitzung nicht möglich.

Wir bitten Sie, vor dem Betreten des Sitzungsraumes die Hände an dem bereitgestellten Spender zu desinfizieren und tragen Sie bitte eine medizinische Maske.

Die Ratssitzung ist grundsätzlich öffentlich, sofern nicht gem. § 35 Abs. 1 GemO aufgrund einer gesetzlichen Vorgabe, aus Gründen des Gemeinwohls oder wegen schutzwürdiger Interessen Einzelner die Nichtöffentlichkeit vorgesehen ist. Aus Gründen des Gesundheitsschutzes können jedoch aufgrund der aktuellen Corona-Pandemie-Situation nur begrenzte Kapazitäten der Öffentlichkeit zur Verfügung gestellt werden. Um die notwendigen Abstände zwischen den Teilnehmern gewährleisten zu können, ist die Besucherzahl daher auf 10 Personen begrenzt.

Schweich, 25.10.2021

Lars Rieger, Stadtbürgermeister

Bekanntmachung

Am **Mittwoch, 03.11.2021** findet um **19:00 Uhr** im **Bürgersaal des Bürgerzentrums Schweich, Stefan-Andres-Straße 1b** in Schweich eine Sitzung des Bauausschusses der Stadt Schweich statt.

Tagesordnung:

öffentlich

1. Mitteilungen
2. Bebauungsplanverfahren „Vor der Schaumbach“; Abstimmung des Offenlageentwurfes
3. 10. Änderung des Bebauungsplanes „Handwerkerhof“ im Bereich Flur 2, Nr. 495
4. Vergaben
5. Bauvoranfragen, Bauanträge, Nutzungsänderungen
 - 5.1. Bauantrag Issel, 4, Parzelle 578
 - 5.2. Bauantrag Schweich, Flur 72, Parzellen 45/14 u. 209/45
 - 5.3. Bauantrag Issel, Flur 9, Parzelle 348
 - 5.4. Bauantrag Schweich, Flur 70, Parzelle 67/12
 - 5.5. Bauantrag Schweich, Flur 72, Parzelle 71/3
 - 5.6. weitere Bauvoranfragen/ Bauanträge nach Eingang
6. Verschiedenes

WICHTIGER HINWEIS:

Vor Einlass in die Sitzungsräumlichkeit wird der G-Status überprüft. Bitte denken Sie an einen Nachweis für die Einhaltung der „3G-Regel“ (Geimpft, Genesen, Getestet). Vor der Sitzung ist es auch möglich vor Ort unter Aufsicht einen Corona-Schnelltest durchzuführen. Bitte treffen Sie hierfür mindestens 20 Minuten vor Sitzungsbeginn ein. Ohne einen 3G-Nachweis ist die Teilnahme an der Sitzung nicht möglich.

Wir bitten Sie, vor dem Betreten des Sitzungsraumes die Hände an dem bereitgestellten Spender zu desinfizieren und tragen Sie bitte eine medizinische Maske.

Die Ratssitzung ist grundsätzlich öffentlich, sofern nicht gem. § 35 Abs. 1 GemO aufgrund einer gesetzlichen Vorgabe, aus Gründen des Gemeinwohls oder wegen schutzwürdiger Interessen Einzelner die Nichtöffentlichkeit vorgesehen ist. Aus Gründen des Gesundheitsschutzes können jedoch aufgrund der aktuellen Corona-Pandemie-Situation nur begrenzte Kapazitäten der Öffentlichkeit zur Verfügung gestellt werden. Um die notwendigen Abstände zwischen den Teilnehmern gewährleisten zu können, ist die Besucherzahl daher auf 10 Personen begrenzt.

Schweich, 25.10.2021

Lars Rieger, Stadtbürgermeister

Sperrung der Föhrenbachbrücke in der Klosterstraße

Am **Mittwoch, dem 3. November 2021, ab 19.30 Uhr** findet eine Übung an der Hochwasserschutzanlage der Brücke über den Föhrenbach in der Klosterstraße zusammen mit Feuerwehr, DLRG und Bauhof der Stadt Schweich statt. Die Übung wird ca. 3 Stunden dauern.

Wir weisen darauf hin, dass die Klosterstraße im Brückenbereich während dieser Zeit voll gesperrt werden muss und es zu Behinderungen kommen kann. Eine Umfahrung der Einsatzstelle ist über innerstädtische Straßen möglich.

Wir bitten um Verständnis und Beachtung.

Schweich, den 18.10.2021

Verbandsgemeindeverwaltung Schweich
an der Römischen Weinstraße
-Straßenverkehrsbehörde-

Bekanntmachung

Bebauungsplanverfahren „Gewerbegebiet Issel; 6. Änderung“

- Bekanntmachung des Änderungsbeschlusses -

Der Stadtrat Schweich hat am 19.08.2021 beschlossen, v.g. Bebauungsplan zu ändern. Die Änderung betrifft die Grundstücke, die in beigefügter Karte abgegrenzt sind. Dieser Beschluss wird gemäß § 2 Abs. 1 Baugesetzbuch bekanntgemacht.

- Offenlage des Planentwurfes gemäß §§ 13 und 3 Abs. 2 Baugesetzbuch -

Die Durchführung der Offenlage erfolgt im vereinfachten Verfahren nach § 13 BauGB. Von einer Umweltprüfung wird abgesehen und ein Umweltbericht wird nicht erstellt.

Der Änderungsentwurf mit Begründung liegt gemäß §§ 13 und 3 Abs. 2 Baugesetzbuch (BauGB) vom 27.08.1997 (BGBl. I S. 2141)

in der derzeit gültigen Fassung in der Zeit vom

08.11. bis 07.12.2021,

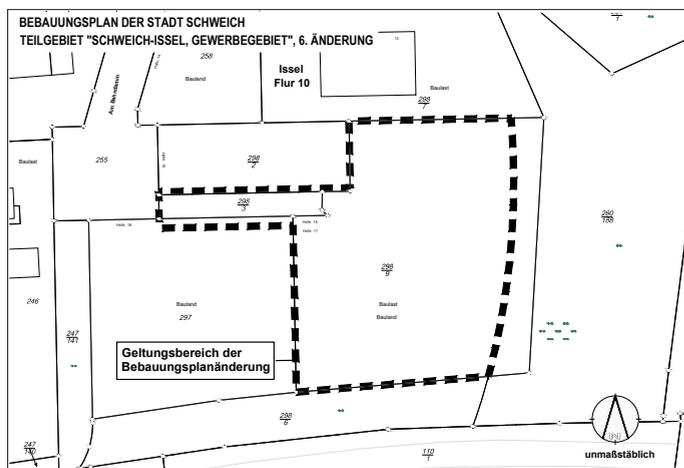
bei der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich, Brückenstraße 24, 54338 Schweich, öffentlich aus.

Trotz der aktuellen Corona-Situation ist die Verwaltung grundsätzlich für den Publikumsverkehr geöffnet. Die öffentlichen Einsichtnahmen im Rahmen der Offenlagen sind daher möglich. Die Einsichtnahme in die ausgelegten Planunterlagen ist während der Dienstzeiten Mo. – Fr. 08:00 – 12:00 Uhr, Mo. – Mi. 14:00 – 16:00 Uhr, Do. 14:00 – 18:00 Uhr möglich. Eine vorherige telefonische Terminvereinbarung unter der Tel. Nr. 06502-4070 wird empfohlen. Die Planunterlagen können während der Offenlage auch auf der Internetseite der Verbandsgemeinde Schweich unter www.schweich.de, Bereich „Bauen und Wohnen“, Menüpunkt „Planverfahren“ als pdf-Datei angesehen und heruntergeladen werden. Aufgrund der aktuellen Sicherheitsvorkehrungen empfehlen wir, hiervon Gebrauch zu machen und auf einen Besuch in der Verbandsgemeindeverwaltung zu verzichten.

Auf eine frühzeitige Öffentlichkeitsbeteiligung wird verzichtet.

Während dieser Auslegungsfrist können Stellungnahmen abgegeben werden. Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben.

Schweich, den 25.10.2021
gez. Lars Rieger, Stadtbürgermeister



Haus- und Straßensammlung des Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge

In der Zeit vom 31.10. bis 25.11.2021 findet die diesjährige Haus- und Straßensammlung des Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge statt. Für die Durchführung dieser Sammlung werden noch Sammler gesucht. Personen, Gruppen oder Vereine, die diese Aktion unterstützen möchten, werden gebeten, sich wegen der Zuteilung der Sammelbezirke mit der Stadtverwaltung Schweich, Frau Berweiler, Brückenstr. 46, 54338 Schweich (06502 / 933 826 oder info@stadt-schweich.de) in Verbindung zu setzen.

Schweich, den 21.10.2021
Lars Rieger, Stadtbürgermeister



Thörnich

Hans-Peter Brixius Sprechzeiten
06507 3567 nach tel. Vereinbarung
buergmeister@thoernich.de

Bekanntmachung

Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum DLR Mosel
Aktenzeichen: 71084-HA2.3.

Vereinfachtes Flurbereinigungsverfahren Detzem (WG)

Auf die Bekanntmachungen unter Detzem wird hingewiesen.

Martinsumzug 2021

Sehr geehrte Mitbürgerinnen und Mitbürger, in diesem Jahr ist es möglich, dass der Martinsumzug wieder stattfinden kann. Dieser findet statt am Samstag, der 13.11.2021 nach dem Wortgottesdienst, der um 17.30 Uhr in der Pfarrkirche St. Martenus gehalten wird. Der Aufbau des Feuers ist wieder an der alten

Fährzufahrt auf der Gemeindewiese. Der Ort für die Anlieferung von Holz wird besonders markiert. Es darf nur unbelastetes Holz angeliefert werden. Ich bitte auch diejenigen, die das Brennmaterial selbst an die Feuerstelle bringen, darauf zu achten, dass nur unbelastetes und trockenes Holz angeliefert wird, sonst darf das Feuer nicht abgebrannt werden. Ich mache noch einmal darauf aufmerksam, dass keine Weinbergspfähle, kein Grünabfall und kein frisch geschnittenes Holz an der Feuerstelle abgeladen werden darf. Grün- und Gartenabfälle können an der Grüngutstelle Lex in Klüsserath abgegeben werden. Ich bitte um Beachtung.

Thörnich, den 24.10.2021
Hans-Peter Brixius, Ortsbürgermeister

Frevel an Nußbaum

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, durch aufmerksame Mitbürgerinnen wurde mir mitgeteilt, dass an einen Nußbaum am Radweg in Richtung Detzem die Rinde rundherum auf einer Höhe von ca. 30 cm abgeschält wurde. Zweck dieser Übung sollte offenbar das Absterben dieses Baumes sein. Ich bitte um Hinweise von denjenigen, die evtl. etwas beobachtet haben bzw. etwa wissen, was mit der Tat zusammenhängt. Sollte der Verursacher der Meinung sein, dass der Baum die Weinberge zu sehr beschattet oder für den Maschineneinsatz hinderlich ist, so ist in Absprache mit der Gemeinde sicherlich eine Lösung zu finden.



Thörnich, den 24.10.2021
Hans-Peter Brixius, Ortsbürgermeister

Verbrennen und Entsorgen von Weinbergsseilen

Da die Traubenlese mittlerweile beendet ist, werden von den Winzern schon die Arbeiten für die nächste Saison in Angriff genommen. Dazu gehört auch das Entfernen von Weinbergsseilen (Heftseile) aus den Drahtanlagen. Von einigen Winzern werden diese ordnungsgemäß entsorgt, andere verbrennen diese Seile, wieder andere schmeißen sie in die Landschaft. Das Verbrennen erfolgt meistens auf den Weinbergswegen, wodurch Rückstände auf den Wegen (geschmolzener Kunststoff) zurückbleiben, die die Landschaft auf lange Zeit verschandelt. Wir haben in den letzten Jahren viele Touristen gewonnen, die auf unseren Wegen entweder mit dem Fahrrad oder als Wanderer unterwegs sind. Es macht keinen guten Eindruck auf diese, wenn sie die Rückstände des verbrannten Kunststoffs auf unseren Wirtschaftswegen auffinden. Das gleiche gilt für das Wegwerfen der Seile auf Wegen und auf fremden Grundstücken. Diese illegalen Entsorger wären auch sicher nicht begeistert, wenn sie die Rückstände oder Seile auf ihren Grundstücken vorfinden. Ich bitte darum, im Interesse der Umwelt und des Tourismus in Zukunft das Verbrennen und Wegwerfen zu unterlassen. Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Thörnich, den 24.10.2021
Hans-Peter Brixius, Ortsbürgermeister

Kriegsgräbersammlung 2021

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, in den nächsten Tagen findet die schon traditionelle Haus- und Straßensammlung für den Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e.V. statt. Die Arbeit des Volksbundes dient der Bewahrung des Gedenkens an die Opfer von Krieg und Gewalt. Sie wirkt für Verständigung, Versöhnung und Frieden.

Der Volksbund engagiert sich in den westeuropäischen Ländern in der Erhaltung der Grabanlagen und in den mittel- und osteuropäischen Ländern in der Erstellung neuer Grabanlagen. Ich bitte, den Volksbund mit einer großzügigen Spende zu unterstützen. Die Sammlung findet statt vom 31. Oktober bis zum 25. November 2021. Sammler ist Ismail Ismail aus Thörnich im Auftrag der Bundeswehr und auch der Gemeinde Thörnich sowie Herr Hans Hess. Bei den beiden Herren bedanke ich mich ganz herzlich.

Thörnich, den 24.10.2021

Hans-Peter Brixius, Ortsbürgermeister



Trittenheim

- | | |
|---------------------------------|-------------------------|
| ■ Franz-Josef Bollig | ■ Aktuelle Sprechzeiten |
| ■ 0172 6874689 | Di. 09:00 - 11:00 Uhr |
| ■ Tourist-Info 06507 2227 | Do. 19:00 - 20:00 Uhr |
| ■ buergermeister@trittenheim.de | im Gemeindebüro |
| ■ www.trittenheim.de | |

Bekanntmachung

Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum DLR Mosel
AktENZEICHEN: 71084-HA2.3.

Vereinfachtes Flurbereinigungsverfahren Detzem (WG)

Auf die Bekanntmachungen unter Detzem wird hingewiesen.

Konzept

zur Starkregen- und Hochwasservorsorge

Nach der coronabedingten Absage sind die Bürgerforen zum Thema Starkregen- und Hochwasservorsorge nun neu terminiert, - alle Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen, sich mit ihren Erfahrungen einzubringen und sich über die Inhalte der Eigenvorsorge zu informieren. Das Bürgerforum für **Trittenheim** findet am **2. November um 19 Uhr** im **Jugendheim** in Trittenheim statt. Aus Gründen des Gesundheitsschutzes und entsprechend einzuhaltender Hygiene- und Abstandsregelungen ist eine Anmeldung erforderlich, da das Platzkontingent begrenzt ist. Das Bürgerforum findet grundsätzlich unter der Einhaltung der an diesem Tag geltenden Corona-Verordnungen statt. Entsprechende Nachweise sind vorzulegen. Anmeldungen zur Veranstaltung werden per Telefon unter **06507 / 99 88 3-0** oder per E-Mail an **info@vgschweich.hochwasserschutz-konzept.de** entgegengenommen.

Trittenheim, 25.10.2021

Franz-Josef Bollig, Ortsbürgermeister

Ende des amtlichen Teils

JETZT TICKET KAUFEN

VS

SO 31.10.2021

17:00 UHR | ARENA TRIER

DESIGN: WWW.AGENTUR-KUEHNEN.DE

WWW.RÖMERSTROM-GLADIATORS.DE

12. MOSEL-KONGRESS

MIT PREISVERLEIHUNG DER #MOSELHELDEN 2021

MITTWOCH, 3. NOVEMBER 2021, 17 UHR

Rheinland-Pfalz .Gold

FACINATION Mosel

Schau rein in unseren Live-Stream bei YouTube!

Jörg Gans

Malermeister

Tel. 0651 / 82 10 91 · Mobil 0171 / 285 93 47
Neustraße 27 · 54317 Kasel

Inh. Oliver Kaupp

Inh. Oliver Kaupp
Breitenbachstraße 18
72178 Waldachtal-
Lützenhardt
Nördlicher Schwarzwald
Tel. 07443/9662-0
Fax 07443/966260

Zum Saisonende!

20 % Rabatt auf die „Wochenpauschale Halbpension“ vom 14. bis 21. November 2021

10% Rabatt auf die „Wochenpauschale Halbpension“ vom 7. bis 14. November 2021

Wochenpauschale Halbpension

7 Übernachtungen mit Halbpension,
5 x Menüwahl aus 3 Gerichten
1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x kaltes Vesper

p. P. **ab 465,-**

Die kleine Auszeit

Immer Donnerstag oder Freitag bis Sonntag
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension
1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x Obststeller
1 x Kaffee und Kuchen, 1 x kleine Flasche Wein

2 Nächte p. P. **ab 187,-**

Schwarzwaldversucherle

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag
4 oder 5 Nächte mit Halbpension p. P. **ab 276,-**

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage www.hotel-breitenbacher-hof.de oder fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

Unsere ++ Pluspunkte ++

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region. („Im Moment“ dürfen wir wegen den Corona-Hygiene-Bedingungen kein Büfett anbieten)

Wir freuen uns auf Sie!



NEUES

aus der
RÖMISCHEN
WEIN

Straße

DEIN VEREIN

DIGITAL & MOBIL

Jetzt neu
in der App:

meinOrt – Entdecken!

Jetzt
kostenfrei
Basis-Eintrag
erstellen!

Über das Online-Formular unter
meinort.app/jetzt-mitmachen
übermittelst du uns schnell und einfach
die Daten deines Vereins.

Dein Eintrag enthält:

- /// Name, Anschrift
- /// Trainings- & Probezeiten
- /// Titelbild & Logo
- /// Kurzprofil

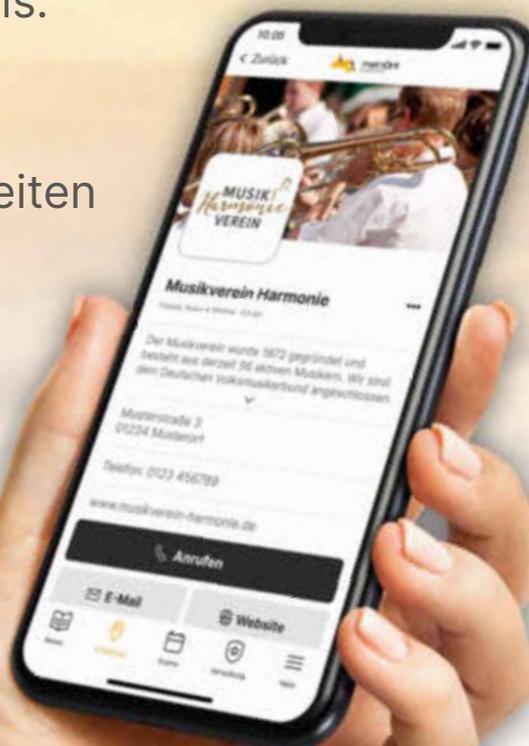


meinOrt

by LINUS WITTICH



www.meinort.app





Aus unserem Vereinsleben

► Bekond

Bekond aktiv e.V.

Mitgliederversammlung

Am **Freitag, den 26.11.2021** findet um **19.00 Uhr** die Mitgliederversammlung des Bekond aktiv e.V. im Gasthof Pelzer in Bekond statt.

Folgende Tagesordnung ist vorgesehen:

1. Begrüßung und Annahme der Tagesordnung
2. Genehmigung des Protokolls der MV 2020
3. Bericht des Vorsitzenden
4. Bericht der Kassenführer
5. Aussprache zu TOPP 3 und 4
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Entlastung des Vorstandes
8. Wahl eines Versammlungsleiters für die Neuwahl des Vorstandes
9. Neuwahl des Vorstandes
10. Festlegung der ausstehenden Spendensummen für 2021
13. Termine 2021
14. Verschiedenes

Alle Vereinsmitglieder und Interessierte sind herzlich zu der Mitgliederversammlung eingeladen. Der Vorstand freut sich über rege Teilnahme.

Sportverein Vecunda Bekond e.V.

Seniorenfußball

Sonntag 31. Oktober 2021

12:30 Uhr SV Bekond II – SG Beuern II, **Bekond, KR, D-Klasse Mosel/Hochwald**

Jugendfußball

Freitag 29. Oktober 2021

E-Jugend

18:00 Uhr JSG Bekond – TuS Issel, **Bekond, KR**

18:00 Uhr JSG Mittelmosel Leiwien II – JSG Bekond II, **Leiwien, RP, Stadion Römische Weinstraße**

C-Jugend

17:30 Uhr MSG Föhren – DJK St. Mathias Trier, **Föhren, RP**

Samstag 30. Oktober 2021

F-Jugend

11:00 Uhr JSG Hetzerath – FSV Trier-Tarforst II, **Föhren, RP**

11:00 Uhr JSG Hetzerath II – JSG Gusenburg II, **Föhren, RP**

E-Jugend

12:15 Uhr JSG Bekond III – FSV Trier-Tarforst IV, **Föhren, RP**

D-Jugend

14:00 Uhr JSG Föhren I – JFV Bitburg I, **Bekond, KR**

15:15 Uhr MSG Föhren – JSG Hermeskeil II, **Föhren, RP**

C-Jugend

15:15 Uhr JSG Bekond – TuS Mosella Schweich, **Hetzerath, RP, Bezirksliga**

A-Jugend

19:00 Uhr JSG Mittelmosel Trittenheim – JSG Hetzerath, **Mehring, KR, Bezirksliga**

Mittwoch 03. November 2021

E-Jugend

17:15 Uhr TuS Mosella Schweich II – JSG Bekond I, **Schweich, KR, Mathenstraße**

Förderverein Sport in Bekond e.V.

Mitgliederversammlung

Am **Donnerstag 11. November 2021** findet im Hotel Pelzer um 19.00 Uhr die Mitgliederversammlung des Fördervereins Sport in Bekond e.V. statt.

Tagesordnungspunkte:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Bestätigung des Protokolls 2019
3. Geschäftsbericht des Vorstandes
4. Bericht des Kassenwartes
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Aussprache zu den Punkten 3 bis 5
7. Entlastung des Vorstandes
8. Wahl eines Versammlungsleiters
9. Neuwahl des Vorstandes
10. Festsetzung der Aktionen im Jahr 2022
11. Verschiedenes

Wir laden alle Mitglieder des Vereins und Interessierte ein und bitten um pünktliches Erscheinen. Weitere Besprechungspunkte können von den Mitgliedern bis zu Beginn der Mitgliederversammlung angemeldet werden.

Sportverein Vecunda Bekond 1921 e.V.

Mitgliederversammlung

Am **Donnerstag 11. November 2021** findet im Hotel Pelzer um 20.00 Uhr die Mitgliederversammlung des Sportverein Vecunda Bekond e.V. statt.

Tagesordnungspunkte:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Gedenken an die verstorbenen Mitglieder
3. Bericht des Vorstandes und der Abteilungsleiter
4. Bericht des Kassenwartes
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Aussprache zu den Punkten 3 bis 5
7. Entlastung des Vorstandes
8. Wahl eines Versammlungsleiters
9. Neuwahl des Vorstandes
10. Festsetzung der Aktionen in 2022
11. Verschiedenes

Wir laden alle Mitglieder des Vereins und Interessierte ein und bitten um pünktliches Erscheinen. Weitere Besprechungspunkte können von den Mitgliedern bis zu Beginn der Mitgliederversammlung angemeldet werden.

Wir bitten um Beachtung der gültigen Hygieneauflagen.

Im Gasthaus Pelzer gilt die 3G-Regel.



Detzem

Verein für Bewegungsspiele Detzem 1927

Am **Sonntag, 31.10.21** spielt unsere 1. Mannschaften in Zewen am **15:00 Uhr** gegen die SG Igel-Liersberg. Die 2. Mannschaft tritt bereits am **Freitag, 29.10.21** in Beuren um **20:00 Uhr** bei der SG Beuren II an.

Wir bitten um zahlreiche Unterstützung.

Heimspiele im Jugendbereich:

Samstag, 30.10.21

A-Junioren gegen JSG Hetzerath (19:00 Uhr Mehring Kp)

C-Junioren gegen JFV Hunsrückhöhe-Morbach (15:15 Uhr Mehring KP)

C-Junioren II gegen JSG Osburg (17:00 Uhr Mehring KP)

E-Junioren gegen TuS Mosella Schweich II (13:30 Uhr Leiwien Rp)

Freitag, 29.10.21

E-Junioren II gegen JSG Bekond II (18:00 Uhr Leiwien Rp)

Die Kinder und Jugendlichen freuen sich auf Euren Besuch der Spiele.

Einladung zur Generalversammlung des V.f.B. Detzem

am Sonntag, 14.11.2021 um 10:30 Uhr, im Vereinslokal Hotel und Gasthaus „Zum Anker“.

Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden
2. Entgegennahme der Berichte 2019 und 2020
3. Kassenbericht und Kassenprüfbericht 2019 und 2020
4. Aussprache zu den Berichten
5. Entlastung des Vorstandes
6. Verschiedenes

Fell

Feller Maximiner Wein e.V.

STEIN & WEIN FELL - VERWURZELT MIT REBEN UND SCHIEFER

Im Jahr 2010 entstand die Idee einer gemeinsamen Präsentation der Feller Winzer. Daraus entstanden sind das Feller Maximiner Weinspektakel, der Feller Maximiner Wein e.V. und später auf Initiative des Vereins der Stein & Wein Panorama-Erlebnisweg. Alle Namen in Anlehnung an die Lage "Feller Maximiner Burgberg" und an das Motto der Gemeinde Fell "Stein & Wein".

Was das Projekt ausmacht ist die Vielfalt und Kreativität, mehr als eine Weinpräsentation - ein Weinspektakel! Mehr als ein Wanderweg - ein Erlebnisweg mit Witz-Momenten auf Schritt und Tritt.

Sich für die positive Weiterentwicklung der Mosel einzusetzen, lohnt sich.

Von daher: Stimmt mit! Stimme jetzt für Deinen Moselhelden ab!

STIMME JETZT AB
WWW.FASZINATIONMOSEL.INFO/MOSELHELDEN

Wir möchten mit Ihrer Unterstützung Moselhelden werden - jetzt abstimmen

Der Feller Maximiner Wein e.V. organisiert das Feller Maximiner Weinspektakel und plant, erhält und pflegt den Stein & Wein Panorama-Erlebnisweg und vieles mehr. Wir haben uns mit unseren Projekten beim Wettbewerb Moselhelden der Faszination Mosel beworben.

Bis zum 30. Oktober kann nun für uns abgestimmt werden. Bei einem Gewinn würden wir als Moselhelden ausgezeichnet und unsere Projekte dadurch weiter gefördert werden. Gerne können Sie auch Freunde und Bekannte dazu animieren für unser Projekt abzustimmen. Wir haben die Projektnummer 44 und freuen uns über jede Stimme!

Hier geht es zur Abstimmung:

<https://www.faszinationmosel.info/familie/faszination-genuss/moselhelden/>

Einfach die Nummer 44 Stein & Wein - Feller Maximiner Wein e.V. auswählen, Formular ausfüllen und auf Abstimmen klicken.

Vielen Dank für Ihre und Eure Unterstützung. Jede Stimme zählt!

Abt. Fußball

Sonntag, 31. Oktober 2021

14.30 Uhr SG Riol/Fell/Longuich I - DJK Pluwig-Gusterath II (in Fell)

12.30 Uhr SG Riol/Fell/Longuich II – SG Beuren I (in Fell)

Abt. Jugendfußball

Samstag, 30. Oktober 2021

F-Jugend: 10.00 Uhr: JSG Aach - JSG Fell (in Aach)

E-Jugend: 11.00 Uhr: SV Mehring II - JSG Fell II (in Mehring)

E-Jugend: 13.10 Uhr: SV Mehring I - JSG Fell I (in Mehring)

D-Jugend: 14.00 Uhr: JSG Fell – JSG Leiwern (in Fell)

A-Jugend: 19.00 Uhr: JSG Konz - JSG Fell (in Konz)

Sonntag, 31. Oktober 2021

C-Jugend: 11.00 Uhr: JSG Fell – JSG Zerf (in Fell)

Föhren

Heimat- und Verkehrsverein Meulenwald Föhren e. V.

Tageswanderung am Samstag, 30. Oktober 2021: Traumschleife Hochwald-Acht in Verbindung mit Rösterkopf-Rundwanderweg (16 km).

Die Wanderung führt uns fast ausschließlich durch den Wald im

Bereich des Rösterkopfs und nördlich des Keller Sees.

Wir starten am Keller See („Hau's am See“) über die Traumschleife Hochwald-Acht um den See herum bis zur Ruwerquelle (Ruwerspring). Von dort setzen wir die Wanderung über den Rösterkopf-Rundweg fort und treffen auf den Saar-Hunsrück-Steig Richtung Weyricher Bruch. Dieses Hochmoor durchqueren wir am Westrand über einen Knüppeldamm und treffen dort wieder auf die Traumschleife „Hochwald-Acht“ und folgen ihr bis zum Keller See.

Bei der mittelschweren Wanderung sind zwischen dem niedrigsten Punkt (ca. 470 m Höhe über dem Meeresspiegel) und dem höchsten Punkt (ca. 645 m) etwa 285 Höhenmeter zu bewältigen. Festes Schuhwerk erforderlich. Im Anschluss an die Wanderung Einkehr im Restaurant „Hau's am See“ (ca. 14.30 Uhr). Rückankunft ca. 17.00 Uhr.

Treffpunkt: 9.00 Uhr Heimatmuseum Föhren zur Bildung von Fahrgemeinschaften nach Kell.

Wichtig: Bitte den ausgefüllten Selbstauskunftsbogen - sofern möglich per E-Mail zugeschickt - zur Wanderung mitbringen und abgeben. Zutritt zum Restaurant nur mit Impfnachweis oder tagesaktuellem negativen Test (kein Schnelltest).

Nächste Donnerstagswanderung am 4. November 2021

Wir holen die am 21.10. wegen des Sturmtiefs abgesagte Wanderung in Bekond und durch den Enscher Wald nach.

Nach der Wanderung (ca. 17 Uhr) ist eine Einkehr im Gasthof Pelzer in Bekond vorgesehen.

Festes Schuhwerk erforderlich. Bei Bedarf wird zusätzlich eine kürzere Strecke angeboten.

Treffpunkt: 14.00 Uhr Parkplatz vor der Bakscheier unter Einhaltung der Abstandsregelung 1,5 Meter (Mund-Nasen-Schutz nicht vergessen) oder 14.15 Uhr Parkplatz am Sportplatz Bekond.

Wichtig: Bitte den ausgefüllten Selbstauskunftsbogen - wird nach Möglichkeit per E-Mail zugeschickt - zur Wanderung mitbringen und abgeben.

Einladung zur ordentlichen Mitgliederversammlung

Zur **ordentlichen Mitglieder- und Jahreshauptversammlung am Freitag, 19. November 2021, 19.00 Uhr im Bürger- und Vereinshaus Föhren (Hauptstraße 1)** werden hiermit alle Mitglieder herzlich eingeladen.

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Vorsitzenden;
2. Jahresbericht des Vorstands;
3. Kassenbericht;
4. Bericht der Kassenprüfer;
5. Aussprache zum Bericht des Vorstands und zum Kassenbericht;
6. Entlastung des Vorstands;
7. Beschlüsse über evtl. vorliegende Anträge;
8. Ausblick;
9. Verschiedenes.

Hinweis: Anträge gemäß Position 7. der Tagesordnung müssen bis 12. November 2021 dem Vorstand zugegangen sein.

Im Anschluss an die Jahreshauptversammlung lädt der Vorstand zum Umtrunk ein.

Kath. Pfarrgemeinde Föhren / Naurath

Direktwahl in den Pfarreienrat der Pfarreiengemeinschaft Schweich

Am Sonntag, dem 7. November werden in unserer Pfarrei die Mitglieder aus Föhren und Naurath direkt in den neuen Pfarreienrat der Pfarreiengemeinschaft Schweich gewählt. Stimmberechtigt sind alle katholischen Christen, die am Wahltag das 16. Lebensjahr vollendet und in der Pfarrei ihren Wohnsitz haben.

Das Wahllokal befindet sich in der Pfarrkirche Föhren (Krypta) und ist am Wahlsonntag, dem 07.11.2021, von 09:00 bis 10:30 Uhr und von 11:30 bis 13:00 Uhr geöffnet.

Wer am Wahltag das Wahllokal nicht aufsuchen kann, hat im Vorfeld die Möglichkeit im zentralen Pfarrbüro Schweich (Tel. 06502-2327, E-mail: pfarramt@pfarreiengemeinschaft-sweich.de) oder bei der Wahlbeauftragten, Frau Hildegard Mertes, Im Kälchen 19, Briefwahl zu beantragen.

Abgabemöglichkeiten:

- Einwurf Briefkasten Pfarrbüro Schweich bis Freitag, 05.11.2021, 12:00 Uhr

- Einwurf Briefkasten der Außenstelle des Pfarrbüros am Pfarrheim Föhren bis Samstag, 06.11.2021, 18:00 Uhr.

- Einwurf Briefkasten bei Hildegard Mertes bis Samstag, 06.11.2021, 18:00 Uhr

Weltladen

Aktion 3%

Bildkalender Föhren

Für 2022 gibt es einen besonderen Kalender: „**Föhren 2022 - ein Bildkalender mit historischen Ansichten aus unserer Gemeinde**“. Der eindrucksvolle Kalender mit Fotos längst vergangener Tage ist entstanden in Zusammenarbeit **des Vorstandes des „Heimat- und Verkehrsvereins“** und dem **„Föhrener Arbeitskreis Geschichte“**.

Der Kalender ist im DIN A3-Format und ab sofort erhältlich bei uns im Weltladen, im Getränkemarkt Aktas und bei „Die Buchhändler“ in Schweich.

Öffnungszeiten des Weltladens:

Dienstag, Mittwoch, Donnerstag	von 15 h bis 18 h
Freitag	von 10 h bis 12 h und von 15 h bis 18 h
Samstag	von 9 h bis 12 h.

SV Föhren 1920 e.V.

Abt. Tischtennis

Unsere Mannschaften spielen wie folgt:

Freitag, 29.10.2021

19.30 Uhr, Föhren II - Butweiler/Kordel III

Samstag, 30.10.2021

16.00 Uhr, Greimerath - Föhren IV

18.00 Uhr, Speicher I - Föhren I

Abteilung Fußball

Nachstehende Spiele unserer **Seniorenmannschaften** finden statt:

Sonntag, 31.10.2021

Kreisliga D

12:30 Uhr SG Niederkell Mandern III - SV Föhren III, Rasenplatz Kell

Kreisliga C

14:30 Uhr SG Niederkell Mandern II - SV Föhren II, Rasenplatz Kell

Abteilung Jugendfußball

Nachstehende Spiele unserer **Jugendmannschaften** finden statt:

Freitag, 29.10.2021

Kreisklasse (C-Juniorinnen)

17:30 Uhr MSG Föhren - DJK St. Matthias Trier, Rasenplatz Föhren

Kreisklasse (E-Junioren)

18:00 Uhr JSG Föhren - TuS Issel, Kunstrasenplatz Bekond

Kreisklasse (E-Junioren)

18:00 Uhr JSG Mittelmosel Leiwen II - JSG Föhren II, Rasenplatz Leiwen

Samstag, 30.10.2021

Kreisklasse (F-Junioren)

10:00 Uhr JSG Föhren - FSV Trier-Tarforst II, Rasenplatz Föhren

Kreisklasse (F-Junioren)

11:00 Uhr JSG Föhren II - JSG Gusenburg II, Rasenplatz Föhren

Kreisklasse (E-Junioren)

12:15 Uhr JSG Föhren III - FSV Trier-Tarforst IV, Rasenplatz Föhren

Bezirksliga (C-Juniorinnen)

15:15 Uhr JSG Föhren - TuS Mosella Schweich, Rasenplatz Hetzerath

Bezirksliga (A-Juniorinnen)

19:00 Uhr JSG Mittelmosel Trittenheim - JSG Föhren, Kunstrasenplatz Mehring

Mittwoch, 03.11.2021

Kreispokal (E-Juniorinnen)

17:15 Uhr TuS Mosella Schweich II - JSG Föhren, Kunstrasenplatz Schweich

Über zahlreiche Zuschauerunterstützung würden sich die Mannschaften freuen.

Jahreshauptversammlung

Der Sportverein Föhren 1920 e. V. lädt alle Mitglieder recht herzlich zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am **Freitag, 12.11.2021, 19:00 Uhr** im **Bürger- und Vereinshaus** in Föhren ein.

Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung durch die Vorsitzenden
2. Berichte des Vorstandes und der Abteilungen über das Jahr 2019
3. Kassenbericht über das Geschäftsjahr 2019

4. Bericht der Kassenprüfer
5. Aussprache zu den Tagesordnungspunkten 2 - 4
6. Festsetzung der Mitgliedsbeiträge 2021
7. Berichte des Vorstandes und der Abteilungen über das Jahr 2020
8. Kassenbericht über das Geschäftsjahr 2020
8. Bericht der Kassenprüfer
9. Aussprache zu den Tagesordnungspunkten 6 - 8
10. Festsetzung der Mitgliedsbeiträge 2022
11. Entlastung des Vorstandes
12. Neuwahl des Vorstandes und der Kassenprüfer
13. Beschlussfassung über vorliegende Anträge
14. Verschiedenes
15. Schlusswort

Anträge an die Versammlung müssen den Vorstand 7 Tage vor der Versammlung vorliegen.

Wir bitten um Beachtung der gültigen Hygieneauflagen.

Freunde und Förderer des Sports in Föhren e.V.

Jahreshauptversammlung

Der Förderverein lädt alle Mitglieder recht herzlich zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am **Freitag, 12.11.2021, 18:15 Uhr** im **Bürger- und Vereinshaus** in Föhren ein.

Tagesordnung:

1. Begrüßung und Bericht des 1. Vorsitzenden
2. Kassenbericht
3. Bericht der Kassenprüfer
4. Aussprache zu den Tagesordnungspunkten 1 - 3
5. Entlastung des Vorstandes
6. Wahl des Versammlungsleiter
7. Wahl des Vorstandes
8. Wahl des Kassenprüfers
9. Verschiedenes

Anträge zur Jahreshauptversammlung müssen dem Vorstand 7 Tage vor der Versammlung vorliegen.

Wir bitten um Beachtung der gültigen Hygieneauflagen.



Kenn

Angelclub Kenn 1975 e.V.

Unser diesjähriges Abangeln findet am **Sonntag, dem 31.10.2021** statt.

Wir treffen uns um **7:00 Uhr** auf dem Parkplatz des Vereinslokals „**Kenner Wirtshaus**“.

Geangelt wird von **8:00 Uhr bis 11:00 Uhr**.

Anschließend gemeinsames, gemütliches Beisammensein.

Kath. Pfarrgemeinde Kenn

- Kirchengemeinderatswahl

Am **6. und 7. November** werden im Bistum Trier die pastoralen Gremien neu gewählt.

In unserer Pfarrei wird ein Kirchengemeinderat gewählt. Diese Wahl findet als Briefwahl statt. Die Briefwahlunterlagen werden allen Wahlberechtigten zugestellt.

Die Abgabe der Stimmzettel ist wie folgt möglich:

- am Samstag, 06.11.2021, vor und nach dem Gottesdienst (17:45 Uhr) in der Kirche (Foyer).
- am Sonntag, 07.11.2021, von 14:00 - 17:00 Uhr im Pfarrheim (Bücherei).
- bis Samstag, 06.11.2021, 18:00 Uhr in den Briefkasten der Außenstelle des Pfarrbüros am Pfarrhaus Kenn.
- bis Freitag, 05.11.2021, 12:00 Uhr in den Briefkasten Pfarrbüro Schweich.
- bis Samstag, 06.11.2021, 18:00 Uhr bei den Mitgliedern des Wahlausschusses abgeben oder in den Briefkasten werfen.

Bitte würdigen Sie die Bereitschaft zur Kandidatur, indem Sie von Ihrem Wahlrecht Gebrauch machen.

JSG Kenn

Abt. Fußball

Sonntag, 31. Oktober 2021

14.30 Uhr: TuS Kenn - TuS Mosella Schweich III

Abt. Jugendfußball

Samstag, 30. Oktober 2021

F-Jugend: 10.00 Uhr: JSG Aach - JSG Kenn (in Aach)

E-Jugend: 11.00 Uhr: SV Mehring II - JSG Kenn II (in Mehring)

E-Jugend: 13.10 Uhr: SV Mehring I - JSG Kenn I (in Mehring)

D-Jugend: 14.00 Uhr: JSG Kenn - JSG Leiwien (in Fell)

A-Jugend: 19.00 Uhr: JSG Konz - JSG Kenn (in Konz)

Sonntag, 31. Oktober 2021

C-Jugend: 11.00 Uhr: JSG Kenn - JSG Zerf (in Fell)

 **Klüsserath****Feuerwehrkapelle Klüsserath - St. Martin**

Am **13.11.2021** findet nach der letztjährigen Corona-Zwangspause in diesem Jahr wieder ein **St. Martinzug** in Klüsserath statt. Die Feuerwehrkapelle Klüsserath bietet auch in diesem Jahr wieder eine Martinsverlosung an, bei der Sie viele großartige Preise gewinnen können.

Die Kinder und Jugendlichen des Jugendorchesters werden in den nächsten Tagen bei Ihnen vorbeikommen und Lose anbieten. Der Lospreis beträgt 1,- Euro.

Kath. Pfarrgemeinde Rosenkranzkönigin Klüsserath**Kirchengemeinderatswahl**

Am 06./07.11.2021 findet die Wahl der Räte im Bistum Trier statt.

Für die Pfarrei Rosenkranzkönigin Klüsserath erfolgt die Wahl des Kirchengemeinderates.

Die Wahl erfolgt als allgemeine Briefwahl. Wahlberechtigt ist, wer Mitglied der katholischen Kirche ist, am Wahltag das 16. Lebensjahr vollendet und in der Kirchengemeinde seine Hauptwohnung hat. Wichtig bei der Briefwahl:

1. Bitte den Stimmzettel persönlich ausfüllen.
2. Stecken Sie nur den Stimmzettel in den weißen Stimmzettelumschlag und verschließen Sie diesen.
3. **Stecken Sie dann den Stimmzettelumschlag und den unterschriebenen Briefwahlschein in den grünen Briefwahlumschlag, den Sie bitte zukleben.**
4. Geben Sie den Wahlbrief beim Pfarrbüro in Mehring ab oder senden Sie den Wahlbrief per Post (frankiert), spätestens enttreffend bis zum 06.11.2021 an das Pfarrbüro.

Am Sonntag, 07.11.2021 nach der hl. Messe (Beginn 09.00 Uhr) besteht außerdem bis 14.00 Uhr die Gelegenheit, die grünen Wahlbriefe in Klüsserath in der Kirche abzugeben.

Herzlich laden wir Sie ein, von Ihrem Wahlrecht aktiv Gebrauch zu machen und Ihren neuen Kirchengemeinderat zu wählen.

TC Klüsserath**Jahreshauptversammlung und Neuwahlen**

Sehr geehrte TennisspielerInnen,

am **Freitag, den 26. November 2021** findet die Jahreshauptversammlung des Tennisvereins in der Gaststätte Rudemsmännchen statt. Um **19 Uhr** beginnt die Sitzung. Da ein neuer Vorstand gewählt wird, bitten wir Sie um rege Teilnahme. Sie sind herzlich und ausdrücklich dazu eingeladen. Nach dem Rückblick auf die vergangene Saison, dem Ausblick auf die kommende Saison und den Ausführungen des ersten Vorsitzenden, gibt es den Bericht des Kassenwartes, den Bericht unserer Jugendwartinnen und den Bericht des Sportwartes und die Neuwahlen. Da die Gastwirt*innen planen müssen, bitten wir vorab bzgl. der Teilnahme am Essen um eine Zusage bis spätestens 21.11. an die eMail-Adresse von Kilian Klein. Der Vorstand

AV Klüsserath 1959 e. V.

Unsere nächste Mitgliederversammlung findet am **Dienstag, den 02.11.2021 um 20.30 Uhr** in der Gaststätte „Moselblick“ beim Campingplatz statt.

 **Leiwien****Winzerkapelle „Harmonie“ Leiwien****Böhmischer Frühschoppen**

Die Winzerkapelle „Harmonie“ Leiwien lädt Euch zum legendären Böhmischen Frühschoppen ein. Beste Blasmusik, grandiose Stimmung und kühle Getränke, wie frisches Bier vom Fass, erwarten Euch.

Zu Essen gibt es Weißwurst & Brezeln sowie Grillschinken mit Kap-
pesterdisch. Wir freuen uns auf Euren Besuch!

- **Sonntag 31.10.21**
- **Jugendheim Köwerich**
- **10 Uhr Einlass**
- **11:30 Uhr Stimmung mit der Winzerkapelle**
- **Es gilt die 2G-Regel**

Kapelle So&So

Diese sehr gefragte Band der besonderen Art wird **Freitags 28.01.22 in Köwerich** aufspielen und damit ihre Premiere an der Mosel feiern. Polka, Walzer und Tanzmusik trifft auf Funk, Ragga, HipHop, Klassik und besten bayrischen Humor. **TICKETS können erstmals nach dem Böhmischen Frühschoppen für 20€ erworben werden.**

Generalversammlung

Unsere diesjährige Generalversammlung findet am **Sonntag, den 14. November 2021 ab 11:30 Uhr im Proberaum der Winzerkapelle** (Römerstr. 36- Eingang Matthiasstraße) statt. Wir möchten mit einem gemeinsamen Mittagessen der Mitglieder starten.

Tagesordnung der Generalversammlung

1. Musikvortrag/ Begrüßung
2. Totenehrung
3. Jahresbericht 2020
4. Bericht des Kassiers
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Bericht des musikalischen Leiters
7. Bericht zur Jugendarbeit des Vereins
8. Aussprache zu den Berichten
9. Entlastung des Vorstandes
10. Neuwahl des Vorstandes
11. Ausblick auf das Jahr 2022/ Termine
12. Verschiedenes/ Musikvortrag

Nach der Generalversammlung möchten wir den Nachmittag ausklingen lassen, gemeinsam Bilder von früheren Zeiten ansehen und in Erinnerungen schwelgen.

Wir würden uns freuen, wenn viele Mitglieder der Einladung folgen und damit ihr Interesse am Verein bekunden

Kölsche Nacht

Liebe Fastnachts-Freunde,
seit nunmehr anderthalb Jahren konnten wir keinen Karneval zusammen feiern, doch das soll sich noch dieses Jahr ändern. Wir veranstalten eine

Kölsche Nacht
12.11.21, ab 20 Uhr
Forum Livia Leiwien
Einlass ab 16 Jahren

Mit lecker Kölsch, Wein, Longdrinks und der Karnevalsband „Kammelle Kapelle“ möchten wir die neue Session 2021/2022 einläuten. Wer bis 21 Uhr verkleidet kommt, erhält 2 Frei-Kölsch!

Am Eingang wird 2 G (geimpft oder genesen) kontrolliert, sonst kann kein Eintritt gewährt werden!

Der Kartenverkauf findet am 29.10.21 um 19 Uhr im Forum Livia Leiwien statt.

Pfarrgemeinderat Leiwien**Damit Leiwien bis Weihnachten heller wird**

Noch immer beeinträchtigt die Corona-Pandemie unser Leben. Deshalb möchten wir, wie im vergangenen Jahr, die Adventszeit 2021 mit Eurer Hilfe etwas heller machen.

Vom 1. bis zum 24. Dezember soll in Leiwien jeden Tag ein Adventsfenster mehr erleuchtet werden (immer von 17.00 bis 20.00 Uhr).

Wer die Gestaltung eines Adventsfensters übernehmen will, melde sich bitte bei Dominique Braun-Koech (Tel. 802732).

Pfarrgemeinde- und Verwaltungsrat Leiwien:**Wahl des Kirchengemeinderats**

Am 6. / 7. November 2021 findet in Leiwien die Wahl des Kirchengemeinderats statt. In den letzten Tagen haben Sie Ihre Wahlunterlagen erhalten.

Die Wahlurne wird am Wahlwochenende im Vorraum der Kirche St. Stephanus aufgestellt. Am Samstag, dem 6.11.2021 können die Wahlbriefe von 17.30 bis 19.30 Uhr dort eingeworfen werden, am Sonntag, dem 7.11.2021 ist die Wahlurne von 10.00 bis 16.00 Uhr zum Einwurf der Wahlbriefe öffentlich zugänglich.

Wer an den Wahltagen den Vorraum der Kirche nicht persönlich aufsuchen kann, hat im Vorfeld die Möglichkeit, seinen Wahlbrief in den Briefkasten des Leiwener Pfarrbüros (Am Pfarrgarten 2) einzuwerfen.

Dies ist allerdings nur bis Freitag, den 5.11.2021 möglich.

Bitte würdigen Sie die Bereitschaft zur Kandidatur, indem Sie von Ihrem Wahlrecht Gebrauch machen.

VdK Hoach-Leiwen

Liebe Mitglieder,

wir freuen uns, wie bereits angekündigt, euch zur Mitgliederversammlung mit Wahlen und Ehrungen sowie unserer Weihnachtsfeier einzuladen. Beginn ist am 12.12.2021 um 17.00 Uhr im Eurostrand Leiwene.

In unserer Feier enthalten ist ein festliches 3-Gang Menü in Buffetform. Alle Getränke laut ausliegender Karte sind bis einschließlich 22.00 Uhr inklusive, danach zu eigenen Lasten.

Der Unkostenbeitrag für Mitglieder beträgt anteilig 15,00€

für Angehörige/Partner, die Nichtmitglied sind, beträgt er 45,00€

Als angemeldet gilt, wer bis spätestens 20.11.2021 seinen Beitrag auf unser Konto

VdK OV Hoach-Leiwen DE 42 5855 0130 0001 0598 31

mit Angabe des Teilnehmers überwiesen hat.

Wer noch dem OV Hoach-Leiwen beitreten möchte, kann über www.vdk.de/ov_hoach-leiwen unter der Rubrik (Mitglied werden) eine Beitrittserklärung abrufen.

Bitte beachten: es gelten die Schutz-, Hygiene- und Zutrittsregeln der am 12.12.2021 gültigen Corona- Verordnung. Bei Einlass gilt die Nachweispflicht. Denkt daran, den entsprechenden Nachweis/ Impfpass (digital oder Papierform) mitzubringen und vorzuzeigen.

Wir freuen uns schon auf euer Kommen und wünschen uns allen ein paar unbeschwerte und fröhliche Stunden.

SV Leiwene - Köwerich 2000 e.V.

Spiel unserer Mannschaft

Sonntag, 31.10.21

Kreisliga B Rasenplatz Leiwene

SV Leiwene-Köwerich : SV Gutweiler

Nachstehende Spiele unserer Jugendmannschaften finden statt:

Freitag, 29.10.2021

E-Junioren II

18:00 Uhr in Klüsserath gegen JSG Bekond II

Samstag, 30.10.2021

E-Junioren I

13:30 Uhr in Leiwene, Rasenplatz gegen TuS Mosella Schweich II

D-Junioren

14:00 Uhr in Fell gegen JSG Fell

F-Junioren

14:00 Uhr in Trier-West-Euren gegen TuS Trier Euren II

C-Junioren I - Bezirksliga

15:15 Uhr in Mehring gegen JFV Hunsrückhöhe Morbach

C-Junioren II

17:00 Uhr in Mehring gegen JSG Osburg

B-Junioren

16:00 Uhr in Könen gegen JSG Könen

A-Junioren - Bezirksliga

19:00 Uhr in Mehring gegen JSG Hetzerath

Generalversammlung

Der SV Leiwene-Köwerich 2000 e. V. lädt hiermit alle Mitglieder recht herzlich zur Generalversammlung am Mittwoch, 10. November 2021, 19:30 Uhr im Jugendheim Köwerich ein:

Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung zur Generalversammlung
3. Totengedenken
4. Bericht des 1. Vorsitzenden
5. Bericht der Senioren-Abteilung
6. Bericht des Jugendleiters
7. Bericht der Schatzmeisterin
8. Bericht der Kassenprüfer
9. Aussprache zu den Punkten 4 - 8
10. Wahl eines Versammlungsleiters
11. Entlastung des Vorstandes
12. Neuwahl des Vorstandes
13. Mitgliedsbeiträge ab 2022, Aussprache und Beschlussfassung
14. Verschiedenes

Wir bitten um Beachtung der gültigen Hygieneauflagen.



Longuich

TuS Longuich-Kirsch

Abt. Fußball

Sonntag, 31. Oktober 2021

14.30 Uhr: SG Riol/Fell/Longuich I - DJK Pluwig-Gusterath II (in Fell)

12.30 Uhr: SG Riol/Fell/Longuich II - SG Beuren I (in Fell)

Abt. Jugendfußball

Samstag, 30. Oktober 2021

F-Jugend: 10.00 Uhr: JSG Aach - JSG Longuich (in Aach)

E-Jugend: 11.00 Uhr: SV Mehring II - JSG Longuich II (in Mehring)

E-Jugend: 13.10 Uhr: SV Mehring I - JSG Longuich I (in Mehring)

D-Jugend: 14.00 Uhr: JSG Longuich - JSG Leiwene (in Fell)

A-Jugend: 19.00 Uhr: JSG Konz - JSG Longuich (in Konz)

Sonntag, 31. Oktober 2021

C-Jugend: 11.00 Uhr: JSG Longuich - JSG Zerf (in Fell)

Abt. Breitensport

Das Frauentraining Longuich freut sich auf Zuwachs.

Montag 20.00 - 21.00 Uhr:
dynamisches Fitnesstraining für alle Altersgruppen

Donnerstags 18.00 - 19.00 Uhr:
Bauch, Beine, Po sowie Beweglichkeitstraining mit Gesundheitsschwerpunkt

Das Training findet in der Turnhalle in Longuich statt.

Schaut doch einfach mal zum Schnuppern rein.

Ansprechpartner Lena Schmitt

lana.scmtd@gmail.com



Mehring

Freiwillige Feuerwehr Mehring

Die nächste Übung der Feuerwehr Mehring findet am **05.11.2021 um 19:15 Uhr** im Feuerwehrhaus in Mehring statt. Alle interessierten zwischen 16 - 60 Jahren, sind herzlich willkommen, sich die Arbeit der Feuerwehr anzuschauen.

SV Mehring 1921 e.V.

Abteilung Fußball

Nachstehende Spiele unserer Seniorenmannschaften finden statt:

Sonntag, 31.10.2021

Rheinlandliga

14:30 Uhr SG Mendig - SV Mehring

Mendig, Brauerstr., Kp

Kreisliga B

15:30 Uhr SV Mehring II - SG Ruwertal II in Mehring, Kp

Mittwoch, 03.11.2021

Rheinlanpokal

19:30 Uhr SV Mehring - FC „Blau-Weiss“ Korbach in Mehring, Kp

Nachstehende Spiele unserer Jugendmannschaften finden statt:

Samstag, 30.10.2021

A-Junioren

19:00 Uhr JSG Mittelmosel Trittenheim - JSG Hetzerath in Mehring, Kp

B-Junioren

16:00 Uhr JSG Könen 9er - JSG Mittelmosel Trittenheim

Könen, Charnystr., Rp

C-Junioren

15:15 Uhr JSG Mittelmosel Mehring - JFV Hunsrückhöhe Morbach in Mehring, Kp

17:00 Uhr JSG Mittelmosel Mehring II - JSG Osburg in Mehring, Kp

D-Junioren

14:00 Uhr JSG Fell - JSG Mittelmosel Leiwene

Fell, Am Sauerborn, Rp

E-Junioren

11:00 Uhr SV Mehring II - JSG Fell II in Mehring, Kp

13:10 Uhr SV Mehring - JSG Fell in Mehring, Kp

F-Junioren

10:00 Uhr SV Mehring - SG Fidei 2015 in Mehring, Kp

Über die Zuschauerunterstützung würden sich die Mannschaften freuen.

Naurath

Kath. Pfarrgemeinde Föhren / Naurath

- Direktwahl in den Pfarreienrat der Pfarreiengemeinschaft Schweich

Am Sonntag, dem 7. November werden in unserer Pfarrei die Mitglieder aus Föhren und Naurath direkt in den neuen Pfarreienrat der Pfarreiengemeinschaft Schweich gewählt. Stimmberechtigt sind alle katholischen Christen, die am Wahltag das 16. Lebensjahr vollendet und in der Pfarrei ihren Wohnsitz haben.

Das Wahllokal befindet sich in der Pfarrkirche Föhren (Krypta) und ist am Wahlsonntag, dem 07.11.2021, von 09:00 bis 10:30 Uhr und von 11:30 bis 13:00 Uhr geöffnet.

Wer am Wahltag das Wahllokal nicht aufsuchen kann, hat im Vorfeld die Möglichkeit im zentralen Pfarrbüro Schweich (Tel. 06502-2327, E-mail: pfarramt@pfarreiengemeinschaft-schweich.de) oder bei der Wahlbeauftragten, Frau Hildegard Mertes, Im Kälchen 19, Föhren, Briefwahl zu beantragen.

Abgabemöglichkeiten:

- Einwurf Briefkasten Pfarrbüro Schweich bis Freitag, 05.11.2021, 12:00 Uhr
- Einwurf Briefkasten der Außenstelle des Pfarrbüros am Pfarrheim Föhren bis Samstag, 06.11.2021, 18:00 Uhr.
- Einwurf Briefkasten bei Hildegard Mertes bis Samstag, 06.11.2021, 18:00 Uhr

Pölich

Heimatverein Pölich e.V.

Einladung zur Wanderung am 30.10.2021

Entdecken Sie die Pölicher Weinberge, mit wunderschönen Ausblicken ins Moseltal bei einer geführten Wanderung durch die Weinberge.

Der Heimatverein lädt Sie ein am **Samstag, dem 30. Oktober** zu einer geführten Wanderung (ca. 4-5 Std.). Treffpunkt ist **11.00 Uhr** am Brunnen an der Kirche. Zum Start gibt es ein Glas Sekt oder Traubensaft. Festes Schuhwerk ist empfehlenswert. Alle Bürger und Gäste sind herzlich eingeladen.

Veranstalter: Heimatverein Pölich e.V.

Start St. Andreas Kirche Pölich / Brunnen / 11:00 Uhr

Voranmeldung an wolfgang.eid@poelich.org oder +49 176 2336 2776

SV Pölich/Schleich

Spiel am Sonntag, 31.10.2021

Kreisliga A

15.00 Uhr SG Igel-Liersberg I - SG Pölich/Schleich-Dezernat

in Trier-Zewen, Kunstrasenplatz

Die 2. Mannschaft ist spielfrei.

Riol

Verein für Kultur und Tourismus Riol e.V.

Abbau Weinstand am Moselufer

Die Weinstand Saison 2021 wurde im Oktober erfolgreich beendet. Die Winzer, Vereine und die Rioler Auszeit konnten viele Gäste von Nah und Fern begrüßen und von unserem guten Rioler Wein überzeugen. Vielen Dank dafür!

Am 30. Oktober wird der Weinstand um 10 Uhr abgebaut. Von jedem Betreiber der Saison soll eine Person mithelfen. Bringt dazu bitte auch Werkzeug/Putzutensilien mit.

Senioren machen mobil

**Jahresabschluss mit Weinprobe
am Mittwoch den 17. November**

Nachdem die Boule Saison beendet ist möchte ich zum Jahresabschluss und zum Ende meiner Tätigkeit in der Seniorenarbeit zu einem Abschlussgespräch mit Weinprobe und kleinem Imbiss einladen. Vielleicht findet sich ja bei dieser Gelegenheit jemand, der meine Arbeit fortführen möchte.

Es wäre schade, wenn mit meinem Umzug nach Longuich die Seniorenarbeit in Riol beendet wäre.

Kostenbeitrag 8 €

Kostenbeitrag wird mit Anmeldung fällig

Anmeldung tel. oder per mail bis 12.11.21 an mich: Bruno Christmann, Tel. 95000

mail. bch.riol@t-online.de

Kath. Pfarrgemeinde Riol

- Direktwahl in den Pfarreienrat der Pfarreiengemeinschaft Schweich

Am **Samstag, dem 6. November** werden in unserer Pfarrei die Mitglieder aus Riol direkt in den neuen Pfarreienrat der Pfarreiengemeinschaft Schweich gewählt. Stimmberechtigt sind alle katholischen Christen, die am Wahltag das 16. Lebensjahr vollendet und in der Pfarrei ihren Wohnsitz haben.

Das Wahllokal befindet sich in der Pfarrkirche Riol und ist am Wahlsamstag, dem 06.11.2021, von 14:00 bis 17:00 Uhr geöffnet.

Wer am Wahltag das Wahllokal nicht aufsuchen kann, hat im Vorfeld die Möglichkeit im zentralen Pfarrbüro Schweich (Tel. 06502-2327, E-mail: pfarramt@pfarreiengemeinschaft-schweich.de), Briefwahl zu beantragen.

Abgabemöglichkeiten:

- Einwurf Briefkasten Pfarrbüro Schweich bis Freitag, 05.11.2021, 12:00 Uhr
- Einwurf Briefkasten bei Lisa Kanzler bis Samstag, 06.11.2021, 12:00 Uhr

Musikverein Riol

Am Sonntag, 10. Oktober 2021 veranstaltete der Musikverein Riol ein kleines Benefizkonzert zugunsten der Flutopfer am Weinstand am Moselufer. Danke an alle die gespendet haben! 1300 € können wir nun an die Sammelaktion des Landesmusikrates „Musik hilft Musik – Fluthilfe Rheinland-Pfalz“ weiterleiten. Das Geld wird an geschädigte Musikvereinigungen und -initiativen, Musikschulen, Akteurinnen und Akteure der freien Szene und weitere Bereiche der musikalischen Infrastruktur weitergeleitet. Die von der Flut Betroffenen stellen einen Antrag beim Landesmusikrat verbunden mit einer Begründung der Notwendigkeit der Unterstützung. Die Auszahlung erfolgt nach Prüfung des Antrags durch ein Fachgremium des Landesmusikrats.

Schweich

Pfarreiengemeinschaft Schweich

Konzert in der Pfarrkirche St. Martin Schweich

Endlich wieder Zeit für „gute Musik für einen guten Zweck“!

Der Reservisten Musikzug Trier freut sich sehr, endlich wieder zu einem Konzert einladen zu können:

Freuen Sie sich neben klassischen Klängen aus Carl Orffs „Carmina Burana“ unter anderem auch auf moderne Klänge aus der Feder von Steven Reineke und Fritz Neuböck. Und das alles in der wundervollen Atmosphäre der Pfarrkirche St. Martin in Schweich.

Mit dem Erlös des Konzertes möchten wir in diesem Jahr die vielen Opfer der Flutkatastrophe unterstützen.

Das Konzert findet statt am **Samstag, 30. Oktober 2021, 18:00 Uhr** Pfarrkirche St. Martin Kirchstraße 54338 Schweich

Wir freuen uns darauf, Sie in Schweich begrüßen zu dürfen!

Bitte beachten Sie, dass ein Besuch des Konzertes nur unter Einhaltung der dann aktuellen Coronaregeln möglich ist.

Klavierkonzert Weltklassik

Sonntag Synagoge 7.11. um 17 Uhr YU MI LEE Beethovens Sturm u.a.

Sonntag, den 07.11.2021 um 17:00 Uhr in Schweich

„Weltklassik am Klavier - Beethovens Sturm, Brahms Klavierstücke, Walzer von Chopin!“

Kultur in Schweich präsentiert: YU MI LEE

SCARLATTI, MOZART, BEETHOVEN, BRAHMS und CHOPIN

Das Programm: Reservierung: info@weltklassik.de | +49 211 936 50 90

DOMENICO SCARLATTI

Sonate d-Moll K 9

Sonate D-Dur K 492

WOLFGANG AMADEUS MOZART

Romanze As-Dur KV 205

LUDWIG VAN BEETHOVEN

Sonate Nr. 17 - Sturm d-Moll op. 31 Nr. 2

I. Largo - Allegro

II. Adagio

III. Allegretto

- Pause -

JOHANNES BRAHMS

Klavierstücke op. 119

1. Intermezzo h-Moll

2. Intermezzo e-Moll

3. Intermezzo C-Dur

4. Rhapsodie - Es-Dur

FRÉDÉRIC CHOPIN

Zwei Walzer op. 69

1. As-Dur

2. h-Moll

Scherzo Nr. 2 b-Moll op. 31

YU MI LEE

„Die Sprache „Musik“ ist der Spiegel der Seele, und meine Interpretationen leben von der tiefen Seelenverwandtschaft zu den einzelnen Werken“, so beschrieb Yu Mi Lee in einem Interview ihr eigenes Spiel. Da wundert es nicht, dass Presse und Publikum sich einig sind: „Lees Spiel berührt zutiefst!“. Yu Mi Lee legte ihr Konzertexamen an der renommierten Hochschule für Musik in Hannover ab und gewann schon während der Studienzeit viele Preise und Auszeichnungen. Lee konzertiert inzwischen weltweit - als Solistin und mit Orchester. Im Jahr 2015 wurde sie in die USA eingeladen, um dort bei der 125.

Jubiläumszeremonie der amerikanischen Nationalflagge vor dem Upper House Ohio ein Gastspiel zu geben.

Isseler Cultur Verein e.V.**Rats- und Vorstandssitzung**

Am **Dienstag, 02.11.2021 um 20:00 Uhr** findet eine Rats- und Vorstandssitzung in der ICV-Halle statt. Zu besprechen sind aktuelle Themen sowie der aktuelle Ausblick auf die Session 2022. Wir bitten um zahlreiches und pünktliches Erscheinen. Beim Betreten der ICV-Halle sind die geltenden Hygienevorschriften zu beachten. Bitte den persönlichen Mundschutz mitbringen.

TuS Issel 1952 e.V.

Am kommenden Wochenende spielen unsere Mannschaften wie folgt:

Jugendfußball**Sonntag, 31.10.2021****11.00 Uhr F-Jugend Kreisklasse**

TuS Issel - FSV Trier-Kürenz

Mädchen-und Frauenfußball**Samstag, 30.10.2021****13.30 Uhr C-Juniorinnen Kreisklasse**

FC Vulkaneifel - TuS Issel II (9er)

12.00 Uhr C-Juniorinnen Kreisklasse

TuS Issel - DJK St. Matthias Trier

14.00 Uhr B-Juniorinnen Bundesliga

1. F Saarbrücken - TuS Issel

Sonntag, 31.10.2021**16.30 Uhr Frauen-Bezirksliga**

TuS Issel II - FSG Saarburg Serrig

15.00 Uhr Frauen-Regionalliga

SG Bongard - TuS Issel

Seniorenfußball**Sonntag, 31.10.2021****12.30 Uhr Herren Kreisklasse D**

FSG Ehrang III - TuS Issel II

14.30 Uhr Herren Kreisklasse C

TSG Trier-Biewer - TuS Issel

Unter Einhaltung der für geltenden Hygiene- und Distanzregelun-

gen freuen sich unsere Mannschaften über eine zahlreiche und lautstarke Unterstützung.

Wir suchen Dich!

Hast du Spaß am Fußball oder willst genau das herausfinden?

Dann bis du bei uns, im TuS Issel, genau richtig!

Unsere F-Jugend (Jahrgang 2013/2014) und E-Jugend (Jahrgang 2011/2012) kann auch deine Unterstützung als Spieler sehr gut gebrauchen.

Diese beiden Mannschaften trainieren immer Dienstag und Donnerstag in der Zeit von 17.00-18.15 Uhr auf der Kunstrasenanlage im Schulzentrum Schweich.

Wenn auch du Spaß am Fußballspielen hast, dann komm doch einfach in der Trainingszeit einmal vorbei.

Brauchst du noch mehr Infos, dann melde dich telefonisch bei unserem Jugendleiter Jan Settemeyer (Telefon: 0176-20660536).

Wir freuen uns auf dein Interesse am gemeinsamen Fußball spielen!

Handball-Sport-Club Schweich e.V.

Unsere Mannschaften spielen am kommenden Wochenende wie folgt:

Samstag, 30.10.2021

15.30 Uhr weibl. B-Jugend JSG Hunsrück - HSC Schweich (Schulsporthalle Sohren)

17.00 Uhr Herren Verbandsliga HSG Kastellaun-Simmern II - HSC Schweich I (Regionalschulhalle Simmern)

Sonntag, 31.10.2021

11.30 Uhr männl. E-Jugend HSG Wittlich - HSC Schweich (BBS-Halle Wittlich)

13.15 Uhr weibl C-Jugend JSG Hunsrück - HSC Schweich (Hirtensfeldhalle Kleinich)

15.15 Uhr männl. B-Jugend JSG Ahrbach/Bannberscheid - HSC Schweich (Kreissporthalle II Montabaur)

17.00 Uhr Damen Rheinlandliga HSG Kastellaun-Simmern - HSC Schweich I (Regionalschulhalle Simmern)

Unsere Heimspiele am 31.10.2021

10.00 Uhr weibl. D-Jugend HSC Schweich - HSG Kastellaun-Simmern II

11.30 Uhr weibl. E-Jugend HSC Schweich - HSG Wittlich

15.30 Uhr männl. D-Jugend HSC Schweich - HSG Mertesdorf-Ruwertal

17.00 Uhr Damen Landesliga HSC Schweich II - HSG Kastellaun-Simmern II

Einladung zur Jugendversammlung des Handball-Sport-Clubs Schweich e. V.

am 17.11.2021, 19.00 Uhr, im „Haus des Sports“ in Schweich.

Besonders gilt diese Einladung allen Eltern, auch denjenigen, die noch keine Mitglieder des HSC sind, da durch die anstehende Wahl der Elternvertreter für Sie alle die Möglichkeit besteht, auf das Vereinsleben des HSC in den kommenden beiden Jahren aktiv Einfluss zu nehmen. **Tagesordnung:**

- TOP 1: Begrüßung
- TOP 2: Bericht des Jugendwartes
- TOP 3: Aussprache zum Bericht des Jugendwartes
- TOP 4: Wahl eines Versammlungsleiters
- TOP 5: Neuwahl der Jugendvertreter im HSC - Vorstand:
 - a) Jugendwart
 - b) Stellvertretender Jugendwart - weibl. Jugend
 - c) Stellvertretender Jugendwart - männl. Jugend
 - d) Zwei Elternvertreter im Gesamtvorstand
 - e) Zwei Jugendvertreter
- TOP 6: Verschiedenes

Einladung zur ordentlichen Mitgliederversammlung des Handball-Sport-Clubs Schweich e. V.

am 19.11.2021, 19.00 Uhr
im Hotel Leinenhof Schweich

Tagesordnung:

- TOP 1: Begrüßung
- TOP 2: Bericht des Vorstandes
- TOP 3: Kassenbericht
- TOP 4: Bericht der Kassenprüfer
- TOP 5: Aussprache zu den Berichten
- TOP 6: Entlastung des Vorstandes
- TOP 7: Wahl eines Versammlungsleiters
- TOP 8: Neuwahl des Vorstandes
 - a) Vorsitzender
 - b) Stellv. Vorsitzender
 - c) Geschäftsführer

- d) Schatzmeister
 e) Stellv. Schatzmeister
 f) Pressereferent
 g) Schriftführer
 h) Beisitzer
- Top 9: Bestätigung der gewählten Jugendvertreter
 a) Jugendwart
 b) Stellvertretende Jugendwarte
 c) Elternvertreter
- TOP 10: Wahl der Kassenprüfer
 TOP 11: Beschlussfassung über vorliegende Anträge
 TOP 12: Verschiedenes

Es wird darauf hingewiesen, dass gemäß Satzung über Anträge, die nicht in der Tagesordnung verzeichnet sind, in der Mitgliederversammlung nur dann abgestimmt werden kann, wenn diese mindestens zwei Wochen vor der Versammlung schriftlich beim Vorsitzenden eingegangen sind.

TuS Mosella Schweich e.V.

Abteilung Volleyball

Volleyball-Mixed

Die Volleyball-Mixed-Mannschaft, welche am Spielbetrieb der Mixed-Liga teilnimmt, sucht neue Mitspielerinnen und Mitspieler für die kommende Saison. Ob alt oder jung, weiblich oder männlich spielt keine Rolle. Hauptsache die Grundkenntnisse und Lust auf eine tolle Gruppe sind vorhanden. Trainiert wird Dienstag und Freitag Abend. Interesse geweckt? Dann einfach eine Email an paddyhaak@t-online.de schreiben.

Neue Volleyball-Mannschaft für Jugendliche

Du bist zwischen 13 und 16 Jahre alt und möchtest gerne Volleyball spielen? Dann bist du bei uns richtig. Egal ob Mädchen oder Junge, jeder kann Volleyball lernen. Wir trainieren einmal die Woche donnerstags von 18.00 bis 19.45 Uhr in der Dietrich-Bonhoeffer-Halle in Schweich. Interesse geweckt? Dann schreib uns einfach eine Email an paddyhaak@t-online.de. Wir freuen uns auf dich!

Ball sportgruppe - Mitspielerinnen und Mitspieler gesucht!

Die Ball sportgruppe sind Erwachsene zwischen 25 und 50 Jahren, die einmal in der Woche zusammen Sport treiben. Sie mögen vielfältigen Sport von Volleyball, Fußball, Hallenhockey bis hin zu weiteren Sportarten. Daher wechseln sie je nach Interessenlage der Anwesenden die ausgeübte Sportart ab. Gespielt wird mittwochs von 20 - 22 Uhr in der neuen SAG-Halle in Schweich. Sie würden sich freuen, neue Mitspielerinnen und Mitspieler für die Ball sportgruppe gewinnen zu können. Bitte vorher anmelden unter ball-sport@mosella-schweich.de

Abteilung Fußball

Am kommenden Wochenende stehen für unsere Mannschaften folgende Spiele bevor:

Bezirksliga West

Sonntag, 31.10.2021, 14.30 Uhr

TuS Mosella Schweich - FSG Ehrang

Kreisliga B Mosel/Hochwald

Sonntag, 31.10.2021, 12.15 Uhr

TuS Mosella Schweich II - SG Züschen

Kreisliga C Mosel/Hochwald

Sonntag, 31.10.2021, 14.30 Uhr

TuS Kenn - TuS Mosella Schweich III

Kreisliga D Mosel/Hochwald

spielfrei

Über die zahlreiche und lautstarke Zuschauerunterstützung würden sich unsere Mannschaften freuen!

Auf das Hygienekonzept der Abteilung Fußball mit Stand vom 25.06.2021 wird hingewiesen.

(www.mosella-schweich.de_corona_fussball)

Abteilung Jugendfußball

Austragungsort Heimspiele: Kunstrasenplatz Winzerkeller

Samstag, 30.10.2021

- 9.30 Uhr, F-Junioren Kreisklasse:
 TuS Mosella Schweich - JSG Osburg
- 12.00 Uhr, E-Junioren Kreisklasse:
 TuS Mosella Schweich - JSG Könen
- 13.30 Uhr, E-Junioren Kreisklasse:
 JSG Mittelmosel Leiwen - TuS Mosella Schweich II
- 10.45 Uhr, E-Junioren Kreisklasse:
 TuS Mosella Schweich III - FSV Trier-Tarforst III

- 12.00 Uhr, D-Junioren Kreisklasse:
 TuS Mosella Schweich (7er) - MSG Schöndorf
- 13.30 Uhr, D-Junioren, Rheinlandliga:
 TuS Mosella Schweich - JFV Wittlicher Tal
- 13.45 Uhr, D-Junioren Kreisklasse:
 JSG Sirzenich - TuS Mosella Schweich II
- 14.45 Uhr, D-Junioren Kreisklasse:
 JFV Hunsrück-Hochwald IV - TuS Mosella Schweich III
- 13.00 Uhr, D-Junioren Kreisklasse:
 FSV Trier-Kürenz II (7er) - TuS Mosella Schweich IV (7er)
- 15.15 Uhr, C-Junioren Bezirksliga:
 JSG Bekond - TuS Mosella Schweich
- 14.45 Uhr, C-Junioren Kreisklasse:
 TuS Mosella Schweich II - JSG Mont-Royal Kröv
- 17.00 Uhr, B-Junioren Rheinlandliga:
 TuS Mosella Schweich - JFV Wittlicher Tal
- 18.00 Uhr, A-Junioren Rheinlandliga:
 JFV Wittlicher Tal - TuS Mosella Schweich
- 18.30 Uhr, A-Junioren Bezirksliga:
 JSG Trier-Süd - TuS Mosella Schweich II

Dienstag, 02.11.2021

- 18.30 Uhr, C-Junioren Bezirksliga:
TuS Mosella Schweich - JFV Hunsrückhöhe Morbach

Mittwoch, 03.11.2021

- 17.15 Uhr, E-Junioren Kreisklasse:
TuS Mosella Schweich II - JSG Bekond

Über die zahlreiche und lautstarke Zuschauerunterstützung würden sich unsere Mannschaften freuen!

Auf das Hygienekonzept der Abteilung Fußball mit Stand vom 25.06.2021 wird hingewiesen.

(www.mosella-schweich.de_corona_fussball)

Abteilung AH

Am Samstag, 30.10.2021, 19.00 Uhr, findet unser letztes Saisonspiel gegen die AH Osburg statt. Treffpunkt ist um 18.30 Uhr am Sportplatz „Winzerkeller“.

Jahrgang 1936/37 Schweich

Wir treffen uns am Mittwoch, den 03.11.21 um ca. 15 Uhr direkt im Weingut Marmann-Schneider, Corneliuspforte zu einem gemütlichen Beisammensein. Alle sind herzlich eingeladen.

Jahrgang 1940 Schweich-Issel

Unser nächster Wandertag ist am Mittwoch, 03.11.2021. Wir treffen uns um 15.00 Uhr am Raiffeisenbrunnen. Zum gemütlichen Beisammensein kehren wir ins Hotel Grefen, Brückenstraße ein. Alle sind herzlich eingeladen.



Tritthenheim

Der Musikverein Trithemius Tritthenheim sucht Musiker!

Am **13. November** findet der St. Martinsumzug statt. Wir, der Musikverein Trithemius Tritthenheim möchten diesen endlich wieder musikalisch begleiten. Jedoch benötigen wir dafür noch Musiker, insbesondere Blechbläser, um unsere nicht ausreichende Besetzung aufzufüllen.

Denn aktuell ist es uns leider nicht möglich an Festen und Umzügen teilzunehmen.

Wir hoffen dich dafür begeistern zu können, damit wir in Zukunft wieder feierliche Anlässe musikalisch begleiten können.

Wir proben jeden Freitag um 20.00 Uhr in unserem Proberaum in der Grundschule Tritthenheim.

Wenn wir Dein Interesse geweckt haben komm doch einfach zu unserer Probe oder melde Dich bei uns!

www.musikverein-tritthenheim.de

mvtrithemius@aol.com

Wir freuen uns auf Dich!

SV Laurentius Trittenheim 1920 e.V.

Abteilung Fußball

Nachstehende Spiele unserer Seniorenmannschaften finden statt:

Sonntag, 31.10.2021

Kreisliga C

12:15 Uhr SG Neumagen-Dhron/Trittenheim II - SG Hilscheid II

Rasenplatz Leienhaus, Neumagen-Dhron

Kreisliga A

14:30 Uhr SG Neumagen-Dhron/Trittenheim - FV Morbach/Monzelfeld II

Rasenplatz Leienhaus, Neumagen-Dhron

Unter Einhaltung der für Zuschauer geltenden allgemeinen Hygiene- und Distanzregelungen, freuen sich unsere Mannschaften über zahlreiche und lautstarke Unterstützung!



Aus unseren Kirchen

Bibel-Teilen

Herzliche Einladung zum Bibel-Teilen mit Kooperator Pfarrer Axel Huber am **Dienstag, 2. November um 20:00 Uhr** im Pfarrheim in Fell.

Seniorentreff St. Martin

Am **02. November** findet keine Veranstaltung im Pfarrheim Schweich statt - Allerseelen.

Pfarreiengemeinschaft Schweich

Gottesdienste

Freitag, 29.10.2021, 30. Woche Im Jahreskreis

18:30 Uhr Hl. Messe in Kenn

Samstag, 30.10.2021, vom 31. Sonntag im Jahreskreis

15:00 Uhr Festliche Messe mit anschl. Gräbersegnung in Bekond

15:00 Uhr Festliche Messe mit anschl. Gräbersegnung in Kenn

15:00 Uhr Festliche Messe mit anschl. Gräbersegnung in Riol

Sonntag, 31.10.2021, 31. Sonntag im Jahreskreis

Ende der Sommerzeit!

10:30 Uhr Festliche Messe mit anschl. Gräbersegnung in Föhren

09:15 Uhr Festliche Messe mit anschl. Gräbersegnung in Longuich

09:00 Uhr Festliche Messe mit anschl. Gräbersegnung in Naurath

10:30 Uhr Hochamt in Schweich

Montag, 01.11.2021, Hochfest Allerheiligen

10:30 Uhr Festliche Messe mit anschl. Gräbersegnung in Fell

ca. 12:00 Uhr Gräbersegnung in Fastrau

09:15 Uhr Festliche Messe mit anschl. Gräbersegnung in Issel

10:30 Uhr Festliche Messe mit anschl. Gräbersegnung in Schweich

Dienstag, 02.11.2021, Allerseelen

18:30 Uhr Hl. Messe für die Pfarreiengemeinschaft in Schweich

Freitag, 05.11.2021, Hochfest des Jahrestages der Weihe der Kirchen, die ihre Kirchweihe nicht am eigentlichen Weihetag begehen

09:00 Uhr Hl. Messe in Schweich

Wahl der Räte am 6./7. November!

Sie sind herzlich eingeladen, von Ihrem Wahlrecht aktiv Gebrauch zu machen und Ihren Pfarrgemeinderat/Kirchengemeinderat/Mitglieder direkt in den Pfarreienrat zu wählen.

Samstag, 06.11.2021, vom 32. Sonntag im Jahreskreis

11:00 Uhr Dankamt zur goldenen Kommunion in Bekond

17:45 Uhr Vorabendmesse in Kenn

Sonntag, 07.11.2021, 32. Sonntag im Jahreskreis

10:30 Uhr Wort-Gottes-Feier in Fell

10:30 Uhr Hochamt in Föhren

09:15 Uhr Hochamt in Longuich

10:30 Uhr Hochamt zum Patronatsfest St. Martin in Schweich

14:30 Uhr Taufe in Schweich

15:30 Uhr Taufe in Schweich

Melden Sie sich zu den Hl. Messen **bitte möglichst im Pfarrbüro Schweich** jeweils bis freitags 12 Uhr an. Entweder per E-Mail, pfarramt@pfarreiengemeinschaft-schweich.de oder telefonisch 06502-2327 zu folgenden Öffnungszeiten (Mo./Di./Do. von 9-12 Uhr u. 14-17 Uhr u. Mi./Fr. von 9-12 Uhr).

Durch Ihre rechtzeitige Anmeldung wird die Arbeit des Empfangsteams wesentlich erleichtert.

Zum Gottesdienst bringen Sie bitte Ihre **Maske** und Ihr **eigenes Gotteslob** mit und kommen Sie rechtzeitig, damit es nicht zu Staus beim Einlass kommt.

Bitte bringen Sie auch Ihren Impf.- bzw. Genesenen-Nachweis mit.

Wenn nicht mehr als 25 Personen (Kinder ausgenommen) nicht immunisiert sind, können alle im Gottesdienst auf das Tragen der Maske verzichten.

Pfarreiengemeinschaft Mehring

Gottesdienste

Samstag, 30.10.

16:00 Gräbersegnung, anschl. Sonntag-Vorabendmesse in Detzem
Anmeldung bei Josef Morbach (06507/3597)

18:00 Gräbersegnung, anschl. Sonntag-Vorabendmesse in Leiwen

Sonntag, 31.10., 31. Sonntag im Jahreskreis

08:30 Hl. Messe, anschl. Gräbersegnung in Klüsserath

10:30 Hochamt, anschl. Gräbersegnung in Ensch

Anmeldung bei Maria Kremer (06507/703808)

14:30 Andacht auf dem Friedhof und Gräbersegnung in Pölich

15:30 Andacht auf dem Friedhof und Gräbersegnung in Schleich

Montag, 01.11., Allerheiligen

08:30 Hl. Messe, anschl. Gräbersegnung in Köwerich

Anmeldung bei Agnes Micheln (06507/4574)

10:30 Hochamt, anschl. Gräbersegnung in Mehring

14:30 Hl. Messe, anschl. Gräbersegnung in Thörnich

Anmeldung bei Alois Blesius (06507/3007)

Dienstag, 02.11., Allerseelen

18:00 Rosenkranz in Leiwen

18:30 **Requiem** in Leiwen

18:00 Rosenkranz in Mehring

18:30 **Requiem** in Mehring

18:00 Rosenkranz in Detzem

18:00 Rosenkranz in Klüsserath

18:00 Rosenkranz in Köwerich

18:00 Rosenkranz in Thörnich

18:30 Rosenkranz in Ensch

Donnerstag, 04.11.

18:00 Rosenkranz in Klüsserath

18:30 Hl. Messe in Klüsserath

Freitag, 05.11., Herz-Jesu-Freitag

17:30 Wortgottesdienst zu St. Martin in Detzem, anschl. St. Martinszug

Anmeldung bei Josef Morbach (06507/3597)

18:00 Rosenkranz in Mehring

18:30 Hl. Messe in Mehring

Samstag, 06.11.

17:45 Wortgottesdienst zu St. Martin in Ensch, anschl. St. Martinszug

Anmeldung bei Maria Kremer (06507/703808)

18:00 Rosenkranz in Leiwen

18:30 Sonntag-Vorabendmesse in Leiwen

Sonntag, 07.11., 32. Sonntag Im Jahreskreis

09:00 Hl. Messe in Klüsserath

10:30 Hochamt in Mehring

15:00 Rosenkranz in Detzem

Anmeldung für die Hl. Messen im Pfarrbüro Mehring zu den Öffnungszeiten per Telefon (06502/994180) oder per E-Mail an info@pgmehring.de (sofern oben nicht anders vermerkt).

Öffnungszeiten: Mo, Mi, Do, Fr von 09 - 12 Uhr; Mo von 17 - 19 Uhr; Di, Mi, und Do von 15 - 17 Uhr.

Bitte:

- bringen Sie zu den Gottesdiensten Ihren eigenen Mund-Nasenschutz mit, entweder eine FFP2- oder medizinische Maske (mit medizinischen Masken können wir notfalls gerne aushelfen).
- denken Sie an Ihr eigenes Gotteslob.
- beachten Sie die Veröffentlichungen hier im Amtsblatt oder auf der Homepage: www.pfarreiengemeinschaft-mehring.de

Kath. Pfarrgemeinde St. Agritius Detzem

Am 06. und 07. Nov. 2021 findet im Bistum Trier die Wahl der Räte statt. In unserer Pfarrei St. Agritius Detzem wird der Pfarrgemeinderat neu gewählt. Diese Wahl findet als Briefwahl statt. Die Briefwahlunterlagen wurden bereits allen Wahlberechtigten zugestellt.

Wichtig bei der Briefwahl:

1. Bitte den Stimmzettel persönlich ausfüllen
2. Stecken Sie nur den Stimmzettel in den Stimmzettelumschlag und verschließen Sie diesen.
3. Stecken Sie dann den Stimmzettelumschlag und den Briefwahlschein in den Briefwahlumschlag, den Sie bitte zukleben.
4. Die Abgabe der Stimmzettel ist wie folgt möglich:

Am Samstag, 06.11.2021 von 18.00 bis 19.00 Uhr und
am Sonntag, 7.11.2021 von 15.00 bis 17.00 Uhr im Bürger-
haus - kleiner Saal im Erdgeschoss

Wer an den Terminen das Wahllokal Bürgerhaus nicht persönlich
aufsuchen kann, hat im Vorfeld die Möglichkeit, am 02.11.2021 um
18.00 Uhr im Rosenkranz und am Freitag, 05.11.2021 um 17.30
Uhr Wortgottesdienst zu St. Martin, den Briefwahlumschlag in der
Kirche in der Wahlurne einzuwerfen. Bitte würdigen Sie die Bereit-
schaft zur Kandidatur, indem Sie von Ihrem Wahlrecht Gebrauch
machen.

Pfarrei St. Kunibert Köwerich

Kirchengemeinderatswahl

Am 06/07.11.2021 findet die Wahl der Räte im Bistums Trier statt.
In unserer Pfarrei wird ein Kirchengemeinderat gewählt. Zur Kandi-
datur haben sich folgende Personen bereit erklärt: Gindorf Harald,
Götte Ralf, Lex Stefan, Micheln Agnes, Regnery Bernhard, Rock
Anika, Winnebeck Elisabeth.

Die Wahl erfolgt als allgemeine Briefwahl. Die Wahlunterlagen sind
mittlerweile allen Wahlberechtigten zugestellt worden.

Wichtig bei der Briefwahl:

1. Bitte den Stimmzettel persönlich ausfüllen.
2. Stecken Sie **nur den Stimmzettel** in den Stimmzettelum-
schlag und verschließen Sie diesen.
3. **Stecken Sie dann den Stimmzettelumschlag und den
Briefwahlschein in den Briefwahlumschlag, den Sie bitte
zukleben.**
4. Geben Sie den Wahlbrief beim Pfarrbüro in Mehring ab, oder
senden ihn frankiert, **spätestens eintreffend bis zum Sa
.06.11.2021 an das Pfarrbüro.**

Am Sonntag den 07.11.2021 besteht die Möglichkeit von 14. bis 18
Uhr die Wahlbriefe in der Kirche abzugeben. Wir laden Sie herzlich
ein, von Ihrem Wahlrecht Gebrauch zu machen und den neuen Kir-
chengemeinderat zu wählen.

Gottesdienstnachrichten der Ev. Kirchengemeinde Ehrang

Sonntag, 31.10.2021

09.00 Uhr Gottesdienst in Hetzerath, Pfarrer Wermeyer
10.15 Uhr Gottesdienst in Schweich, Pfarrer Wermeyer

Musikalische Abendandacht

Am 31. Oktober findet um 17.00 Uhr in der Ehranger Kirche eine
musikalische Abendandacht statt. Sie sind herzlich eingeladen, das
Reformationsfest mit besinnlicher Musik ausklingen zu lassen. Im
Zentrum der Andacht stehen romantische Werke für Violine und Or-
gel aus der Feder von Josef Gabriel Rheinberger, die von Valentina
und Heiko Hansjosten gespielt werden. Es spricht Pfarrerin Maren
Vanessa Kluge.

Sonntag, 14.11.2021

09.00 Uhr Gottesdienst in Hetzerath, Pfarrer Wermeyer

10.15 Uhr Gottesdienst in Schweich, Pfarrer Wermeyer

Bitte melden Sie sich bis freitags 12.00 Uhr im Gemeindebüro an,
Telefon 0651 -63242 oder per Mail an ehrang@ekir.de



Erwachsenenbildung

Kath. Erwachsenenbildung Trier

Weihnachtspost - Kalligrafie-Workshop -

Endlich wieder zusammen kreativ sein!

Zusatztermin

Präsenz-Workshop mit kurzem Vortrag

Termin: Samstag, 04.12.2021 von 14.00 - 18.00 Uhr

Selbst geschriebene und gestaltete Weihnachtskarten sind persön-
lich und besonders.

Erlebe einen inspirierenden und weihnachtlichen Nachmittag und
gestalte deine Weihnachtskarten selbst. Es werden Techniken des
Handletterings und der Kalligrafie vermittelt und zielgerichtet Weih-
nachtswörter und -grüße geübt und auf individuellen Karten aus-
gearbeitet.

Ein Lettering-Guide mit Vorlagen und Übungsblättern steht allen
Teilnehmenden zur Verfügung. Die Materialliste finden Sie unter:
www.what2design.de/material-listen/

Leitung: Christine Engel, Dipl.-Designerin

Kosten: 37,00 € (inkl. Lettering-Guide)

Ort: Dorfgemeinschaftshaus Longuich, Maximinstraße 18, Lon-
guich (Parkplätze vorhanden)

Informationen und Anmeldung: Christine Engel, Dipl.-Designe-
rin, engel@what2design.de, Mobil: 0170 - 2302232

Anmeldefrist: 1 Woche vor Kursbeginn

Max. Teilnehmerzahl: 5 Personen

**Weitere Veranstaltungen der KEB Trier finden Sie online unter
www.keb-trier.de oder www.bildung-leben.de**

VHS Schweich

Richtstraße 1-3

54338 Schweich

Programm im Internet: www.kvhs.trier-saarburg.de

E-Mail: schweich@kvhs.trier-saarburg.de

Telefon: 06502/2332; Fax: 06502/937935

Auszug aus dem Weiterbildungsprogramm II. Semester 2021

Abkürzungen: Stefan-Andres-Schulzentrum = **SAZ**

Levana-Schule Schweich = **LevS**

Recht

Wie gestalte ich mein Testament?

Di., 09.11.21, 19.30 Uhr, SAZ, Astrid Dahmen, RA

Botanik - Gartenbau

Baumkontrollen auf Verkehrssicherheit

Was Baumbesitzer und Baumfreunde über Bäume wissen sollten,
Di., 02.11.21, 19 Uhr, 3 Termine, SAZ, Karl-Josef Prüm, Diplom-
forstingenieur

Wanderimpressionen von den Grünen Kanaren

Teil 1: La Gomera und La Palma

Do., 04.11.21, 19 Uhr, SAZ, Karl-Josef Prüm

Teil 2: El Hierro und Teneriffa

Termin auf Anfrage

Erziehung - Pädagogik

Wie fördere ich die Sprachentwicklung eines Kindes?

Do., 04.11.21, 19:15 Uhr, SAZ, Sabine Ullrich, Pädagogin BA

Interkulturalität

Cultural awareness

Seminar zur Verbesserung des interkulturellen Miteinanders

Fr., 19.11.21, 17:30 - 20:30 Uhr, 2x, SAZ, Maren Morawski

Trauer

Trauer - ein individuelles Erleben (online-Workshop)

Di., 09.11.21, 19 Uhr, Margret Henn, Trauerbegleiterin

In Trauer SEIN - Entspannungskurs für trauernde Menschen

Fr., 05.11.21, 19 Uhr, 6x, Kenn, Entspannungspraxis, Elke Reget,
Entspannungs-Pädagogin, Trauerbegleiterin

Musik

Keyboard - Piano - Akkordeon

freie Plätze (Do/Fr) für Kinder und Erwachsene auf Anfrage, Einzel-
unterricht, Fr. Makarenko

Singen in Kenn

Do., 14-tägig, Rathaus Kenn, Info: Klaus Wagner, 06502/4040651,
Günther Derbach

Kunst

Acrylmalerei - Tagesseminar

Sa., 06.11.21, 9:30 Uhr, Niederprümer Hof, Ruth Krisam

Kochen

Selbstgemachte Geschenke aus der Küche

Do., 18.11.21, 18:30 Uhr, 2x, SAZ, Sabine Ullrich

Schokolade und Pralinen selber kreieren

Fr., 19.11.21, 17 - 20:45 Uhr, SAZ, Daniela Wagner

Lieblingsrezepte in der Weihnachtszeit

Leckere Plätzchen backen und tauschen

Fr., 26.11.21, 17 - 20 Uhr, SAZ, Sabine Ullrich

Gesundheit

Arthrose (Online-Vortrag)

Mi., 10.11.21, 18 Uhr, von zuhause online, Dr. med. Peter Krapf

Osteoporose (Online-Vortrag)

Mi., 24.11.21, 18 Uhr, von zuhause online, Dr. med. Peter Krapf

Basisworkshop: Aromatherapie

Mi., 24.11.21, 19:15 Uhr, SAZ, Jeanette Thull, Heilpraktikerin

**Homöopathie und ätherische Öle für Hunde und Pferde (on-
line)**

Do., 11.11.21, 19 Uhr, von zuhause, Nicola Bidingen, Tierheilprak-
tikerin

Sport- und Entspannung

Klangschalenharmonisierung

Entspannungsworkshop für Jedermann /-frau

Sa., 06.11.21, 10 - 14:30 Uhr, LevS, Jeanette Thull

Hatha-Yoga (freie Plätze in verschiedenen Kursen)**Meditation zum Kennenlernen - Workshop**

Sa., 13.11.21, 14 - 17 Uhr, Entspannungspraxis Kenn, Elke Reget, Entspannungs-Pädagogin

Achtung: Alle Kurse im Schwimmbad der Levana-Schule finden in diesem Jahr wegen Corona-Hygieneauflagen leider nicht statt!

Sprachen**DEUTSCH - ENGLISCH - FRANZÖSISCH - SPANISCH - ITALIENISCH - LUXEMBURGISCH**

verschiedene Kurse auf unterschiedlichen Niveaustufen, Einstieg jederzeit möglich nach Rücksprache mit unserem Büro, siehe Internet

Deutsch als Fremdsprache A1 / A2

Mo., 18, 19 und 20 Uhr, SAZ, 12x, Ewa Pesie

Englisch A1 2. Semester für TN mit geringen Vorkenntnissen

Di., 18.30 Uhr, SAZ, Ewa Kruczek-Steiger

Enjoy learning English A2

Di., 26.10.21, 19:30 Uhr, SAZ, Ewa Kruczek-Steiger

Englisch für Senioren A1, 9. Semester

Di., 26.10.21, 18.00 Uhr, 5x, SAZ, Harald Ludt

Weitere Englischkurse im Angebot (siehe Internet)**Französisch A1 für Anfänger, 1. Semester**

Mi., 20 Uhr, SAZ, 13x, Petra Bauer

Französisch A1, 3. Semester

Do., 20 Uhr, SAZ, 13 x, Christina Krames

Französisch A2, 15. Semester

Di., 26.10.32, 5x, SAZ, Harald Ludt

Weitere Französischkurse im Angebot (siehe Internet)**Spanisch A1 für Anfänger, 1. Semester**

Mi., 20 Uhr, SAZ, 12x, Maya Neufeld

Spanisch A1, 3. Semester

Di., 18.30 Uhr, SAZ, 12x, Laura Guillem-Orts

!Que bien hablamos espanyol! A2

Mi., 18:30 Uhr, SAZ, 12x, Maya Neufeld

Weitere Spanischkurse im Angebot (siehe Internet)**EDV****Smartphone und Tablet-Benutzung für Einsteiger**

Di., 09.11.21 18:30 Uhr, 6x, Longuich, Alte Schule, Oliver Mühlhan

Smartphone und Tablet-Benutzung für Aufsteiger

Di., 09.11.21, 20 Uhr, 6x, Alte Schule Longuich, O. Mühlhan, Dipl. Ing.

Bahnreisen - Tickets online suchen und buchen

Online-Seminar für Senioren / Einsteiger

Mi., 04.11.21, 10 Uhr, online von zuhause, Michael Werhan

Mit dem Smartphone bezahlen

Online-Seminar für Senioren / Einsteiger

Mi., 03.11.21, 10 Uhr, von zuhause aus, Michael Werhan

EDV-Grundlagen für Windows / Mac

Kurs für Einsteiger / Senioren

Mo., 08.11.21, 18:30 Uhr, 6x, Pölich, Marcel Müller

WORD - Textverarbeitung

Mi., 03.11.21, 18:30 Uhr, SAZ, 8x, Oliver Mühlhan

EXCEL - Tabellenkalkulation

Mi., 03.11.21, 20 Uhr, SAZ, 8x, Oliver Mühlhan

Frauen - Kommunikation**Frauenabende - Workshop nur für Frauen**

Geplante Themen: FrauSein - Glück - Beste Freundin - Schönheit - Familie - Lebensaufgaben - Liebe - Wünsche

Di., 2.11.21, SAZ, Elisabeth Demmer, Trainerin / Coach

Frauensachen - Tauschbörse für Kleidung und Accessoires

Mo., 22.11.21, SAZ, Elisabeth Demmer, Trainerin / Coach

Junge VHS**Malwerkstatt für Kinder von 6 - 8 Jahren**

Do., 04.11.21, 16:15 - 17:45 Uhr, 4x, SAZ, Marlene Scholtes

Malwerkstatt für Kinder 9 - 11 Jahren

Do., 04.11.21, 17:45 Uhr, 4x, SAZ, Marlene Scholtes

Kreativtag für Kinder ab 9 Jahre

Fr., 26.11.21, 16:15 - 18:30 Uhr, SAZ, Marlene Scholtes

Elfen, Kobolde und Zwerge

So., 07.11.21, 10 Uhr, oberer Parkplatz am Heilbrunnen, Ch. Postler

Weihnachten der Tiere

So., 21.11.21, 10 Uhr, oberer Parkplatz am Heilbrunnen, Chr. Postler

**Ein Blick zu unseren Nachbarn****Theater „Blau-Weiß“ Ehrang****flutbedingt im Bürgerzentrum Schweich**

Die Flutkatastrophe hat auch den Theater- und Karnevalsverein „Blau-Weiß“ 09 Ehrang schwer getroffen. Das Bürgerhaus Ehrang, Heimspielstätte des Vereins, wurde so stark beschädigt, dass die Nutzung für mindestens ein Jahr nicht möglich sein wird. Freuen können sich die „blau-weißen“ Theaterfreunde dennoch.

Die Kriminalposse, die in drei Akten aufgeführt wird, wird nach einer langen Zeit, in der man häufig auf gute Laune verzichten musste, sicher wieder für unzählige Lachanfalle sorgen: An den Samstagen 4. und 11. Dezember um 19:00 Uhr sowie an den Sonntagen 5. und 12. Dezember um 17:00 Uhr, mit Kaffee und Kuchen ab 15:00 Uhr.



Das Stück „Diamantenroulett“ sorgt nach der corona-bedingten Zwangspause endlich wieder für zahlreiche Lachanfalle.

Foto: Roland Grundheber

Erstmals in der Vereinsgeschichte wird das Schauspielensemble in unmittelbarer Nachbarschaft, in der Stadthalle im Bürgerzentrum Schweich, das Stück „Diamantenroulett“ auf die Bühne bringen.

Verschiedene Handlungsstricke werden raffiniert miteinander verbunden: Vater Fritz (Oliver Kirchen) und Freund Udo (Ingo Wirtz) kommen von einer Zechtour, die mit einem Autounfall endete, nach Hause - und Fritz hat zudem ein heißes Abenteuer hinter sich. Dass es sich dabei um eine gefährliche Verbrecherin handelt, die gerade Diamanten gestohlen und sie in Fritz' Auto versteckt hat, ahnt er nicht. Die Ehefrauen (Maria Löw und Sonja Peuckmann), die Tochter (Elena Riemer) und vor allem die Oma (Marion Thurn) müssen helfen, das entstehende, höchst amüsante Chaos aufzulösen.

Die aufgrund der Flutkatastrophe pausierten Proben sind zwischenzeitlich für das neunköpfige Schauspielensemble wieder in vollem Gange - ein- bis zweimal wöchentlich wird geprobt.

Wegen der in 2020 verhängten Zwangspause rechnet der Verein mit einer verstärkten Nachfrage für die kommende Spielzeit.

Der Vorverkauf für die neue Spielzeit im Dezember findet am Samstag, 6. November von 12:00 bis 15:00 Uhr, am Sonntag, 7. November von 11:00 bis 12:00 Uhr und danach immer montags von 16:00 bis 18:00 Uhr sowie mittwochs von 10:00 bis 12:00 Uhr und 14:00 bis 16:00 Uhr bei „Bride to be - Brautstore by design Maria“, Quinter Straße 57a in Ehrang statt. Außerdem sind die Tickets ab Montag, 8. November über Ticket Regional zu erwerben: Online unter www.blau-weiss-ehrang.de/tickets, telefonisch unter 0651-9790777 oder an allen bekannten Ticket Regional Vorverkaufsstellen.

Informationen zu Stück und Darstellern sowie fortlaufende Einblicke in Probefortschritte gibt es unter www.blau-weiss-ehrang.de/theater-2021, auf www.facebook.com/blauweissehrang sowie www.instagram.com/blauweissehrang.

DRK Trier-Saarburg**Erste Hilfe Ausbildungen****Rotkreuzkurs Wochenende**

Sa., 18. Dezember 2021, 08:30 bis 16:30 Uhr im DRK-Lehrsaal
Schweich

Anmeldung unter www.bildungswerk.drk.de/erste-hilfe oder
0651-9709332.

Ende des redaktionellen Teils**Verlagsmitteilungen****Redaktionsschlussvorverlegungen**

KW 44 Allerheiligen: Freitag, 29.10.2021

KW 50 Vorweihnachtswoche: Freitag, 10.12.2021

KW 51 Vorweihnachtswoche: Donnerstag, 16.12.2021

08:00 Uhr im Verlag

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

LINUS WITTICH Medien, Redaktion

**LINUS WITTICH**

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Bald ist Weihnachten.

Jetzt schon buchen.

Ihre Weihnachtsanzeige.

Ihre Ansprechpartnerin

Rebekka Beck

Tel.: 06502 9147-269 | Mobil: 0151 16305405
r.beck@wittich-foehren.de

ausgehen und
genießen

designed by freepik



Brückenstraße 31
54338 Schweich

Tel. 06502/92400

Fax 06502/924040

info@hotel-grefen.de

„... da ist was los!!!“

Martinsgans
vom 1. bis 13. November 2021

- nur auf Vorbestellung -

****auch zum Abholen****

**Gans - gans klassisch**

mit glacierten Maronen,
Kartoffelknödel und Rotkraut



Gans, gerne nehmen wir Ihre Reservierung
entgegen und wünschen einen **Gans**,
guten Appetit!

Familie Fuchs und alle Mitarbeiter

Wir machen Ferien

vom 15. bis 21. November 2021

Diese Preise sind der
Wahnsinn!
Jetzt **günstig** drucken
online
Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!

**LW-FLYERDRUCK.DE**

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

Presserechtliche Verantwortung für den nichtamtlichen redaktionellen Teil und Anzeigen:
Dietmar Kaupp, Geschäftsführer

Erscheinungsweise: wöchentlich freitags.
Zustellung durch den Verlag an alle Haushaltungen kostenlos.

Zentrale: Tel. 06502 9147-0, E-Mail: service@wittich-foehren.de
Einzelstücke zu beziehen beim Verlag zum Preis von 0,70 € zuzügl. Versandkosten.
Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste.
Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.
Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.
Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz für ein Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere aus Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

Impressum




KIRSTEN
BESTATTUNGEN
 DEM LEBEN EINEN WÜRDIGEN
 ABSCHLUSS GEBEN

www.kirsten-bestattungen.de

Tel. 0 65 02. 39 43

Therese Kohl

Wir bedanken uns

für die Begleitung zur letzten Ruhestätte,
 für die lieben tröstenden Worte,
 gesprochen und geschrieben,
 für den Händedruck, wenn die Worte fehlten,
 für Blumen und Spenden.

Im Namen aller Angehörigen
 Familie Mainzer

54340 Longuich, im Oktober 2021

Wir sagen

DANKE

Johanna
 Schilling

für die Anteilnahme, die freundlichen
 Worte und den vielen Menschen,
 die unsere Mutter auf ihrem letzten
 Weg begleitet haben.

* 06.09.1930

† 12.09.2021

Es war ein großer Trost, sie so
 wertgeschätzt und geachtet zu wissen.

Familie Schilling - Leinenbach

Schweich und Trier, im Oktober 2021

Bestattungen
KIRCHEN



Fachgeprüfter Bestatter
 Mitglied der Innung

Durchführung aller Bestattungsarten.
Wir sind Tag und Nacht für Sie erreichbar.

Klüsserath 06507-4560 • Hetzerath 06508-991030

Koster SEIT 1834
BESTATTUNGEN

ERD- & FEUERBESTATTUNGEN | ÜBERFÖHRUNGEN | ERLEDIGUNGEN ALLER FORMALITÄTEN

Kenner Weg 1 | 54292 Trier-Ruwer | T: 0651-52240 | info@koster-trier.de | WWW.KOSTER-TRIER.DE

DAS BESTATTUNGSINSTITUT
 seit 1970

Inhaber:
 Rudolf Gorges

**P I
 GORGES
 T Ä
 T**



Feldstraße 3 | 54426 Heidenburg
 Matthiasstraße 29 | 54340 Leiwen

☎ 0 65 09 / 201
 oder
 0170 / 54 38 677

D
 A
 N
 K
 E

Für die Anteilnahme an Briefen,
 Worten und Geldspenden.

Herrn Pastor Hillesheim für die
 heilige Messe

Seniorenresidenz St. Martin
 Schweich

Unserer lieben Mama

Elisabeth Hoff

geb. Lentes

* 14.03.1932 † 25.09.2021

Edelgard Freudenreich
Geschwister mit Familien

Fell, im Oktober 2021

Danke

für die große Anteilnahme,
 für alle Zeichen der Freundschaft und Liebe,
 für Blumen und Geldspenden

beim Tod unserer lieben Verstorbenen

Ulrike Stark geb. Müller

* 15.06.1955 † 14.09.2021

Im Namen aller Angehörigen
 Manfred Stark



Kenn, im Oktober 2021



Impressionen aus den drei Fachforen (von links) „Gesund aufwachsen“, „Gesund leben und arbeiten“ und „Gesund im Alter“.

Gesundheit in allen Lebensphasen gemeinsam fördern

Fachforen diskutieren Ziele und Projekte / Themen unter anderem Ernährung und Bewegung

Spaß an Bewegung, gesunde Ernährung fördern und psychische Belastungen reduzieren – diese und weitere Ziele wurden bei der ersten Gesundheitsförderungskonferenz des Landkreises formuliert. Wie diese umgesetzt werden können, wurde nun in drei Fachforen diskutiert. Unterteilt nach den Lebensphasen „Gesund aufwachsen“, „Gesund leben und arbeiten“ sowie „Gesund im Alter“ konnten auf Initiative der Fachstelle Gesundheitsförderung und Prävention des Landkreises und des Vereins Haus der Gesundheit Trier/Trier-Saarburg e.V. lokale Akteure aus den Bereichen Gesundheitsförderung und Prävention die entwickelten Ziele nach Wichtigkeit sortieren, konkretisieren und zu gesundheitsförderlichen Maßnahmen weiterentwickeln.

„Wir können nicht jedes formulierte Gesundheitsziel umgehend angehen. Darum wollten wir in den Fachforen zum einen klären, in welchen Bereichen es schon konkrete Projekte gibt und zum anderen abstimmen, welche Ziele als besonders wichtig angesehen werden“, erklärten Sabine Becker und Paula Orlt von der Fachstelle. Dafür sei der Aus-

tausch mit den Fachkräften und lokalen Projektverantwortlichen eine gute Grundlage. „Wir wollen die Akteure untereinander vernetzen und damit neue Möglichkeiten schaffen“.

Landrat Günther Schartz betonte in seinem Grußwort an die insgesamt rund 60 Teilnehmenden: „Gesundheitsförderung ist für den Kreis ein wichtiges Zukunftsthema – ob bei jüngeren oder älteren Menschen“. Die Kreispolitik werde in diesem Bereich weiterhin unterstützen. Mit der Einrichtung der Fachstelle sei hier ein erster wichtiger Schritt getan, so der Landrat.

Im ersten Forum standen Kinder und Jugendliche im Fokus. Themen wie gesunde Ernährung und Bewegung wurden ebenso genannt wie der Umgang mit Suchterkrankungen. Mit dem Projekt „MuTiger“ greift die Fachstelle diesen Bereich in der Praxis bereits auf. In Kooperation mit verschiedenen Partnereinrichtungen werden hier Kinder aus suchtblasteten und psychisch belasteten Familien unterstützt. Die Erwachsenen standen im Mittelpunkt des zweiten Fachforums. Insbesondere die

Doppelbelastung von Familie und Beruf müsse gesehen und anerkannt werden, so der Tenor der Teilnehmenden. Ein verbesserter Zugang zu „Auszeiten“ – sei es von der Arbeit oder der digitalen Kommunikation – sei ein wichtiges Ziel.

Bei der Altersgruppe der Seniorinnen und Senioren spielten im dritten Fachforum die Themen gesellschaftliche Teilhabe sowie Spaß und Freude an der Bewegung eine wichtige Rolle. Diese Ziele wurden von den Teilnehmenden besonders hervorgehoben. Bereits im Sommer startete das Projekt „LebensgestAlter“, durch das die Gesundheit von älteren Menschen gefördert werden soll, damit diese bis ins hohe Alter selbstständig bleiben können.

„Wir sind sehr zufrieden mit dem Feedback der Teilnehmenden und den Zielsetzungen. Im nächsten Schritt werden wir daraus konkrete Projektideen entwickeln“, so Paula Orlt.



Weiteres:

- Seite 2 | Mitmachen beim Rheinland-Pfalz-Tag
- Seite 2 | Amtliche Bekanntmachung
- Seite 3 | Neue Kräfte im Katastrophenschutz
- Seite 4 | Stadtführung aus weiblicher Sicht

Kreis-Nachrichten Redaktion

Kreisverwaltung Trier-Saarburg
Willy-Brandt-Platz 1, 54290 Trier
Pressestelle
Verantwortlich
Thomas Müller, Martina Bosch
Tel. 0651-715 -240 / -406
Mail: presse@trier-saarburg.de

75 Jahre Rheinland-Pfalz: Mitmachen beim Jubiläumsfest

Bewerbungsverfahren für Präsentationstag des Landes 2022 ist eröffnet

Anlässlich des 75. Geburtstages von Rheinland-Pfalz wird die Landeshauptstadt Mainz Gastgeberin des Rheinland-Pfalz-Tages 2022 sein. Unter dem Motto „Mainz – komm mit in die Zukunft!“ möchte sie Gäste aus nah und fern nach Mainz einladen, um diese für eine aktive Gestaltung der Stadt der Zukunft zu inspirieren. Die Besucherinnen und Besucher erwartet am Festwochenende vom 20. bis 22. Mai 2022 ein buntes und informatives Programm mit Live-Konzerten, Informations- und Aktionsflächen, Ausstellungen, einem Festzug und natürlich Wein und regionaltypischem Essen. Der Rheinland-Pfalz-Tag ist in jedem Jahr ein großes Gemeinschaftsprojekt, das von der Beteiligung möglichst vieler Vereine, Gruppen, Verbände oder Initiativen und

dem ehrenamtlichen Engagement der Bürgerinnen und Bürger lebt. Es gibt also viele Möglichkeiten zum Mitmachen.

Bewerbungen für Informationsstände, Ausstellungen, Gastronomiestände, Weinstände oder für Marktstände können online unter <https://s.rlp.de/RLPTagBewerben> an die rheinland-pfälzische Staatskanzlei gerichtet werden. Anmeldeschluss ist der 30. November 2021.

Anmeldungen von Festzugbeiträgen sind an die für den Wohnort zuständige Stadt- oder Kreisverwaltung zu richten. Ansprechpartner für den Kreis Trier-Saarburg ist Thomas Müller unter

thomas.mueller@trier-saarburg.de oder telefonisch unter 0651-715-240. Die Kreisverwaltung entscheidet auch über die Zulassung. Bewerbungen für Festzugbeiträge sind bis 31. Dezember 2021 möglich. Der Rheinland-Pfalz-Tag ist das Landesfest von Rheinland-Pfalz, das jedes Jahr in einer anderen Stadt oder Gemeinde gefeiert wird. 2020 und 2021 musste der Rheinland-Pfalz-Tag aufgrund der Corona-Pandemie ausfallen. Der Rheinland-Pfalz-Tag 2022 wird ein Höhepunkt im Rahmen des 75jährigen Landesjubiläums sein, das mit vielen Veranstaltungen und Ausstellungen das ganze Jahr über gewürdigt wird. Mehr Informationen zum Bewerbungsverfahren gibt es auf der Internetseite www.rlp-tag.de



Drei Schüler:innen erhielten Preise für herausragende Facharbeiten.

Preise für MINT-Arbeiten

Wettbewerb des Rotary-Clubs an kreiseigenen Schulen

Der MINT-Facharbeitenwettbewerb des Rotary Clubs Saarburg richtete sich an Schülerinnen und Schüler der Gymnasien Konz und Saarburg, die eine Arbeit im Bereich der MINT-Fächer (Mathematik, Informatik, Naturwissenschaften, Technik) geschrieben haben. Nun fand die Preisverleihung im Rahmen des Wettbewerbs statt.

Die drei besten Jungforschenden wurden von der Jury eingeladen, um ihre Arbeitsergebnisse zu präsentieren. Dort bewertete die Jury die individuelle Präsentationsleistung. Der erste Preis ging an Anna Altenhofen vom Gymnasium Saarburg, die sich im Rahmen ihrer Chemie-Facharbeit mit Perfluorooctansäure beschäftigte. Es handelt sich um eine Chemikalie, die neben ihrer Relevanz in der chemischen Industrie auch im Zusammenhang von Gewässer- und Bodenkontaminationen thematisiert wird.

Im Zuge ihrer Facharbeit untersuchte sie physikalische und chemische Stoffeigenschaften der Perfluorooctansäure. Eric Köppinger vom Gymnasium Konz erhielt den zweiten Preis für die biologische, physikalisch-chemische und hydromorphologische Untersuchung des Konzer Baches, wodurch es ihm möglich war, den ökologischen Zustand des Fließgewässers zu charakterisieren. Der dritte Preis wurde an Matheo Fisch vom Gymnasium Saarburg verliehen, der in seiner Physik-Facharbeit die Lichtbrechung an Linsen untersuchte und hierzu dynamische Simulationen erstellte.

Der Rotary Club Saarburg und die Schulleiter der beiden kreiseigenen Gymnasien gratulierten den Jugendlichen und dankten den betreuenden Lehrkräften für die Unterstützung. Die Firma Kautz-Starkstromanlagen Trier unterstützte den Wettbewerb.

Amtliche Bekanntmachung

Sitzung Vergabeausschuss

Der Vergabeausschuss wurde zu einer Sitzung einberufen für

Donnerstag, 04.11.2021, 17:30 Uhr
in den Sitzungssaal der
Kreisverwaltung in Trier.

Tagesordnung:

Nicht öffentlicher Teil

1. VGV-Verfahren Bewertungsmatrix Tragwerksplanung SZ Konz Bauabschnitt 4-6
2. Mitteilungen und Verschiedenes

Öffentlicher Teil

3. VGV-Verfahren Bewertungsmatrix Tragwerksplanung SZ Konz Bauabschnitt 4-6
4. Mitteilungen und Verschiedenes

Aus Gründen des Gesundheitsschutzes stehen nur begrenzte Kapazitäten für die Öffentlichkeit zur Verfügung. Es gelten die aktuellen Hygienebestimmungen der Coronabekämpfungsverordnung. Zutritt für Geimpfte, Genesene und negativ Getestete.

Trier, 21.10.2021

Kreisverwaltung Trier-Saarburg
In Vertretung
Helmut Reis, Kreisbeigeordneter

Neue Kräfte im Katastrophenschutz des Kreises

Facheinheit für chemische, biologische, radiologische und nukleare Gefahren bekommt neue Leitung

Für die Facheinheit für chemische, biologische, radiologische und nukleare Gefahren (CBRN) - ehemals unter Gefahrstoffzug bekannt - sind neue Führungskräfte gewählt worden.

Die CBRN-Facheinheit ist Teil des Katastrophenschutzes des Landkreises Trier-Saarburg und gliedert sich unter dem Leiter CBRN in die Fachbereiche Dekontamination, Gefahrstoffe und Messen.

Neben den wahlberechtigten Führungskräften, welche durch die entsprechenden Standorte der Katastrophenschutzfahrzeuge entsendet wurden, waren auch Christine Scherf als Leiterin der Kreisausbildung, sowie David Kiefer als Leiter der technischen Einsatzleitung zu der Wahl aufgerufen. „Dies ist der Zusammenschluss der Katastrophenschutzeinheiten im Landkreis Trier-Saarburg. Ausbildung, Führung und Taktik stehen immer in engem Zusammenhang“, berichtete Brand- und Katastrophenschutzinspekteur (BKI) des Kreises Christoph Winckler.

Zu den Fachbereichsleitern wurden Florian Weier (Dekontamination), Philip Schmitt (Gefahrstoffe) und Dirk Reinert (Messen) gewählt. Ebenfalls wurden zwei neue Gerätewartfunktionen besetzt. Die Gerätewartfunktion Trinkwasser und Dekontamination wird ab sofort durch Tobias Fisch aus Wincheringen und die Gerätewartfunktion Information und Kommunikation (I&K) durch Achim Marx aus Fell besetzt.



Der Brand- und Katastrophenschutzinspekteur des Kreises Christoph Winckler (rechts) gratulierte den neu gewählten Führungskräften und Gerätewarten.

Die Gerätewartfunktion der I&K ist nicht nur auf den Bereich CBRN fokussiert, sondern agiert durch die gesamte Breite des Katastrophenschutzes im Kreis.

David Kiefer sprach sich erfreut über das gute Vernetzen dieser wichtigen Teilbereiche aus, welche nicht nur bei Großschadenslagen zur Verfügung stehen, sondern auch bei kleineren und komplexen Vorfällen im Kreis wie auch bei Anforderungen zur überörtlichen Hilfe.

Im Namen von Landrat Günther Scharz gratulierte der BKI den neu gewählten Führungskräften und Gerätewarten. Ebenfalls überreichte er im Namen des Landrates die Ernennungsurkunden für die Fachberater im Bereich CBRN.

Daneben unterstützen ab sofort drei Experten die Arbeit des Katastrophenschutzes: Prof. Andreas Krein, Doktor

der Umweltchemie, Umweltphysik und Hydrologe; Dr. Marius Schäfer, Chemiker und angehender Toxikologe, sowie Thorsten Kenner, THW Ausbilder CBRN und Atemschutz, Polizeibeamter Schwerpunkt Lkw-Kontrolle Gefahrgut

Prof. Krein: „Als Experten für Ausbreitungsmodellierung und Schadstoffe im Boden, Wasser und in der Luft werden wir tätig. Wir sind ebenfalls Ansprechpartner bei Einsätzen der Polizei, der Feuerwehr und in Amtshilfe für Behörden, wenn unbekannte Stoffe freigesetzt wurden.“ „Zur Unterstützung der operativ-taktischen CBRN-Einheiten haben wir nun die notwendigen Fachexperten zur Darstellung und Bewertung von den Einsätzen“, sagte Christoph Winckler. Es sei ein starkes Fundament, um in kommenden Krisen weiterhin den Bevölkerungsschutz sicherstellen zu können.

Steigende Infektionszahlen im Kreis

Seit einigen Wochen steigt die Zahl der Corona-Neuinfektionen im Kreis wieder deutlich an. Am vergangenen Wochenende wurden 26 Neuinfektionen gemeldet. Die 7-Tage-Inzidenz lag bei 75,7. Der Landkreis befindet sich laut Definition der 26. Corona-Bekämpfungsverordnung des Landes in der Warnstufe 1.

Gründe für diese Entwicklung sieht das Gesundheitsamt primär in der hohen Anzahl an Folgeinfektionen im familiären Bereich und bei engen Kontaktpersonen. Dazu kommen mehrere kleinere Ausbruchsgeschehen in Arbeitsstellen, einer Senioreneinrichtung sowie Grund-

schulen. Hier konnte sich die Lage über die Herbstferien jedoch entspannen. „Nach den Ferien kann es wieder vermehrt zu Neuinfektionen in den Schulen kommen, die Kinder unter 12 Jahren betreuen“, so Dr. Harald Michels, Leiter des Gesundheitsamtes.

Der Landkreis appelliert an alle Bürgerinnen und Bürger, sich bei Angeboten wie dem Impfbus oder zahlreichen Hausärzten impfen zu lassen. Das Gesundheitsamt rät nach wie vor, die geltenden Abstands- und Hygieneregeln einzuhalten, regelmäßig zu lüften sowie Kontakte zu begrenzen.

Jetzt impfen lassen Grippe vorbeugen

Das Gesundheitsamt der Kreisverwaltung Trier-Saarburg rät dazu, sich gegen die Grippe impfen zu lassen. Hausärzte im ganzen Kreis und der Stadt Trier bieten die Impfung an. Die Grippeimpfung ist in diesem Jahr besonders wichtig, um eine zusätzliche Belastung des Gesundheitssystems zu vermeiden, das durch die Corona-Pandemie bereits belastet ist. Besonders sollten natürlich die durch COVID-19 gefährdeten Teile der Bevölkerung - ältere Menschen und chronisch Kranke - geimpft werden, rät der Leiter des Gesundheitsamtes, Dr. Harald Michels.

Begegnung mit Frauenverein der Jüdischen Kultusgemeinde Festjahr: 1700 Jahre jüdisches Leben in Deutschland / Einladung der Gleichstellungsbeauftragten

„1700 Jahre jüdisches Leben in Deutschland“ – anlässlich dieses Festjahres luden die Kommunalen Gleichstellungsbeauftragten der Region Trier zu einem Begegnungstag mit dem Frauenverein der Jüdischen Kultusgemeinde Trier ein. Neben einer Stadtführung durch Trier, stand auch ein gemeinsamer Imbiss in der Synagoge auf dem Programm.

Bei dem Rundgang erläuterte die Historikerin Jutta Albrecht den mehr als 20 Teilnehmerinnen die Geschichte der Jüdinnen und Juden in Trier. Neben Erinnerungsorten des Holocaust berichtete sie auch über das fruchtbare Zusammenleben von Juden und Nichtjuden. „Über Jahrhunderte bestand eine jüdische Gemeinde in Trier und brachte der Stadt nachhaltige Impulse“, so Albrecht.

Wichtige Stationen waren unter anderem das Bischof Korum Haus am Rindertanzplatz und die Judengasse. Dort existiert noch heute ein Frauenreinigungsbad, die sogenannte Mikwe, das wieder freigelegt werden soll. Auch der Gedenkstein für die 1944 bombardierte ehemalige Synagoge in der Zuckerbergstraße und der jüdische Friedhof wurden besucht.

Daneben stand das Leben und Wirken jüdischer Frauen und Männer im Mittel-



Die Frauen konnten sich beim Begegnungstag austauschen.

punkt der Führung - so unter anderem die bekannte und später im Konzentrationslager Litzmannstadt ermordete Schriftstellerin Dr. Gertrud Schloß sowie Louis Scheuer, der das soziale und kulturelle Leben in Trier nach dem 1. Weltkrieg prägte. Auch die Arbeit der Künstlerin und Lehrerin Adele Elsbach, deren Glasfenster-Entwürfe vor kurzem entdeckt und im Simenonstift ausgestellt wurden, wurde erwähnt.

Eine weitere Station war das heutige Kaufhaus Sinn, das der jüdischen Familie Haas gehörte. Nach dem frühzeitigen Tod von Hermann Hass führte die junge Witwe Berta Levy das Kaufhaus erfolgreich weiter. Nebst einem Neubau wurde unter ihrer Leitung ein weiteres Geschäft in der Brotstraße übernommen.

Nach dem Rundgang führte die Vorsitzende des Frauenvereins der Jüdischen Kultusgemeinde Jeanna Bakal die Teilnehmerinnen durch die heutige Synagoge. Sie erläuterte Rituale sowie die liturgischen und sakralen Gegenstände, die für einen Gottesdienst erforderlich sind.

Bei einem koscheren Imbiss, angelehnt an die Aktion „Meet a Jew“, wurden viele Fragen beantwortet - beispielsweise: „Wie sieht Gleichberechtigung zwischen Männern und Frauen in Ihrer Gemeinschaft aus? Was erwartet die Jüdische Gemeinschaft von Frauen?“ Abgerundet wurde die Begegnung mit hebräischen und deutschen Liedern, die vom Frauenchor der Jüdischen Kultusgemeinde Trier vorgetragen wurde.

Von göttlichen, heiligen und ganz realen Frauen Stadtführung aus weiblicher Sicht durch die Innenstadt von Trier am 19. November

Am Gedenktag Elisabeth von Thüringens lädt die Arbeitsgemeinschaft der kommunalen Gleichstellungsbeauftragten des Landkreises Trier-Saarburg zu einer Stadtführung aus weiblicher Sicht ein. Ziel ist es herauszufinden, wie die Darstellung historischer Frauenfiguren die Gleichberechtigung über die Jahrhunderte beeinflusst und das Rollenbild von Frauen geprägt hat. Die Stadtführung findet statt am 19. November (Freitag) von 13:30 bis etwa 17:30 Uhr.

Die Teilnehmenden wandeln auf den Spuren keltischer, gallorömischer, fränkischer und jüdischer Vorfahrinnen. Es werden Göttinnen vorgestellt, Heiligenlegenden hinterfragt, Gewalt, Verfolgung, das Verschweigen weiblicher

Kulturleistungen sowie das harte Leben armer Frauen thematisiert. Die Stadtführung richtet den Fokus auf die Vielfalt weiblicher Kulturgeschichte in Trier.

Welchen männlichen Interessen diente die Steuerung von Heiligensprechungen und Marienverehrung in der langen Frauengeschichte des Christentums? Wie diente christliche Kunst über die Jahrhunderte hinweg dazu, fragwürdige Frauenideale zu formen, die der Manipulation und Unterwerfung dienten? Diese und weitere Fragen werden bei dem Rundgang aufgegriffen.

Startpunkt der Führung ist der Innenhof von St. Irminen. Zwischendurch besteht die Möglichkeit, sich an verschiedenen

Besichtigungsorten - beispielsweise im Casino am Kornmarkt - zu setzen. Die Veranstaltung ist kostenfrei. Es gelten die „3 G Regeln“.

Anmeldungen sind bis zum 16. November bei Anne Hennen, Gleichstellungsbeauftragte des Landkreises Trier-Saarburg unter anne.hennen@trier-saarburg.de oder Tel. 0651-715253 möglich.

Gleichstellungsstelle





BEKOND GEHT MIT HIGH SPEED IN DIE ZUKUNFT.

Infoveranstaltung am 03.11.21 um 19 Uhr in Reinsfeld
Anmelden unter:
unseregrueneglasfaser.de/#veranstaltung



Scannen & anmelden

powered by Allianz



JETZT ZUM
INFOABEND
ANMELDEN

DEIN VEREIN

Jetzt neu
in der App:

**meinOrt –
Entdecken!**

Über das Online-Formular unter
meinort.app/jetzt-mitmachen
übermittelst du uns schnell und einfach
die Daten deines Vereins.

Dein Eintrag enthält:

- ▶ Name, Anschrift
- ▶ Trainings- & Probezeiten
- ▶ Titelbild & Logo
- ▶ Kurzprofil



meinOrt
by LINUS WITTICH



www.meinort.app



Jetzt
kostenfrei
Basis-Eintrag
erstellen!

DIGITAL & MOBIL

METZGEREI
Mittler

*Wir bringen Abwechslung
in Ihre Küche*

Im Angebot vom 29.10.2021 bis 04.11.2021

FRISCHE WURSTWAREN
aus geprüfter Meisterqualität

Roastbeef	1 kg	22,99 €
Schnitzel aus der Oberschale	1 kg	8,99 €
Bratwurstschnecken	100 g	0,89 €
Bauernsülze	100 g	0,99 €
Fleischkäse-Aufschnitt	100 g	0,99 €

EXTRA
DER WOCHE:

Linseneintopf
100 g 0,69 €

TIEFPREIS
DES MONATS:

Mettwürstchen
10 Stück 8,00 €

54518 Binsfeld, Wittlicher Str. 4 · 0 65 75/ 9 58 30
Unsere Filialen: Enschede · Orenhofen · Dreis · Salmtal · Manderscheid
www.metzgerei-mittler.de

Dieser Ausgabe liegt eine Beilage der Firma Reuland Apotheke bei.

BEILAGEN-SERVICE

KONTAKT: beilagen@wittich-foehren.de



Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
03944-36160 | www.wm-aw.de
Wohnmobilcenter Am Wasserturm



Ihre regionalen Partner
auf einen Blick...

Handel | Handwerk | Dienstleistungen von

„A BIS Z“

>> A >>

Trier · Über Brücken 11 (neben Edeka Trier-West)



ALBERT
Buschmann
Ihr Fiat-Partner in Trier



www.albertbuschmann.de · Tel. 06 51 / 8 27 39 - 0

>> H >>

Thorsten



Kohlhaas
Haustechnik

Hauptstraße 25

54344 Kenn

0162 32 97 93 2

06502 - 93 87 27 8

>> I >>

TIPPGEBER gesucht - es lohnt sich!

Sie kennen jemanden, der sein Haus verkaufen möchte? Sie wissen, wo eine Immobilie verkauft werden soll? Wir honorieren die erfolgreiche Weiterempfehlung an uns sehr ordentlich!



Sie möchten die Tippgeber-Provision?
Einfach 06507-2070-007 anrufen!

>> B >>



Heizung - Sanitär - Badsanierung
Ihr neues Bad aus einer Hand!

Tel. 0 65 02 / 24 32

Neustr. 46 • 54341 Fell • www.tine-gmbh.de



mosel side immobilien

#deineImmobilie #deinZuhause

54346 Mehring • Tel. 0151 - 11 62 39 20
www.mosel-side-immobilien.de

>> D >>

W&S Bedachungen

Zur Kieselkaul 1
54317 Osburg-Gewerbegebiet
info@ws-bedachungen.de
www.ws-bedachungen.de

Tel. 0 65 00 / 77 38

Ihr Fachmann für:

- Dacheindeckung inkl. Holzbau
- Dachreparaturen/ -sanierungen
- Dachfenster u. Beschattung
- Flachdächer
- Dachentwässerung
- Kamin- u. Fassadenverkleidung

Mitarbeiter gesucht!

>> L >>

Statische Berechnung - Energieausweis - Brandschutz
Bauwerksprüfung nach DIN 1076 (VFIB) - Bauantrag - Bauleitung

Ingenieurbüro Krämer-Egner KE

Zollweg 26 - D-54320 Waldrach - Tel. 06500-917040 - info@kraemer-egner.de
Beratende Ingenieure Ingenieurkammer Rheinland - Pfalz / OAI Luxembourg

>> P >>



Pflege Daheim

Telefon: 065 07/939 78 78
www.pflegedaheim-mosel.de

Körperpflege – Behandlungen

Hauswirtschaft – Pflegeeinsatz § 37.3

Fachkräfte verdienen bei uns übertariflich!



Carmen Rüdiger
(eh. Schichtel).

>> F >>

Jürgen Feller -
Feller Dach Ihr Experte
Alles Gute fürs Dach

Moselstr. 11 | D-54341 Fell/Fastrau
Mobil: 0151 / 17004380 | E-Mail: info@fellerdach.de

www.fellerdach.de

>> V >>

■ Absicherung ■ Wohneigentum ■ Risikoschutz ■ Vermögensbildung

Michael Rohles · Obere Ruwerer Str. 8 · 54341 Fell
Tel. 06502 988673 · www.Rohles.eu

wüstenrot

Wüstenrot & Württembergische.
Der Vorsorge-Spezialist.

Handel | Handwerk | Dienstleistungen von

„ A BIS Z „

Ihre regionalen Partner auf einen Blick...



VORWERK

Folge dem Glanz!

Sie brauchen Zubehör?
Sie Testen gerne ein Gerät
bei Ihnen Zuhause?

Silvia Stockreiser
Für Sie da in
Schweich, Issel, Mehring, Riol ...
0176 83231985




Vorwerk Deutschland Stiftung & Co. KG,
Mühlenweg 17 - 37, 42270 Wuppertal

Krankenfahrten, Personenbeförderung
Leiwien • Flurgartenstraße 13
06507 80 23 13
Fahrservice Schuster

KRANKENTRANSPORTE
LYDIA DIXIUS • Mehring
☎ 06502 / 6235 • Handy 0171 / 6760286

Taxi Service rund um die Uhr
Rollstuhl- & Krankenfahrten

TAXI

Tragestuhl- &
Liegendtransport

DRUCKENMÜLLER
SCHWEICH
mediVAN

06502 / 6800
o. 6900




Sofortkauf von Pelzen und Nerzen aller Art
sowie Puppen, Nähmaschinen, Bleikristalle, Krüge, Perücken,
Gemälde sowie Bruchgold, Altgold, Zahngold, Gold-/Silbermünzen,
Modeschmuck, Taschenuhren, Armbanduhren, Goldbarren.
Zahle Höchstpreise!
Bar vor Ort, 100 % seriös, 100 % Zufriedenheit, auch am Wochenen-
de und an Feiertagen, kostenlose Begutachtung und Hausbesuche!
Von 8 – 20.30 Uhr, **Tel. 0651/20616635**

Einem Teil dieser Ausgabe liegt eine Beilage der Firma Kessler Trier KG,
Bierverlag bei.

ADVENTSVORFREUDE ...



SCHAAF & BUSINESS
HOMEFEELING & DECORATION
IN- & OUTDOOR DEKORATIONEN

START CHRISTMAS SHOPPING!
AB SAMSTAG 06.11.2021
10.00-18.00 UHR



WWW.SCHAAF-HOMEFEELING.DE · BERLINGER STR. 7 A
54516 WITTLICH+BOMBOGEN · +49 6571/9723-0

BETON 2 YOU

FRISCH GEMISCHT - BEI DIR VOR ORT!

BETON DIREKT ZU DIR NACH HAUSE!
+49 6502 - 93 70 28
INFO@MOERTEL-MICH.EU
WWW.MOERTEL-MICH.EU



Aufgrund der hohen Nachfrage
erweitern wir unser Einzugsgebiet
und fahren zukünftig auch die Ortschaften Ensch,
Schleich, Pölich und Mehring an.

Der Pflegedienst mit

Nina Schmitt

Im Pützbungert 9, 54498 Piesport

☎ 0 65 07 / 70 13 00



Wir I(i)eben Pflege!

Für 2022 haben wir noch Ausbildungsplätze in der
Pflege und Hauswirtschaft frei – bewirb dich jetzt!



Bauen und

Wohnen



STUCKATEUR MEISTERBETRIEB



WÄRMEDÄMMFASSADEN
INNEN- & AUSSENPUTZARBEITEN
TROCKENBAU



AUF DEM STEINHÄUFCHEN 19 • D-54343 FÖHREN
TEL: +49 (0) 65 02 - 93 56 - 0 • INFO@STUKKATEUR-SAHLER.DE
WWW.STUKKATEUR-SAHLER.DE

Keine Chance für Langfinger

Fenster und ihre Rollläden prägen wesentlich die Fassade eines Hauses und erfüllen wichtige Funktionen wie die des Licht-, Hitze-, Kälte- und Lärmschutzes.

Auch beim Thema Einbruchschutz spielen sie eine Rolle. Vorbaurolläden beispielsweise schieben Einbrechern dank innovativer Sicherungsdetails wortwörtlich einen Riegel vor. Auch Einbaurolläden können den Einbruchschutz eines Objektes effektiv verbessern. Zudem können beide Modellvarianten mit einem Steuerungssystem ausgestattet und damit per Smartphone oder Tablet bedient werden – sowohl

von unterwegs aus als auch anhand vorkonfigurierter Einstellungen. In Kombination mit einem Tageslichtsensor, der bei Dämmerung die Rollläden herunterfahren lässt, ein wertvoller Einbruchschutz! Während spezielle Vorbaurolläden sich mit verschiedenen Kastenformen ideal der Architektur des Hauses anpassen und dank intelligenter Technik in bemerkenswert kleinen Kästen von innen nicht sichtbar sind, können Einbaurolläden auch optimal in bestehende Schächte und Nischen und damit sowohl für den Neubau als auch für Sanierungen eingesetzt werden. *HLC*

WOHNEN IN IHRER REGION

suchen
und
finden




C&T IMMOBILIEN GmbH
www.cundt-immobilien.de

- ✓ Hausverwaltung
- ✓ Vermietung
- ✓ Verkauf

**Für alle Ihre Immobilienbedürfnisse
sind wir für Sie da!**

- ✓ Eigentumswohnungen
- ✓ Einfamilienhäuser
- ✓ Mehrfamilienhäuser
- ✓ Renditeobjekte
- ✓ Pflegeimmobilien
- ✓ Auslandsimmobilien

T +49 (0) 6502 - 6024910
Wir freuen uns auf Ihre Anfrage!
info@cundt-immobilien.de

! JUNGE FAMILIE SUCHT !

**Wir suchen ein Haus ab 140qm Wohnfläche
mit Garten und ruhiger Lage entlang der Mosel**



Trifft das auf Ihre Immobilie zu?
Jetzt unter 06507-2070 007 anrufen!

Singlewohnung in Klüsserath

2 ZKB, DG, 38 qm, teilmöbl., Stellpl., gr. Terrasse
Miete inkl. NK 430,00 EUR
Telefon 0172/6729167

MÖBEL und MEHR

Einrichtungsideen für
Wohnen mit natürlichen Materialien

LOFT

& Landhaus



Tische, Vitrinen, Lederstühle, Lampen uvm.
Leder in vielen Farben, Tische in vielen Varianten

Dienstag- Freitag 11-18
Samstag 10-15
Wittlich, Friedrichstr. 49
Fon 06571 9548444



Tolle
einzigartige
Geschenkkönnen!



kellermeister.de

Kellerei- und Winzerbedarf

Stark wachsender Onlineshop für Kellerei-
und Winzerbedarf sucht Lagerhalle
mit Verkaufsraum (mind. 600qm) an der Mittelmosel.
(Schweich/Föhren/Bernkastel)

Tel: 0176-32084638 • thomas@kellermeister.de



Verkaufsoffener SONNTAG in Trier Stadt

31. Oktober 2021 City-Initiative Trier e.V.: Herbst-Shopping: Verkaufsoffener Mantelssonntag in Trier Sonntag, 31. Oktober 2021, 13.00-18.00 Uhr



EINKAUF KULTUR ERLEBNIS

TRIER

natürlich auch in allen Trierer Stadtteilen

City-Initiative Trier e.V.: Shoppen, Bummeln und Genießen Verkaufsoffener Mantelssonntag am 31. Oktober (13-18 Uhr) Kostenloser Park + Ride-Service



Der Countdown läuft: Mit dem Verkaufsoffenen Mantelssonntag am 31. Oktober startet die familienfreundliche Einkaufs-, Kultur- und Erlebnisstadt Trier von 13 bis 18 Uhr mit Schwung in die Herbst-/Wintersaison.

Initiiert von der City-Initiative Trier e.V. präsentiert sich die Innenstadt einmal mehr als Schaufenster des Handels mit seiner enormen Sortimentsbreite. Inhabergeführte Einzelhandelsgeschäfte, Warenhäuser und Dienstleister setzen deutliche Vorzeichen für die kommende Weihnachtszeit, und locken mit attraktiven Angeboten, fachkundiger Beratung und bekannt hoher Service-Qualität.

Der Mantelssonntag lädt zum Shoppen, Bummeln und Genießen ein. Aktuelle Mode, schöne und praktische Einrichtungsgegenstände für

ein gemütliches Zuhause, hübsche Schnäppchen oder kleine Präsente - in den Geschäften werden bereits vielfältige Verkaufsaktionen, Inspirationen und Ideen für Geschenke, festliche Dekorationen und vieles mehr rund um das schönste Fest des Jahres geboten.

Die attraktiven Weinlokale, Restaurants, Cafés und Kneipen bieten bei einem Zwischenstopp oder auch nach dem Einkaufsbummel durch die historische Innenstadt eine erholsame Auszeit.

Freizeitspaß für die ganze Familie: Die Allerheiligenmesse auf dem Viehmarktplatz (vom 29. Oktober bis 07. November) sorgt mit ihrem bunten Angebot für Groß und Klein ab 11 Uhr für Abwechslung, Spaß und Unterhaltung. Die Traditions-Kirmes begleitet den Mantelssonntag seit jeher, und die Welt der Karussells,

Büdchen und leckeren Gerüche hat ihren unverwechselbaren Reiz bis heute nicht verloren.

Kostenloser Park + Ride-Service

In Kooperation mit den Stadtwerken Trier erleichtert die CIT Ihnen die Anreise am Mantelssonntag wieder mit einem kostenlosen P+R-Service. Die Shuttle-Busse starten ab 12.30 Uhr vom Messepark an den Moselauen. Die letzte Fahrt zurück ist um 18.00 Uhr ab der Haltestelle Konstantin Basilika. Alle Gäste, die mit dem PKW in die Innenstadt fahren, werden gebeten, dem Parkleitsystem zu einem der über 3.200 citynahen Parkplätze zu folgen

Der Impfbus kommt!

Hingehen, „Perso“ zeigen, Schutz-Impfung erhalten: Am 31.10. macht der Impf-

bus des Landes Rheinland-Pfalz und des DRK Station auf dem Kornmarkt. In der Zeit von 10 bis 18 Uhr kann hier ohne Termin ein sehr einfaches und unbürokratisches Impfangebot wahrgenommen werden. Wichtig: Ausweis nicht vergessen!

Weitere Informationen und Details finden sich zeitnah unter www.treffpunkt-trier.de

Weitere Infos u. Kontakt:
City-Initiative Trier e.V.
Kaiserstraße 27
54290 Trier



Kamine. Öfen. Schornsteine.

Besuchen
Sie uns am
Verkaufsoffenen
Sonntag in
Trier am
31.10.2021

fritz hahn
Seit 1952

www.fritzhahn.de
Eurener Straße 51 - 53, 54294 Trier
Tel: 0651 - 8275 10
Rudolf-Diesel-Straße 16, 56751 Polch
Tel: 02654 - 9493 0





Verkaufsoffener SONNTAG in Trier Stadt

31. Oktober 2021

City-Initiative Trier e.V.: Herbst-Shopping: Verkaufsoffener Mantelssonntag in Trier Sonntag, 31. Oktober 2021, 13.00-18.00 Uhr



EINKAUF

KULTUR

ERLEBNIS

TRIER

natürlich auch in allen Trierer Stadtteilen



DU WILLST SAUBERES FEUER DU BIST iQ



www.hase.de/iQ-technologie

HASE FEUERHAUS

Kaminöfen · Pelletöfen · Schornsteine

Niederkircher Str. 19 a
54294 Trier
Tel. 0651 9980700
www.feuerhaus-neises.de

Mo. - Fr. 10 - 18 · Sa. 10 - 16 Uhr



31.10.2021
verkaufsoffen
13-17 Uhr

GROSSES EINKAUFSWOCHENENDE

MIT VERKAUFSOFFENEM SONNTAG IN TRIER-ZEWEN

FREITAG

29.10

ab 10:00 Uhr
bis 19:00 Uhr

SAMSTAG

30.10

ab 10:00 Uhr
bis 18:00 Uhr

SONNTAG

31.10

ab 11:30 Uhr
Probewohnen
13:00 bis 18:00 Uhr
Beratung & Verkauf

BIS ZU
25%
AUF MÖBEL
AUCH IM TRENDHAUS¹⁾



BIS ZU
5.000€
KÜCHENPRÄMIE¹⁺²⁾
AUF IHRE FREI GEPLANTE KÜCHE

**KÜCHEN
PREISGARANTIE**
MIT WUNSCHLIEFERUNG
BIS ENDE 2022

25%
AUF ALLE
LAGERNDEN TEPPICHE¹⁾



NEGRA
CARPET AND HOME

10%
AUF LEUCHTEN &
BOUTIQUE-ARTIKEL¹⁾



Besuchen Sie auch
unseren Weihnachtsmarkt!

AKTIONEN / AM SONNTAG
AB 12 UHR

- > **Gratis Stickerei**
Für bei uns gekaufte Boutiqueartikel
- > **Großes Gewinnspiel**
Einkaufsgutscheine über 50 € gewinnen
- > **Bobby-Car-Bahn**
Früh übt sich, wer mal ein richtiger Rennfahrer werden will
- > **Kindergeschenk**
Jedes Kind bekommt ein Geschenk

The Toni Toni
PIZZA TRUCK



FOODTRUCK / AM SONNTAG
AB 11:30 UHR

- > **Pizza**
verschiedene Sorten **ab 5,- €**
- > **Burger**
frisch zubereitet **je 7,- €**
- > **Salate**
frisch und lecker **je 7,- €**
- > **Softdrinks**
verschiedene Sorten **je 2,- €**
- > **Kaffee & Kuchen**
1 Espresso und 1 Macaron **für 3,50 €**

EHRMANN

TRIER-ZEWEN

**TIEFPREIS
GARANTIE**
NIRGENDS GÜNSTIGER²⁾

IHR STANDORT in der Region || 54294 Trier-Zewen | Im Siebenborn 4-12 | Tel. +49 651 82890-0 || **ÖFFNUNGSZEITEN** | Mo-Fr 10-19 Uhr | Sa 10-18 Uhr || www.moebelehrmann.de

Hauptsitz: Ehrmann Wohn- und Einrichtungs GmbH, Lotschstraße 9, 76829 Landau. Essen und Trinken: Abbildungen ähnlich. Nur solange der Vorrat reicht. 1) Nicht gültig für bereits reduzierte Ware und Artikel auf unserer Aktionsfläche. In unseren Prospekten beworbene Ware wird bereits reduziert dargestellt. Abholpreis ist Basis für alle Abschläge. Nur gültig auf den Möbel Ehrmann-Preis und nur für Neuaufträge bis 31.10.2021. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen. Nicht gültig für Artikel aus unserer Abteilung Gartenmöbel, sowie Artikel der Marken Bacher, Blacklabel, BIRKENSTOCK, ERPO, Franz Fertig, JETTE BETTEN, JOOPI, JORI, Leonardo, Musterring, Rolf Benz, Bert Plantagie, Ronald Schmitt, SCHÖNER WOHNEN, Team 7, WK, Mondo, Moll, Team7, Decker, SMEG, Gaggenau, Miele, Bora, Next 125 und Liebherr. Keine Barauszahlung möglich. 2) Sollten Sie uns innerhalb von fünf Tagen nach Kaufvertragsabschluss nachweisen, dass ein bei uns gekauftes Produkt bei gleicher Leistung anderswo günstiger erhältlich ist, erstatten wir Ihnen den Differenzbetrag. Gültig für Angebote in einem Umkreis von 50 km, ausgenommen online Angebote. 3) Beim Kauf Ihrer Küche ab 14.999 €

City-POLSTER

Trier GmbH



KOMFORT KANN MAN NICHT BESCHREIBEN,
MAN MUSS IHN BESITZEN.



NEUERÖFFNUNG
unseres neuen Comfort Republic Studios.



Neben Musterring, Koinor und weiteren namhaften Herstellern, präsentieren wir Ihnen die Welt von **Comfort Republic**. Ausgesuchte Sofas und Sessel in brillantem Design und exzellenter, handwerklicher Qualität suchen neue „Be-Sitzer“.

Kommen und besuchen Sie uns, auf 4 Etagen finden Sie die schönsten Sofas, Sessel, Teppiche und Tische. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Besuchen
Sie uns auch am
verkaufsoffenen
Sonntag
31.10.2021
13-18 Uhr



ZUM ZWEITEN
MAL IN FOLGE
BRANCHENSIEGER



3D PLANUNG
DER EXTRAKLASSE



PROFESSIONELLE
HEIMBERATUNG



KOSTENLOSE
LIEFERUNG &
MONTAGE*



0% FINANZIERUNG*

Koblenzer Str. 5 | 54293 Trier-Quint | Tel.: 0651 - 644 65 | trier@citypolster.de | Öffnungszeiten: Di. - Fr. 10:00 - 18:00 Uhr + Sa. 10:00 - 16:00 Uhr
DER MEHR-SERVICE-MONTAG - PROFESSIONELLE HEIMBERATUNG - JETZT TERMIN VEREINBAREN! citypolster.de

*Für alle Finanzierungsangebote gilt: Effektiver Jahreszins von 0,00% bei einer Laufzeit von 20 Monaten entspricht einem Sollzins von 0,00%. Bonität vorausgesetzt. Partner ist die CreditPlus Bank, Strahlenberger Straße 110-112, 65067 Offenbach. Die Angaben stellen zugleich das z/3 Beispiel gemäß §6a Ab. 3 PAngV dar. Kostenlose Lieferung und Montage in unserem Werbegebiet!



Folgen Sie uns auf
Facebook



Folgen Sie uns auf
Instagram



Verkaufsoffener SONNTAG in Trier Stadt

31. Oktober 2021

City-Initiative Trier e.V.: Herbst-Shopping: Verkaufsoffener Mantelssonntag in Trier Sonntag, 31. Oktober 2021, 13.00-18.00 Uhr



EINKAUF

KULTUR

ERLEBNIS

TRIER

natürlich auch in allen Trierer Stadtteilen

City-Initiative Trier e.V.: Vielfalt schenken! - Der Trierer Geschenk-Gutschein

Wer bisher dachte, ein Gutschein als Geschenk sei unpersönlich, der kennt den Trierer Geschenk-Gutschein noch nicht!

Mit dem 10 €-Gutschein im praktischen und attraktiven Checkkartenformat verschenken Sie Erlebnisse und Erinnerungen und gewinnen das schöne Gefühl, dem Beschenkten eine Vielfalt an Möglichkeiten eröffnet zu haben.

In über 75 Mitgliedsbetrieben der City-Initiative Trier kann der Gutschein für den entspannten Kauf von Bekleidung, den Wunsch nach einem guten Buch oder eine genussvolle Auszeit in einem Restaurant oder Café und vieles weitere mehr eingesetzt werden – der Vielseitigkeit des Trierer Geschenk-Gutscheines sind kaum Grenzen gesetzt. Flexibel ist der Trierer Geschenk-Gut-

schein auch als Gutschein-Paket: Von zehn bis „miljune“ Euro, wie der Trierer sagt, ist dem Schenkenden in 10 €-Schritten freie Hand bei der Höhe der Geschenksumme gelassen.

Verpackt in ein schönes Couvert kommt der Trierer Geschenk-Gutschein auch optisch als passende Geschenkidee für alle Gelegenheiten daher. Dem begleitenden Flyer sind die teilnehmenden Geschäfte, ihre Angebotsvielfalt und Adressen zu entnehmen – so eröffnet sich ein Spaziergang der ganz besonderen Art durch unsere freundliche Einkaufs-, Kultur- und Erlebnisstadt Trier!

Die Verkaufsstellen und Bestellmöglichkeiten des Trierer Geschenk-Gutscheines sowie die Akzeptanzstellen finden Sie auch im Internet: www.treffpunkt-trier.de

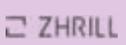


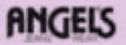


20 %
auf IHR
teuerstes Teil
beim Einkauf

**Sonntag,
31.10.2021
sind wir für Sie da!
13.00 - 18.00 Uhr**




BLUE FIRE
Jeans




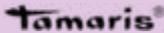
ANGELS

Kuschel-Pullis & Cardigans
& Strickmäntel ...
Joggpants uni & Print
Steppmäntel & Jacken



yest

Röcke bis Größe 46/48



Tamaris

Booty, Stiefel ...
Taschen, Schmuck, Gürtel

Geschenk-Gutscheine

www.facebook.com/modeckepfalzel



Ruth Michels-Bechtler
Residenzstraße 14
54293 Trier-Pfalzel
☎ 06 51 / 6 22 30
www.mode-ecke-trier.de
Mo.-Fr. 10-12.30, 14.30-18 Uhr, Do. bis 19 Uhr, Sa. 10-13 Uhr



Verkaufstalent/Teilzeit nach Schweich gesucht.

Bist du ein Verkaufstalent und hast Lust unser Team eigenverantwortlich zu unterstützen?
 Hast du Spaß an Mode, Beratung und Verkauf, eine ausgeprägte Kundenorientierung und hohes Servicebewusstsein?
 Dann freuen wir uns auf deine Bewerbung!



GLAM
 by christa blang

GLAM by Christa Blang - Brückenstraße 65 - 54338 Schweich
 E-Mail: ann-sophie@christa-blang.de

Wir suchen

Hauswirtschaftskräfte und Pflegehilfskräfte (w/m/d)

Das sollten Sie mitbringen

- Erfahrungen in der Hauswirtschaft
- ein gepflegtes Erscheinungsbild
- Zuverlässigkeit und Gewissenhaftigkeit
- PKW (erforderlich)

Ihre Aufgaben

Mit dem Mobilen Sozialen Dienst (MSD) unterstützen unsere Mitarbeiter im Alltag; bei der Grundpflege, der Hauswirtschaft, führen Begleitsdienste durch, kümmern sich um Besorgungen oder sind einfach nur mal zum Vorlesen da.

Wir bieten Chancen!

- Teilnahme an unserer arbeitgeberfinanzierten modularen Fort-/ Weiterbildung.
- Wir setzen keine bestimmte berufliche Vorbildung voraus.

Fair, glaubwürdig,
 respektvoll – mit unseren
 Diensten ermöglichen wir
 Menschen mit Behinderung ein
 selbstbestimmtes Leben.

**Willkommen
 im Club!**



Werden Sie aktiv! Bewerbungen mit dem Stichwort „MSD Schweich“ an: Club Aktiv e.V., Personalabteilung, Schützenstraße 20, 54295 Trier oder an bewerbungen@clubaktiv.de (Anlagen als PDF oder jpg).
 Tel.: 06 51/9 78 59-0

Mehr unter: www.clubaktiv.de



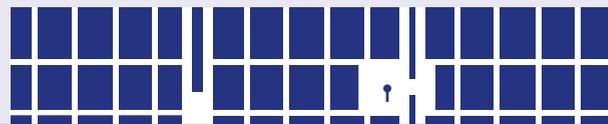
Rheinland-Pfalz
 JUSTIZVOLLZUG

WIR SUCHEN SIE!

Man kann sich auf Sie verlassen, Sie arbeiten gerne mit Menschen und verfügen über die nötige soziale Kompetenz?
 Infos zu vielen interessanten Berufen im Justizvollzug:

Hotline 06131 164886 oder www.justizvollzug.rlp.de

Einbruchssicher - Ausbruchssicher - ZUKUNFTSSICHER!



Reinigungskraft m/w/d

für Schweich/Föhren gesucht, mit Pkw/FS
 vormittags in Teilzeit/Minijob
 Telefon (0 156) 78 411 550

Finden Sie den passenden JOB in Ihrer Region!

Ein Blick auf jobs-regional.de
 bringt Sie weiter!



Weitere
Stellen
finden Sie
online

JOBS IN IHRER REGION

➤ **Motorrad-Mechaniker/ Mechatroniker (m/w/d)**

KFZ-Mechatroniker oder Motorrad-Mechaniker

Ihr Arbeitsbereich:

- Reparaturen & Instandhaltungsarbeiten

Sie haben:

- Spaß an Motorrädern
- eine Ausbildung als KFZ-Mechatroniker oder Motorrad-Mechatroniker
- lernen gerne dazu

Dann sind Sie bei uns richtig.

Es wartet ein tolles Team auf Sie, ein moderner Arbeitsplatz mit leistungsgerechter Bezahlung sowie eine gute Einarbeitung.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung -
badry@autohaus-am-hafen.de

AUTOHAUS AM HAFEN JÖRG BADRY E.K.

Ihr Honda-Vertragshändler in Trier

AUTOMOBILE u. MOTORRÄDER
54293 TRIER · UNTER DEM DOSTLER 1



Rentner mit Staplerschein sucht neue berufliche Herausforderung in Teilzeit oder auf Mini-Job-Basis. Gerne als Lagerist, Kommissionierer oder Fahrer.
Kontakt: 0176-96401068



Gemeinschaftspraxis

**Dr. Berg
Dr. Franzen**

Dr. Schulze Bonsel

Margaretengäßchen 8 • Trier

Für unsere gemeinschaftliche Augenarztpraxis in Trier suchen wir zum sofortigen Eintritt

med. Angestellte oder

Telefonistin oder **Bürofachkraft (w/m/d)**

für die telefonische Terminvergabe sowie die Unterstützung am Empfang.

Bitte bewerben Sie sich per E-Mail an info@augen-trier.de oder telefonisch unter: **0177 - 73 77 992**

Zeit für was Neues?

Karriere bei IDEAL Fensterbau

Wir suchen Fachkräfte (m/w/d) für die Fertigung unserer Fenster und Türen sowie Sonderelemente in Wittlich und Traben-Trarbach:

- Industrielackierer
- Schreiner
- Produktionsmitarbeiter
- Maschinen- und Anlagenführer
- Vergleichbare handwerkliche Fachkräfte

Bei uns erhalten Sie einen **krisensicheren Arbeitsplatz**, ein faires Gehalt, **steuerfreie Zuwendungen** und die Möglichkeit zum Dienststrad-Leasing & vieles mehr!



Mehr Infos zu den Karrieremöglichkeiten auf www.ideal-fensterbau.de



oder gleich hier



IDEAL FENSTERBAU WEINSTOCK
...mit der Technik von morgen

IDEAL Fensterbau Weinstock GmbH
Zum Rachtiger Wald
54516 Wittlich-Wengerohr

bewerbung@ideal-fensterbau.de
Tel. 06571 - 9045 0



Weitere
Stellen
finden Sie
online

JOBS IN IHRER REGION

Nette(n) KollegIn gesucht:
Pf-kraft, 1-3 jährig ausgebildet
Kontakt: info@pflagedaheim-mosel.de

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt:

**Sozialpädagog:innen /
Sozialarbeiter:innen (m/w/d)
in Teilzeit (19,5 - 29,25 Std./Woche)**

für das Kontaktbüro PflegeSelbsthilfe Rheinland-Pfalz am Standort Trier (19,5 Std.)

für die psychosoziale Nachsorge der Betroffenen der Flutkatastrophe in Prüm, Gerolstein, Bitburg, Wittlich, Traben-Trarbach, Trier-Ehrang und Kordel (19,5-29,25 Std.)

für das Projekt "Aufsuchende Selbsthilfe" (19,5-29,25 Std.)

Informationen und Anforderungsprofile finden Sie auf:
www.sekis-trier.de



Selbsthilfe Kontakt- und
Informationsstelle e. V. Trier
Gartenfeldstr. 22
54295 Trier

SEKIS

Andreas Schleimer, Tel. 0651-141180
andreas.schleimer@sekis-trier.de

NORMA®

WIR SUCHEN SIE!
FÜR UNSERE FILIALEN IN LONGUICH,
WALDRACH UND HETZERATH



VERKÄUFER in Voll- oder Teilzeit (m/w/d)

Ihre Aufgaben

- ✓ Ansprechpartner für unsere Kunden
- ✓ Arbeiten an der Scannerkasse
- ✓ Warenverräumung
- ✓ Unterstützung in der Filiale

Was Sie mitbringen sollten

- ✓ Interesse für Handel und Verkauf
- ✓ Zeitliche Flexibilität und Zuverlässigkeit

WERKSTUDIENDE für den Verkauf (m/w/d)

Ihre Aufgaben

- ✓ Repräsentation der Filiale
- ✓ Ansprechpartner für Kunden
- ✓ Bedienen der Scannerkasse
- ✓ Auffüllen der Waren

Was Sie mitbringen sollten

- ✓ Studierender an einer Uni oder Fachhochschule mit Interesse für Handel und Verkauf
- ✓ Zeitliche Flexibilität, Zuverlässigkeit

AUSHILFEN für den Verkauf (m/w/d)

**MINDESTENS
12,50 €/STUNDE**

Ihre Aufgaben

- ✓ Arbeiten an der Scannerkasse
- ✓ Warenverräumung
- ✓ Unterstützung in der Filiale

Was Sie mitbringen sollten

- ✓ Interesse für Handel und Verkauf
- ✓ Zeitliche Flexibilität und Zuverlässigkeit

Was wir bieten

- ✓ Gründliche Einarbeitung, auch wenn Sie branchenfremd sind und keine Vorkenntnisse haben
- ✓ Leistungsgerechte und lukrative Bezahlung,
- ✓ Abwechslungsreiche und verantwortungsvolle Tätigkeit sowie einen zukunftssicheren Arbeitsplatz

Auf den Geschmack gekommen?

Wenn Sie an einer dieser vielseitigen und abwechslungsreichen Tätigkeiten interessiert sind, senden Sie uns Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen, gerne auch online, an:

RHE.Verkauf@norma-online.de

**NORMA Lebensmittelbetrieb
Stiftung & Co. KG
Niederlassung Rheinböllen**
z. Hd. Herrn Wächter
In der Wester 1, 55494 Rheinböllen



JETZT GLEICH BEWERBEN!

KARRIERE-BEI-NORMA.DE

WITTICH MEDIEN **LINUS WITTICH**
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Wir suchen eine/n zuverlässige/n

Zeitungszusteller/in

**Jetzt
bewerben**

für die VG Schweich in Ensch
und Klüsserath



Sie sind jede Woche am Freitag für uns tätig.

Wir bieten:

- Lieferung der Zeitungen an Ihr Haus
- Monatliche Bezahlung
- Zustellervertrag im Rahmen der Minijobs

Interessiert?

Bewerben können Sie sich per E-Mail:
vertrieb@wittich-foehren.de oder Telefon: 06502 9147-800
oder per WhatsApp: 0151 16305402

LINUS WITTICH Medien KG
Europa-Allee 2, 54343 Föhren
www.wittich.de



Weitere
Stellen
finden Sie
online

JOBS IN IHRER REGION

➤ **Mitarbeiter/in (m/w/d)** für unsere **Service-Annahme** gesucht

KFZ- oder Motorrad-Kenntnisse / Ausbildung von Vorteil

Ihr Arbeitsbereich:

- persönliche, telefonische sowie schriftliche Kundenbetreuung
- Terminvereinbarung
- Reparaturannahme
- Rechnungserstellung
- Reklamationsannahme und Gewährleistungsbearbeitung
- Auftragsbearbeitung

Sie haben:

- Spaß am Umgang mit Menschen
- Spaß an Autos und Motorrädern
- sind sicher in Wort und Schrift
- gute PC-Kenntnisse

Dann sind Sie bei uns richtig.

Es wartet ein tolles Team auf Sie.
Ein moderner Arbeitsplatz mit leistungsgerechter Bezahlung.
Eine gute Einarbeitung.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung -
badry@autohaus-am-hafen.de

AUTOHAUS AM HAFEN **JÖRG BADRY E.K.**

Ihr Honda-Vertragshändler in Trier
AUTOMOBILE u. MOTORRÄDER
54293 TRIER · UNTER DEM DOSTLER 1

NEUGIERIG? WIR AUCH!

#bistducaritas

Für unsere Fachabteilung „Integration in Arbeit und Wohnen“ suchen wir möglichst zum 01.06.2022 eine

Abteilungsleitung (m/w/d)

ohne Befristung in Vollzeit, mit der Vergütungsgruppe 2/1b Anlage 2 der AVR zzgl. einer Verantwortungszulage.

Eine ausführliche Stellenausschreibung finden Sie auf unserer Homepage www.caritas-region-trier.de (Rubrik Jobs und Karriere) oder über den QR-Code.

Bewerbungen von Menschen mit einer Behinderung sind ausdrücklich erwünscht. Bitte schicken Sie Ihre Bewerbung bis zum 30.11.2021 über den Link in der Online-Stellenausschreibung oder postalisch an:

Caritasverband Trier e. V.
Jesuitenstr. 13
54290 Trier



Ausbildung in der Wasserkraft

werde Teammitglied

RWE Generation SE
Hydro & Storage
O&M Bernkastel
Moselbahnstraße 5
54470 Bernkastel/Andel

Elektroniker/-in* für Betriebstechnik für 2022

Industriemechaniker/-in* für 2022

Ausbildungsvergütung

1. Ausbildungsjahr: 995 Euro
2. Ausbildungsjahr: 1040 Euro
3. Ausbildungsjahr: 1154 Euro
4. Ausbildungsjahr: 1252 Euro

weitere Infos unter:

www.rwe.com/Ausbildung



RWE



Fachpraxis für Podologie
Meike Rohles
(examierte, medizinische Fußpflegerin)
Unsere Praxis ist weiterhin für Sie da.
Parkplätze sind neben dem Praxiseingang verfügbar!
Zuckerberg 2a · 54317 Morscheid
Tel.: 06500/2282353
E-Mail: podologie-rohles@web.de
Unsere Praxis ist zum Abrechnen mit allen gesetzlichen
Krankenkassen berechtigt.

**Verkaufe 4 neuwertige WR für MB-GLA-180
mit Alufelgen 17 Zoll 225/60 R17 99V**
Telefon: 0 65 02 / 9 97 35 35 nach 12.00 Uhr



DIE LANDSCHAFTSGÄRTNER
GARTENGESTALTUNG & LANDSCHAFTSBAU
Hochwaldblick 4 in 54331 Pellingen
Fon: 06588-992088 Fax: 06588-9104863
www.die-landschaftsgaertner-gmbh.de



DEIN ORT
DIGITAL & MOBIL

**Jetzt neu in der App:
Der meinOrt-Abfallkalender!**

Alles auf einen Blick und immer
griffbereit – mit praktischer
Monatsübersicht! So entgeht
dir kein Abfuhrtermin mehr!

meinOrt
by LINUS WITTICH
www.meinort.app

Laden im App Store | **JETZT NEU!** Google Play

Jetzt kostenfrei herunter-laden!

Die LINUS WITTICH-Leserreise

Kylltal ^{MÜLLER} **REISEN**



ENTSPANNT REISEN – OHNE MASKE

Genießen Sie ab sofort Ihre Busreise
sicher und risikofrei!

4 TAGE Erzgebirge
Martinsgansessen – Elbsandsteingebirge,
Erzgebirgsrundfahrt, Abendunterhaltung
3x HP, 18.11. ab **349,-**

2 TAGE Münster TATORT
1x HP, zentrales 4* Superior Hotel,
Krimiführung, 06.11. ab **199,-**

**8 TAGE Kuren in
Bad Wildungen**
Gesundheitszentrum Helenenquelle
7x VP, 13.12. ab **729,-**

**5 TAGE
Schweizer Bergwelt**
„Auf den Spuren des Glacier Express“
Zermatt – Montreux – Mont Blanc Express
4x HP, 24.11./2021 /
12.01./25.02.2022 ab **539,-**

**6 TAGE
Ostseeträume &
Hansestädte**
Wismar – Insel Poel – Rostock –
Kühlungsborn – Travemünde – Schwerin
5x HP, tolles Programm, 07.11.ab **539,-**

Paris
2 TAGE 1x ÜF 13.11. ab **129,-**

1 TAG Verdun
Historische Fahrt zu den Schlachtfeldern
von Verdun mit Kurt Knöpfel
06.11./11.12. ab **45,-**

REISEN IM ADVENT
4 TAGE Dresden
3x ÜF, 10.12. ab **319,-**
3 TAGE Leipzig
1x ÜF/1x HP, 10.12. ab **229,-**

3 TAGE Harz
2x HP, 13.12. ab **269,-**

**5 TAGE Bayerischer
Wald Schnäppchenreise**
4x HP, 20.11. ab **289,-**

2 TAGE Fulda
1x ÜF, 27.11. ab **149,-**

**3 TAGE
Romantische Straße**
Würzburg – Nördlingen – Dinkelsbühl –
Rothenburg o.d. Tauber
2x HP, 03.12. ab **279,-**

2 TAGE Schwarzwald
Freiburg – Ravennaschlucht – Straßburg
1x HP, 04.12. ab **169,-**

**2 TAGE Michelstadt &
Heidelberg** 1x HP, 04.12. ab **189,-**

WEIHNACHTSREISEN
5 TAGE Saale & Unstrut
4* Best Western Hotel, tolles Programm
4x HP, 23.12. ab **569,-**

5 TAGE Fichtelgebirge
Bayreuth – Selb – Marienbad –
Franzensbad
3* Superior Hotel in Tröstau
4x HP, 23.12. ab **579,-**

**6 TAGE
Bayerischer Wald**
Gut Aiderbichel – Zwiesel – Bodenmais –
Pferdekutschenfahrt – Fackelwanderung
3* Hotel in Bischofsmais
5x HP, 23.12. ab **629,-**

5 TAGE Kärnten
Villach – Ossiacher See – Wörthersee –
Klagenfurt – Velden
4* Hotel in Bad Kleinkirchheim
4x HP, 23.12. ab **669,-**

5 TAGE Allgäu - Isny
Füssen – Oberstorf – Kleinwalsertal –
Bodensee
3* Hotel Bären in zentraler Lage
4x HP, 23.12. ab **559,-**

TAGESFAHRTEN IM ADVENT
Aachen 20.11./6.12./18.12. ab 33,-;
Köln 27.11./10.12. ab 33,-; Maastricht
29.11./04.12./13.12. ab 33,-; Bonn & Siegburg
Mittelaltermarkt 10.12. ab 33,-; Michelstadt
05.12./18.12. ab 35,-; Heidelberg 27.11./11.12.
ab 35,-; Oberhausen CentrO 29.11./18.12.
ab 35,-

**... und noch ausgewählte
Silvesterreisen – sichern Sie
sich jetzt noch Ihre Plätze!**

INFORMATION & BUCHUNG: Kylltal-Reisen GmbH | www.kylltal-reisen.de | info@kylltal-reisen.de
Kylltal Reisebüro | Glockenstraße in Trier oder REWE Markt in Trier-Ehrang
BUCHUNGSHOTLINE: 0651 / 7 444 1 oder 0651 / 994 609 0





Herbst-Lust
Kulinarischer Herbst
 vom 2. bis 6. November 2021

Am Montag
Zwiebelsahneschnitzel kg **8,99 €**

Winzerpfanne vom mageren Schinken, mariniert 100 g **0,99 €**
Gefüllte Gänsekeulen fruchtig oder herbstlich-deftig gefüllt 100 g **1,69 €**
Herzhafter Wildpfeffer frisch gekocht aus unserer Partyküche 100 g **1,99 €**
Trüffelberwurst fein abgeschmeckt 100 g **1,99 €**
Trüffelsalami hervorragend im Geschmack 100 g **3,99 €**
Chinesischer Glasnudelsalat natürlich hausgemacht 100 g **1,09 €**

Von Donnerstag bis Samstag
Gefüllte Schweinebrust kg **6,99 €**



SPITZENQUALITÄT AUS DER REGION - MIT GUTEM GEWISSEN GENIESSEN.



5/21 - www.zoellner.de

zoellner
 Der Spezialist für Fenster und Türen in HolzAlu

Toller Winkel

Zöllner ermöglicht mit seinen Holz-Alu-Systemen bis in alle Ecken individuelle Lösungen in allen erdenklichen Formen und Ausführungen. Die sind immer ausgesprochen funktionstüchtig, voller Wohnqualität und extrem langlebig. Darauf haben wir uns seit 60 Jahren spezialisiert. Und darauf können Sie bauen.
www.zoellner-fensterbau.de, Telefon 06531 504-0

Erleben Sie die nächste Hörgeräte-Generation!

Ihre Fachberater in Schweich



Kai Glinke
 Hörakustikermeister
 Geschäftsführer



Carina Quary
 Hörakustikermeisterin
 Audiotherapeutin



Isabell Stephan
 Hörakustikermeisterin
 Pädakustikerin



Bärbel Pallien
 Hörakustikerin
 Hörtrainerin



Jennifer Scheuer
 Hörakustikermeisterin



Simone Ruffra
 Hörakustikerin



Elisabeth Kiemes
 Hörakustikerin

Die Stärken der Firma liegen in der Vielfalt und hohen Qualifikation der Mitarbeiter und der Dynamik. Neben den für die Hörakustik gängigen Schwerpunkten wie moderne Mess- und Hörtechnik sowie Empathie im Umgang mit den Kunden, beschäftigt sich das Unternehmen intensiv mit der Kognition des Hörens. Hörtrainer und Audiotherapeuten unterstützen dabei.

Das Team von Roman Wagner Hörgeräte freut sich auf Ihren Besuch

ROMAN WAGNER
 ZENTRUM FÜR GUTES HÖREN



Auszeichnung git für unsere Betriebe in Schweich und Saarburg



Steinerbaum 4 · Schweich · Tel: 0 65 02-99 0 88

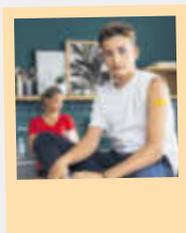
Schweich · Bitburg · Hermeskeil · Manderscheid · Merzig · Morbach · Saarburg · Trier-Tarforst · Echternach (Lux) · Wasserbillig (Lux) · www.wagner-akustik.de

SCHÜTZEN SIE IHRE GANZE FAMILIE

Die Corona-Pandemie war und ist auch eine starke Belastung für Familien. Zum Glück gibt es wirksame und sichere Impfstoffe, für die sich bereits über 57 Millionen Menschen in Deutschland entschieden haben. Die Daten zeigen eindeutig: Wer sich nicht impfen lässt, riskiert einen schweren Krankheitsverlauf, der eine Behandlung auf einer Intensivstation erfordern kann. In Deutschland entscheidet die Ständige Impfkommission (STIKO) über Impfeempfehlungen. Erfahren Sie hier, für welche Personengruppen bereits eine Impfeempfehlung vorliegt, und holen Sie sich jetzt noch vor dem Winter Ihre Corona-Schutzimpfung!

Kinder ab 12 Jahren

- **Empfehlung:** Die STIKO empfiehlt Kindern und Jugendlichen ab 12 Jahren die Corona-Schutzimpfung.
- **Impfstoffe:** BioNTech/Pfizer und Moderna (mRNA)
- **Nutzen:** eigener Schutz vor COVID-19 und Schutz anderer Familienmitglieder
- **Gut zu wissen:** BioNTech/Pfizer und Moderna arbeiten bereits an einem Impfstoff für Kinder ab 5 Jahren. Vor einer Zulassung in Deutschland ist aber zunächst ein unabhängiges Prüfverfahren der zuständigen Zulassungsbehörden erforderlich.



Mehr Informationen zur Impfung für Kinder und Jugendliche finden Sie im Familienleitfaden, den Sie hier herunterladen können:



Schwangere und Stillende

- **Empfehlung:** Die STIKO empfiehlt Schwangeren ab dem zweiten Schwangerschaftsdrittel und allen Stillenden ausdrücklich die Impfung.
- **Impfstoffe:** BioNTech/Pfizer und Moderna (mRNA)
- **Nutzen:** eigener Schutz vor COVID-19 und Schutz des ungeborenen bzw. neugeborenen Kindes
- **Gut zu wissen:** Die Schwangerschaft an sich ist ein relevanter Risikofaktor für schwere COVID-19-Verläufe. Die Impfung erzielt einen sehr guten Schutz vor Infektionen und schweren Verläufen (Hospitalisierung).



„Die Daten haben gezeigt, dass die COVID-19-Impfung in der Schwangerschaft und Stillzeit sicher und wirksam ist. Die STIKO hat sich sehr viel Zeit genommen, um die Daten gründlich zu prüfen und Ihnen nun eine sichere Impfeempfehlung geben zu können.“

Frau Dr. Röbl-Mathieu,
Frauenärztin und STIKO-Mitglied

Ältere Menschen und Personen in der Pflege

- **Empfehlung:** Die STIKO hat empfohlen, dass Menschen ab 70 Jahren, Menschen in Pflegeeinrichtungen, Pflegepersonal und Personal in medizinischen Einrichtungen ihren Corona-Impfschutz ab sechs Monaten nach der abgeschlossenen Grundimmunisierung auffrischen lassen sollten.
- **Impfstoffe:** BioNTech/Pfizer und Moderna (mRNA)
- **Nutzen:** Eine Auffrischungsimpfung kann den bei älteren Menschen und Personen mit geschwächtem Immunsystem schneller nachlassenden Impfschutz wieder erhöhen. Beim Pflegepersonal reduziert die Auffrischungsimpfung die besonders hohe Gefahr einer Übertragung auf Gefährdete. Sprechen Sie mit Ihrer Hausärztin oder Ihrem Hausarzt.
- **Gut zu wissen:** Einen noch stärkeren Schutz erhalten Sie, wenn Sie Ihre Corona-Auffrischungsimpfung mit einer Gripeschutzimpfung kombinieren. Sprechen Sie mit Ihrer Hausärztin oder Ihrem Hausarzt.



Frauen mit Kinderwunsch

- **Empfehlung:** Die STIKO empfiehlt die Corona-Schutzimpfung ausdrücklich Frauen mit Kinderwunsch. Wichtig: Es gibt keine Hinweise, dass die Impfung unfruchtbar macht.
- **Impfstoffe:** BioNTech/Pfizer und Moderna (mRNA)
- **Nutzen:** Wirksamer Schutz vor COVID-19 und schon zu Beginn der Schwangerschaft im ersten Schwangerschaftsdrittel; denn eine Impfung im ersten Schwangerschaftsdrittel empfiehlt die STIKO nicht.
- **Gut zu wissen:** In sozialen Medien findet man das Gerücht, dass die Corona-Schutzimpfung unfruchtbar machen könne, weil sich das Spike-Protein des Coronavirus und ein Protein mit dem Namen Ssyncytin-1, das für die Bildung der Plazenta verantwortlich ist, ähneln. Daraus wurde fälschlicherweise geschlossen, dass die nach der Impfung im Körper gebildeten Antikörper die Bildung einer Plazenta beeinträchtigen. Das kann ausgeschlossen werden.

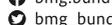
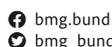


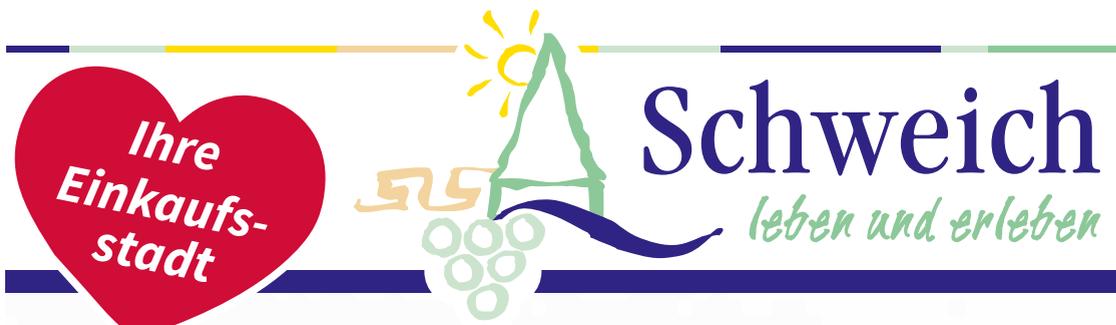
Lassen Sie sich jetzt impfen und schützen Sie sich und Ihre Familie bestmöglich vor dem Coronavirus!



Weitere Informationen auch als Video,
Download oder Newsletter unter
[Corona-Schutzimpfung.de](https://www.corona-schutzimpfung.de)

Bleiben Sie auf dem Laufenden:





Schweich

leben und erleben

Ihre Einkaufsstadt



Im Portrait:
Wiedemann GmbH

Profis für Wand und Farbe

Seit über 75 Jahren bringen sie in der Region die Farbe an die Wände ihrer Kundinnen und Kunden: Die Wiedemann GmbH. In bereits 3. Generation wird das Familienunternehmen derzeit von den Gebrüdern Sven und Holger Wiedemann geführt.

Umfangreiches Leistungsportfolio

Angefangen bei der kompetenten Beratung über den Vertrieb bis hin zur fachgerechten Umsetzung oder professionellen Hilfestellung stehen sie der Kundschaft jederzeit mit Rat und Tat zur Seite.

Als Fachhandel für Farben, Tapeten und Bodenbeläge bietet die Wiedemann GmbH ein mannigfaltiges Angebot an Gestaltungsideen für Wand und Boden. Dazu gehören ebenso Wohnaccessoires sowie Lösungen für Sonnen- und Insektenschutz. Mit Fachexpertise, Ideenreichtum

und geschulten Augen für optimale Lösungen erfüllen sie die unterschiedlichsten Gestaltungswünsche. Mit dem Verleih von Gerätschaften, wie beispielsweise Reinigungs- und Tapetenablösegeräte oder aber Tapeziertischen und Schleifmaschinen für Bodenbelagsarbeiten, unterstützen sie überdies die hiesigen Heimwerkerinnen und Heimwerker bei der Umsetzung ihrer Projekte.

Acht eigene Bodenleger erfüllen darüber hinaus alle Wünsche rund um das Thema Bodenbeläge. So werden auch Parkettschleifarbeiten und -reparaturen durchgeführt.

Hoher Qualitätsanspruch

Bei ihrer Arbeit legen sie auf eine saubere und termingerechte Ausführung ihrer Aufträge und Kundenfreundlichkeit äußersten Wert. Auch die von ihnen eingesetzten Materialien erfüllen höchste Qualitätsstandards und werden mit Blick

auf Umweltverträglichkeit und Nachhaltigkeit ausgewählt. Um jederzeit auf dem neuesten Stand zu sein, absolvieren die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des 17-köpfigen Teams kontinuierlich Schulungen sowie Fort- und Weiterbildungen und informieren sich bei Messebesuchen über Neuerungen und Trends auf dem Markt. Aber überzeugen Sie sich gerne selbst! Das Team freut sich, Ihnen in allen Fragen der Wohngestaltung kompetent zur Seite zu stehen.



WIEDEMANN

📍 In den Schlimmfuhren 6a
54338 Schweich

☎ 0 65 02 - 93 95 50

🌐 info@farben-wiedemann.de



DESIGNBÖDEN

Wir bieten Ihnen die Vielfalt!

Neue Böden für Ihr Zuhause!



Design-Böden

Welcher Boden-Typ sind Sie?

MODERN STYLE



✓ Professioneller Verlegedienst

✓ Kostenloser Lieferservice

✓ Fachberatung vor Ort

VINTAGE FLIESEN

Designböden

Vinyl-Klickböden (ohne Abb.)
inkl. Dämmung am Paneel
verschiedene Dekore

Jetzt zum Aktionspreis!
~~29,95~~ nur **19,95** €/qm

Verlege-Service



- ✓ professionell
- ✓ schnell
- ✓ zuverlässig

Wir sind für Sie da!

☎ 06502 - 2378

In den Schlimmführen 4
54338 Schweich
Tel. 06502 - 2378

info@heinz-schweich.de
www.heinz-schweich.de

Öffnungszeiten:
Montag – Freitag:
9.00 bis 18.30 Uhr
Samstag:
9.00 bis 14.00 Uhr



FARBEN
 TAPETEN
 GARDINEN
 SONNENSCHUTZ
 BODENBELÄGE





Sonntag Schautag
von 13 bis 17 Uhr

Keine Beratung | Kein Verkauf

Sie planen Ihr neues Bad?

Bei uns erwartet Sie Fachkompetenz in allen Bereichen. Badplaner, Installateure und Fliesenleger arbeiten Hand in Hand. Sie haben einen Ansprechpartner, einen festen Terminplan und am Ende ein wunderschönes Bad. Garantiert zum Festpreis.



FESTPREISGARANTIE



TERMINGERECHT



AUS EINER HAND



FLIESENSPEZIALIST

Kompetenz für Bad & Fliesen jetzt unter einem Dach

Im Gewerbegebiet Am Bahnhof 1 · 54338 Schweich



+49 (0) 6502-9138-0
www.flach-schweich.de



+49 (0) 6502-93 94 45
www.ck-rena.de

FRISCHE IDEEN FÜR IHR BAD